Mediterráneo

CASTELLON DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres: Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 7 NOVIEMBRE 1972. — AÑO XXXV. — N.º 10.567 — PRECIO 5 PESETAS

VIGUETAS
HERARBO S/L
Avenida Pío XII, s/n. - Teléfono 520846 VILLARREAL

EXISTEN OTRAS ASOCIACIONES POLITICAS QUE NO SON PARTIDOS Y ESAS SON LAS ASOCIACIONES QUE QUEREMOS

El Ministro Secretario General, ante la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno de las Cortes

En su prolongada intervención respondió a un total de 170 preguntas formuladas por 27 Procuradores, sobre los más diversos temas que afectan a la política nacional

MADRID, 6. (Pyresa). — Ante la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno de las Cortes, el Ministro Secretario General, D. Torcuato Fernández Miranda, ha respondido a un total de 170 preguntas, formuladas por 27 procuradores, sobre los más diversos temas que afectan a la política nacional.

El salón de comisiones se hallaba totalmente abarrotado de procuradores. En la presidencia se encontraba el titular de las Cortes y Consejo del Reino, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel; el Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda; Presidente de la Comisión de Leyes Fundamentales, D. Joaquín Bau; Vicepresidente y el Secretario de esta Comisión, Sres. Aguirre Gonzalo y Zamanillo, respectivamente; Oficial Mayor de las Cortes, D. Felipe de La Rica, y los letrados de la Cámara, Sres. Garrido Falla, Trena Cuesta y Fraile.

Abrió la sesión D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, quien manifestó que al reanudarse los períodos de sesiones informativas, les cabía la inmensa satisfacción de dar la bienvenida y expresar su gratitud al Ministro Secretario General, D. Torcuato Fernández Miranda. Esta satisfacción y gratitud se extiende también a los procuradores que han contribuido a que esta reunión sea posible y a quienes han dirigido preguntas que han puesto de manifiesto el interés y la preocupación por los temas que afectan a la competencia del Ministro Secretario General. Por último, el Presidente de las Cortes dio las gracias a los procuradores por su asistencia tan numerosa y reiteró su satisfacción por poder escuchar al Ministro Secretario General. La verdad es —añadió el Presidente de las Cortes— que el Reglamento de las Cortes no distingue entre miem-

Pasa a la pág. 5

MANIFESTACION PRO - THIEU

SAIGON (Vietnam del Sur). — Una gran multitud, alrededor de 10.000 personas, se han manifestado por las calles de Saigón en favor del presidente sudvietnamita Nguyen Van Thieu. En la foto, un grupo de manifestantes subidos sobre un monumento muestran una pancarta en la que se lee: «No a la coalición gubernamental con los comunistas». — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Embajador alemán en El Cairo

EL CAIRO. — El Embajador de Alemania Occidental en Egipto, Hans-Georg Stelzer (a la izquierda) ha presentado sus cartas credenciales al Vicepresidente egipcio, Hussein El Shafie, en el Palacio presidencial. Steltzer llegó a El Cairo en agosto último, como primer embajador alemán desde que se habían interrumpido las relaciones en 1965, pero fue aplazada la ceremonia de presentación de credenciales como consecuencia del asesinato de los atletas israelíes en la Ciudad Olímpica de Munich. — ((Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

HOY, ELECCIONES EN USA

NIXON podría obtener la victoria en la totalidad de los Estados de la Unión

La gran mayoría de los norteamericanos se muestran satisfechos con la administración republicana

NUEVA YORK, 6. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno).— Tan enorme es la avalancha de votos favorables a Richard Nixon, profetizada en las últimas encuestas publicadas ahora, a tan sólo horas de distancia del escrutinio, que ya no parece hacer falta esperar el desenlace de la batalla electoral para efectuar el tradicional «post mortem». Un «ante mortem» revela con absoluta claridad lo que ha sucedido en esta campaña presidencial de 1972 y por qué sucedió, al punto de que se puede asegurar que el desenlace era inevitable, fuese quien fuese el candidato demócrata. Las diferencias eventuales entre lo que un Muskie, un Humphrey o incluso un Ted Kennedy hubieran logrado en comparación con McGovern, tan sólo hubiera sido de matiz, pero nunca decisivas.

«SE HA HECHO BASTANTE POR LOS NEGROS»

El hecho fundamental es que el partido demócrata, especialmente desde Roosevelt, está asociado en la mente de la opinión pública americana a la defensa de las minorías, al apoyo a los desheredados, al sostén del pobre contra el rico, a la identificación con aquellos sectores de la comunidad que deseen modificar sus estructuras o encauzarla hacia nuevas metas que siempre implican la aceptación de sacrificios ya sea materiales, bien sea espirituales. McGovern creyó que la suma de esas minorías lograría constituir una mayoría. El cálculo fue tan equivocado que, paradójicamente, el único lugar en todo el ámbito americano donde hoy parece tener absolutamente asegurada su victoria, es el «distrito de Columbia», es decir, el enclave federal en que se halla establecida la capital de Washington. Esa victoria se deberá al hecho de que la minoría negra se ha transformado en estos últimos años en la mayoría del electorado de la capital federal.

Aun cuando el resultado en algunos estados aún parece estar en duda, por ejemplo, el de Massachusetts. Lo que es evidente en el clima político americano actual es que la gran mayoría del pueblo se siente satisfecha con su existencia. Una de las muchas encuestas de la opinión pública parece haber puesto el dedo en el auténtico «nervio electoral». La pregunta fue: «¿Consideran ustedes que los grupos minoritarios han recibido demasiada o demasiado poca atención?». Cuatro de cada diez respuestas indicaron que las minorías habían sido objeto de excesiva consideración; el 80 por ciento de quienes abrigaban esta opinión se declaró decidido a votar por Richard Nixon.

DESESPERADO ESFUERZO DE MCGOVERN

Hablar de «minorías» en este contexto es emplear un eufemismo. La verdad que encierra esta palabra es: el hombre negro. Una enorme mayoría del pueblo americano ha llegado ahora a la conclusión de que «ya se ha hecho bastante por los negros». Pero el pueblo no está sólo cansado de hacer sacrificios económicos para arrastrar a la masa de desheredados, cualquiera sea la causa que eventualmente produjo esta condición, sino que también está harto de violencia, de hippies, de estudiantes revoltosos, de drogas, de movimientos de emancipación de la mujer o de derechos civiles para los homosexuales, fenómenos todos estos que, no sin cierta razón, equipara a una amenaza concreta capaz de alterar un «statu quo» que le produce la suficiente satisfacción como para no desear modificación alguna, no ya radical sino ni siquiera evolutiva. Incluso el último slogan lanzado al ruedo electoral por McGovern y que viene a ser: «La guerra no ha terminado a pesar de las promesas de Kissinger... ¿Cómo puede estar esta nación dispuesta a seguir matando cuando ya no está dispuesta a seguir muriendo?», incluso este slogan que hace dos años todavía hubiera producido posiblemente un eco en el corazón electoral, cae hoy en oidos deliberadamente sordos.

McGovern está dedicando esta última hora a recorrer prácticamente el país de costa a costa, aún confiando, al parecer, en que se producirá un milagro. Pero el milagro es tanto más imposible en el contexto electoral americano, cuanto que lo que decide las elecciones es el «Colegio Electoral», es decir, el número de fideicomisarios elegidos en cada estado, y éste se determina por simple mayoría. Haría falta una avalancha popular en sentido contrario, tan fabulosa como la que hoy favorece a Richard Nixon, para producir semejante fenómeno. La verdad parece ser que, por primera vez en la historia, Richard Nixon parece estar a punto de ganar las elecciones en los cincuenta estados de la Unión.

ADAPTACIONES TECNICAS

Renegociación de nuevos acuerdos ESPAÑA - MERCADO COMUN

Deberán quedar concluidos para el primero de enero de 1974, según decisión de los "nueve"

BRUSELAS, 6 (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy).— Poco más tarde de las nueve y media de la noche, los Ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común concluyeron el exámen y debate de las cuestiones referentes a la política global mediterránea de la CEE.

Desde el punto de vista español hay que destacar, en primer lugar, que la insistencia de la Comisión Europea pidiendo que se pudiera ir a la negociación de las adaptaciones técnicas, al tiempo que se tenía una idea suficiente del contenido del nuevo acuerdo, así como el de su plazo para entrar en funcionamiento, han sido satisfechas. Los Ministros afirmaron que para el primero de enero de 1974 deberán estar concluidos los nuevos acuerdos. España pedía, en todo caso, que para afirmar la adaptación técnica tenía que saber a que atenerse respecto a la evolución de sus relaciones con la CEE. Ahora como declaraba hace unos instantes un portavoz de la Comisión. Se informará a España, bien por procedimiento escrito o en una reunión sobre la situación actual, con lo cual queda despejada la incógnita y España podrá, pues, ir a esta readaptación, teniendo en conocimiento suficiente de las perspectivas que se le ofrecen e igualmente del tiempo que transcurrirá —un año— antes de que estas perspectivas se inserten en un nuevo acuerdo.

Por lo demás, los Ministros de los seis más los de Inglaterra, Dinamarca e Irlanda, aceptaron la negociación de un nuevo acuerdo con amplias concesiones agrarias, pidiendo a los países mediterráneos preferencias inversas a la CEE y aceptando que los acuerdos que contengan una parte de cooperación técnica y financiera.

Aunque no se especifique, estos puntos dan ampliamente el nuevo marco del acuerdo español y suponen en todo caso garantías para nuestro país.

Falta saber si sobre las bases de este acuerdo— y sobre ello podrían decir algo mañana los Ministros— La Comisión puede ya poner en marcha un proyecto de mandato. En todo caso la jornada ha sido ampliamente positiva para nosotros y las incógnitas se despejan: habrá zona de libre cambio industrial ,habrá amplias concesiones agrícolas y cooperación técnica y financiera. Todo ello discutido: «A nueve» es ya un resultado que muchos no esperábamos que se obtuvlese tan pronto.

HOY LLEGARAN A BARCELONA LOS PRINCIPES DE ESPAÑA

BARCELONA, 6 (Pyresa).— Está prevista para mañana martes la llegada a Barcelona de los Príncipes de España D. Juan Carlos y doña Sofía. Durante su estancia en la Ciudad Condal asistirán a una gran gala en el teatro Eliseo, como inauguración de la temporada de opera.

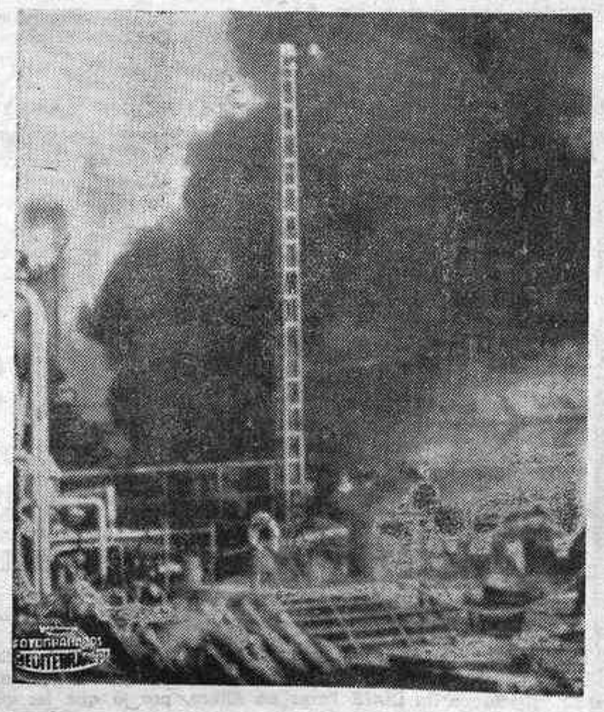
Durante su estancia, D. Juan Carlos inaugurará la residencia general de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social "Príncipe de España", de Hospitalet de Llobregat, los nuevos servicios de la Ciudad Sanitaria "Francisco Franco" y el centro de diagnóstico y tratamiento situado en la avenida de García Morato.

El Príncipe de España inaugurará también las instalaciones de la institución sindical de formación profesional "Virgen de la Merced" que viene a ser una auténtica Universidad laboral y se halla situada en paseo de la zona franca.

Por su parte, la Princesa doña Sofía se trasladará a San Feliu de Codinas para inaugurar la obra "Aldeas Infantiles Sos de España".

En su viaje a Barcelona acompañarán a los Príncipes varios ministros del gobierno.

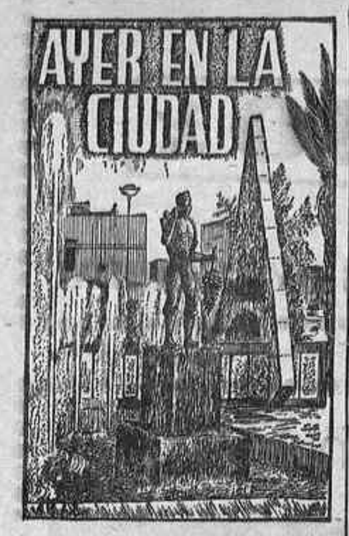
Arde el petróleo



MARTIGUES (Francia). — Cuatro explosiones sacudieron el terminal petrolífero local, situado a 40 kilómetros de Marsella. En la foto, una espesa capa de humo negro se eleva, en tanto que grupos de búsqueda y salvamento realizan trabajos de extinción. Tres horas después del siniestro los bomberos lograron controlar el fuego.—(Telefoto CIFRA GRAFICA)

(c) Ministerio de Cultura 2007

Noticias de la Ciudad — Noticias de la Ciudad



Se mantiene el tiempo nublado aunque ni el domingo ni ayer las nubes pasaran de agrisar el ambiente y de entenebrecer el día. Hubo alguna fina gota de agua flotando, pero no llegó a nada que pueda considerarse ni remotamente indicios de lluvia.

El domingo, animación general en la ciudad, concurrencia en la feria y mucho paseo al atardecer, con las terrazas de cafeterías y demás rebosantes de público.

Ayer, de buena mañana, la animación clásica al abrirse la semana, con mucha gente en la calle y mucho público en el mercado extraordinario.

Digamos que va avanzando, aunque lentamente, la pavimentación y el arreglo del enlace de la calle Herrero con la Avenida de Casalduch, con más amplitud de miras de lo que hasta ahora ofrecía aquella zona partida por la acequia. De todos modos la coronación del sifón no dejará de atraer a alguno de los vehículos que escojan cualquiera de las tres opciones que se ofrecen a la entrada y a la salida de las dos activas vías de circulación.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes:

CALDUCH, Enmedio, 21.
BALLESTER, Avda. Cernuda y Velasco, 20.
TURON, San Félix, 11.
VAZQUEZ, Miguel Juan Pascual, 23.

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER
823
ACIERTE CON EL NUEVO
colowall®

VACACIONES
Desde Ptas.
LONDRES, fin semana ... 4.900
PARIS, 8 días 6.250
CANARIAS, fin semana. ... 4.650
CANARIAS, una semana. 6.325
MALLORCA, una semana. 2.700
NEW YORK, nueve días. 15.950
Folletos e inscripciones
viajes tirado, s.a.
Agencia de Viajes-G.A. T 7.188
Telf. 21 32 78 — Navarra, 22

MARCOS - MOLDURAS
CUADROS, ESPEJOS, lienzos en
ARTESANIA GONLAJ
Conde Pestagua, 53
Frente Cine Sindical

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurua Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas:

D. Ricardo Gómez Vicent, Arquitecto.— Ilmo. Sr. D. Francisco Cortel Zuriaga, Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo.— D. José Muñoz Muñoz, Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Rosell.— D. Antonio Ruiz Romero, Administrador del Periódico MEDITERRANEO.

Audiencia Provincial

Señalamientos para la semana del 6 al 12 de noviembre

Hoy 7 de Noviembre, 10'30 horas. Vista de apelación en asunto civil, interpuesta contra sentencia dictada por el Juzado de 1 Instancia nº 1 de Castellón en autos de Interdicto de Obra nueva. Abogados: Sres. Falomir y Casañ. Procuradores: Sres. Ferrer y Rivera.

11 horas. Juicio oral del sumario nº 31, rollo 483 de 1971 sobre robos y conducción ilegal, procedente del Juzgado de Instrucción de Segorbe. Abogado: Sr. Agut. Procurador: Sra. D'Amato.

Mañana 8 de Noviembre, 10'30 horas. Juicio oral del sumario nº 135, rollo 294 de 1972, sobre robo, procedente del Juzgado de Instrucción nº 1 de Castellón. Abogado: Sr. Abad. Procurador: Sr. Colón.

11 horas. Juicio oral del sumario nº 123, rollo 261 de 1972, sobre cheque en descubierto, procedente del Juzgado de Instrucción nº 1 de Castellón. Abogado Sr. Tirado. Procurador: Sr. Tirado Adell.

9 de Noviembre. 10'30 horas. Juicio oral del sumario nº 18, rollo 75 de 1972, sobre robo de uso, procedente del Juzgado de Instrucción nº 2 de Castellón. Abogado: Sr. Micó. Procurador: Sr. Rivera.

11 horas. Juicio oral del sumario nº 15, rollo 156 de 1972 sobre imprudencia, procedente del Juzgado de Instrucción de Vinaroz. Abogados: Sres. Arrufat, Soler y Toldrá. Procuradores: Sres. Colón y Olucha.

CATOLICIDAD

SANTORAL

SANTS DE HOY. — San Herculano, San Amarando y San Florencio.

SANTOS DE MAÑANA.— El Patrocinio de Nuestra Señora. San Severiano y San Severo.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 8'30, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 7.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7'30 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7'15, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6'30 y 7'30 de la tarde.

SAN JOSE OBRERO — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7'45, 8'30, 9 15 de la mañana y 7'30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6'30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7'30 y 8'30 de la mañana. Por la tarde, a las 7'30.

ERMITORIO DEL LIDON. — Misa a las 5 de la tarde.

SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

SERVICIO SOCIAL. — Se pone en conocimiento de todas las señoritas que no hayan cumplido el Servicio Social, que pueden solicitar su cumplimiento a partir de los dieciséis años; ello evita complicaciones cuando al cumplir los diecisiete puedan presentarse a oposiciones, obtención de títulos solicitud de pasaporte y carnet de conducir.

La próxima incorporación será en el mes de enero, para ello se admiten solicitudes hasta el día 10 de diciembre.

Para más informes pueden dirigirse a la Regiduría Provincial de Servicio Social de 10'30 a 12 de la mañana y de 6 a 9 de la tarde en la Delegación Local de la Sección Femenina sita en Avenida Hermanos Bou s/n o llamando al teléfono 22-00-80.

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO
Llamada al teléfono 213944

Escoja la funda que desee para
TAPIZAR SU COCHE
en 20 minutos la colocaremos
Avda Rey D. Jaime 98
Frente Instituto) Telf 21 54 52

Gane más de 30.000 Ptas. mes
siendo TECNICO EN TRANSISTORES en pocos meses. Aproveche oferta lanzamiento en España del famoso Curso WICK acelerado, por correo, que incluye envío gratis receptor siete etapas, circuito impreso, dos ondas. Pida hoy mismo folleto gratis sin compromiso. Admisión limitada. IHAR Tallers, 27. Barcelona (Autoriz. Minister.)

Escriben los lectores

LA RAPIDEZ EN LOS SERVICIOS DE LA RENFE

El viernes día 27-10-72, teniéndome que desplazar con un poco de urgencia a Valencia, tuve la desgraciada ocurrencia de hacerlo en un Ferrobús, que tiene anunciada su salida a las 9'15 de la mañana de Castellón, y cuál no sería mi primera sorpresa al contemplar que efectuábamos la salida a las 10'15, pero asómbrense Vds. que la llegada a Valencia concluía a las 1'15 con los nervios destrozados no solamente míos, sino de todos los viajeros que tuvimos la desdicha de ir en semejante medio de locomoción, pues calculen Vds. que la distancia de 64 kms. aproximadamente que nos separan de Valencia, nos costó exactamente 3 horas, y el total con relación a la hora que tiene anunciada su salida 4 horas. (El Ferrobús no tenía avería alguna).

Y yo me pregunto: ¿no sería posible un mejor servicio y más rápido por parte de la Renfe para ir a Valencia?, puesto que así no es posible el ir y venir en la misma mañana, ni casi en todo el día si me apuran mucho.— MARIA JESUS SANCHIZ.

¡HASTA CUANDO HEMOS DE SOPORTAR ESTO!

Veintitrés minutos estuvo el domingo día 5-11-72, cerrado el paso a nivel de la carretera de Alcora. Exactamente desde las 10'16 hasta las 10'39.

Parece mentira que en una Ciudad donde presumimos de ir avanzando cara a un progreso a nivel de otras muchas, tengamos que estar aguantando por tiempo indefinido esta anómala y absurda situación creada por un organismo como la RENFE, y cuya solución corresponda a esta, al Municipio, Diputación o quien sea tenía que estar ya resuelta.

Si se pudo solucionar(por quien haya sido) lo del paso a nivel que menos tránsito tenía, más agallas hay que poner para dar urgente solución a estos dos pasos a nivel que son la clave de un tránsito contínuo.

¿Se han parado a pensar la cantidad de miles de horas de trabajo que se han perdido ya con estas constantes esperas inútiles?.

¿Porque no imitamos a estas otras ciudades que, con más o menos problemas, han resuelto idénticas papeletas, al haber sabido poner encima de las mesas que correspondía, lo que corresponde poner en estos casos?.

¿Es que hemos de estar presenciando constantemente, como este domingo, esas tirantes situaciones creadas entre los pacientes conductores y los imparciales empleados de RENFE?.

¿Es que hemos de estar escuchando constantemente ese extenso vocabulario de palabrotas que, mientras se mantiene cerrado el paso a nivel y pasa el tiempo, se cruzan?.

¿Es que hemos de esperar a que como casi ocurrió dicho día, se entable una verdadera batalla campal, al perder los estribos ambos bandos?.

A ver si de una vez para siempre damos solución a esta, y evitamos estos constantes follones (que nada dicen en favor de Castellón) y que pueden acabarse poniendo quien o quienes deban, ese interés y tesón sin fronteras al servicio de un Castellón cada vez mejor. JOSE GIMENO GUINOT.

SUCESOS : SUCESOS

Motorista arrollado y herido grave en el cruce de la carretera general con la de Morella

En el km. 66 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Castellón, cruce con la carretera de Morella, el camión matrícula V-223.066 conducido por Luis Muñoz Raberner, vecino de Torrente, arrolló a la motocicleta matrícula CS-37.941 conducida por Antonio Morales Pineda, de 29 años, vecino de Castellón, que se hallaba detenido en el disco rojo del citado cruce.

A causa del accidente resultó lesionado de carácter grave el citado motorista; y con daños los dos vehículos.

Antonio Morales Pineda, de 30 años, vecino de Castellón, fue asistido en el Hospital Provincial donde el facultativo Dr. Sopena le apreció herida incisa en región occipital; escoriaciones diversas; ligera conmoción cerebral. Pronóstico grave.

DETENCION DE UN CACO

La Policía Municipal, tras ser alertada por los transeuntes de la Plaza frente a la puerta del Retén del Ayuntamiento, procedieron a la detención de un hombre que, según parece, acababa de cometer un robo en un establecimiento de joyería de la calle Enmedio. Según se nos informa se le ocuparon distintas joyas, que el total ascendían —según valoración efectuada—, a más de cien mil pesetas.

La detención se llevó a cabo tras persecución por la calle Enmedio.

Con las diligencias del caso, fue trasladado a la Comisaría de Policía, donde fue interrogado, siendo puesto a disposición de la Autoridad Judicial.

ACCIDENTE EN UN CAMINO DE VILLARREAL

En el camino de enlace de la carretera nacional 340 a Villarreal, chocaron el turismo matrícula B-370.469 conducido por Antonio Gil Esteve, vecino de Burriana y el turismo matrícula B-465.538 conducido por Tomás Milián Guillén, vecino de Castellón. Este vehículo, antes del choque había chocado ya contra una valla de señalización de obras.

Resultó lesionado el ocupante del turismo matrícula B-465.538, José García Romero, vecino de Villarreal; y con daños los dos turismos.

ACCIDENTE EN EL ACCESO SUR

En el kilómetro 61 de la antigua carretera Valencia—Barcelona, actual acceso sur a Castellón, chocaron el turismo matrícula B-632.465 conducido por Francisco Recatalá Aznar, vecino de Vall de Uxó y el autocar matrícula CS-18.819 conducido por José Lozano Rodríguez, vecino de Altura.

A causa del accidente resultó lesionado de carácter grave el conductor del turismo, y con daños los dos vehículos.

CHOQUE DE DOS TURISMOS EN OROPESA

En el km. 83 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Oropesa, chocaron el turismo matrícula italiana SP—78.865 conducido por Roberto Lorencini y el turismo matrícula ZA—21.520 conducido por Bernardo Alberca.

A causa del choque resultó lesionado de carácter grave este último conductor citado y el ocupante del otro vehículo, Franco Soldani.

Y los dos vehículos con daños de importancia.

ACCIDENTE DE MOTOCICLETA

Jesús Saviote Martínez, de 23 años, vecino de Almazora, resultó lesionado en accidente de motocicleta, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Sopena le apreció herida inciso-contusa en tercio superior de la pierna izquierda; herida inciso-contusa en tercio inferior de la misma pierna, de pronóstico reservado.

ACCIDENTE DE TRABAJO

Paula García Díaz, de 17 años, vecina de Castellón, resultó lesionada en accidente de trabajo, en una fábrica de azulejos de nuestra capital, siendo asistida por el Dr. Sopena en el Hospital Provincial quien le apreció herida contusa en pulpejo dedo índice de la mano derecha, de pronóstico leve s/c.

POR LA CRUZ ROJA SERVICIOS PRESTADOS

Relación de servicios efectuados por la Cruz Roja Española en la Provincia.

Destacamento de Castellón.— Se han efectuado 72 servicios.

Destacamento de Villarreal.— Se han efectuado 5 servicios.

ADITIVOS
Buscamos Vendedores con garra para la venta a comisión de Aditivos de Fuel-Oil y Gas-Oil. Los interesados pueden recabar informacióna en el Apartado 1.086. Madrid.

Acreditada marca extranjera de cosméticos
precisa
Delegados as)
Capaces seleccionar-animar y contrôlar red de Agentes. Dedicación completa pero factible con otra representación no competidora. Porvenir económico excelente. Mandar historial a Cosmeticos Vegetales LYDDY PARIS, S. A. San Elías, 21 Barcelona, 6.

ALMACENES REYGO
HA INICIADO SU SENSACIONAL VENTA PRE-INVIERNO. LANZAMOS A LA VENTA MILES DE PRENDAS A PRECIOS SIN PRECEDENTES

PARA SEÑORAS
Abrigos y trincheras desde 1.000 pesetas
Chaquetones desde 500 pesetas
Pantalones desde 400 pesetas

PARA CABALLEROS
Trincheras desde 1.000 pesetas
Trajes desde 1.500 pesetas
Americanas Sport desde 750 pesetas

PARA NIÑOS
Gabardinas desde 900 pesetas
Americanas Sport desde 500 pesetas
Pantalones pana largos desde 300 pesetas

Y miles de prendas de punto de señora, caballero y niño desde 150 pesetas, rebajamos el precio pero no la calidad

ALMACENES REYGO
Dr. Clará núm. 10 - CASTELLON

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. JOSE MARIN SORIANO

Teniente Alcalde del Ayuntamiento de Altura

Que falleció el 6 de noviembre de 1972, a los 57 años

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

— R. I. P. —

El Ayuntamiento de Altura, participa tan sensible pérdida e invita a sus amistades y amigos al traslado del cadáver y misa de corpore insepulto, que se celebrará, el día 7 de noviembre a las DOCE horas en Altura, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Domicilio del finado calle Agustín Sebastián núm. 4 Altura.

Altura, 7 de noviembre de 1972.

En Castellón... Funeraria Virgen del Lidón-Plza. Clavé, 17-B-Tel. 213142

Una funeraria económica... PELLICER HNOS.-Alloza, 115-Tel. 216825

(c) Ministerio de Cultura 2007

INFORMACION DE LA PROVINCIA

NULES

Actualidad y futuro de la naranja

Sobre este tema pronunció una interesante conferencia, el Ingeniero Agrónomo del S.O.I.V.R.E. Dr. D. Luis Fonte de Mora, en la tarde del día 2 del actual, en el Salón Teatro de la Cooperativa Agrícola y Caja Rural «San José», que se llenó completamente de un público profundamente interesado en los problemas actuales de la naranja. Dicho acto organizado por la Sociedad cultural deportiva y recreativa (S.C.U.D.E.) de la citada Cooperativa, fue presidido por el Alcalde, D. Vicente Molés, el Presidente de la Cooperativa D. Jaime Ripollés, el de S.C.U.D.E. D. Sebastián Recatalá, el del Sindicato de Riegos D. José Canos y el del Gremio Local de Exportadores D. Godofredo Pesudo, así como por D. Vicente Ramón Porcar, Ingeniero Técnico Agrónomo.

Efectuó la presentación del orador el Sr. Porcar, quien dijo que ya en marcha el Pabellón Polideportivo, cuya necesidad imperiosa hizo no se regateasen esfuerzos para su consecución, había surgido asimismo la precisión de ir plasmando en realidades las inquietudes de los asociados en el aspecto cultural, por lo que se había programado un ciclo de conferencias, la primera de las cuales era la que motivaba la presencia del conferenciante citado, cuya personalidad y trabajos profesionales eran bien conocida por todos.

Seguidamente comenzó su disertación el Sr. Font de Mora para, tras manifestar lo vinculada que se hallaba a Nules por diferentes motivos, expresar que lo verdaderamente no iban a ser sus palabras sino el coloquio al final de su charla, por lo que de positivo tiene siempre un cambio de impresiones.

A continuación se extendió en consideraciones sobre la situación crítica actual del problema de la naranja, expresando sus causas, entre las que descuella el gran aumento de la producción, que ha supuesto en diez años, un incremento anual de 5.500 hanegadas de naranjos, como así el índice de gastos de cultivo superior al de otros países, entre otras que citó.

Manifestó que por causa de esta crisis que se deja sentir en las regiones naranjeras, Valencia concretamente, está retrocediendo en la carrera del desarrollo, frente a otras poblaciones antes menos importantes, pero que gracias a la industria o al turismo, nos han dicho ya adiós en esta carrera del desarrollo.

Tras una documentada exposición de datos estadísticos importantes, relativos a producción, comercialización y rentabilidad, se refirió por último a la Cooperativas y pequeñas empresas de exportación y su problemática.

Finalizada su actuación se entabló un animado coloquio, exponiendo el público algunas dudas o efectuando preguntas que fueron contestadas por el Sr. Font de Mora, al que al despedirse se le tributaron grandes aplausos.

J. BLAY FANDOS

BORRIOL

Orfeo en peligro

La languidez experimentada por algunas de nuestras bandas musicales ha sido hasta ahora un fenómeno general. Sin embargo, existen en la actualidad brotes de reactivación que pueden muy bien ser el preludio de una nueva y vigorosa generación de bandas locales.

Nuestro problema, el problema visible de nuestra banda, es la constante disminución de ejecutantes hasta el extremo de que, a nuestro entender, peligra seriamente su existencia en un plazo no demasiado largo. Lo que su desaparición acarrearía a nivel artístico en la población resultaría francamente lamentable y difícil de resolver.

Vamos, pues, a analizar el problema, pero para ello precisamos recurrir a alguien que lo conozca profundamente. Y este alguien no puede ser otro que el competente director de la misma, D. Ramón Sala Fontseré, a quien interrogamos:

—Sr. Director: ¿Cuántos son los componentes actuales de la banda.

—Actuadmente contamos con quince en activo.

—Creemos recordar que su número era mucho mayor antes del 36, ¿no es así?.

—Efectivamente, en esas fechas existían dos bandas locales de unos 25 miembros cada una de ellas.

—¿Puede explicarnos esta reducción tan elevada?.

—La guerra, con sus bajas inevitables y los consiguientes transtornos, hizo disminuir el número de componentes. Luego, la falta de una Escuela de Solfeo entorpeció seriamente el ingreso de jóvenes aficionados.

—Visto el problema, abordemos soluciones factibles. ¿Qué sería necesario para que el número de componentes hiciera honor a esa tradición musical borriolense?.

—En primer lugar, la existencia de una Escuela Municipal de Solfeo; luego, su necesaria continuadora, la de aprendizaje de instrumentos. Todo ello perfectamente posible a mi entender.

Usted ha hablado de una Escuela Municipal de Solfeo. En este caso, ¿quién considera que podría patrocinarla y cómo?.

—Considero que en primer lugar correspondería al Ayuntamiento su particular patrocinio en estrecha colaboración con aquellos que de veras sienten el problema. Personal docente poseemos en nuestra Villa. Por mi parte, naturalmente, existiría la mayor colaboración, aunque mis actividades profesionales, a más de la de Director de la banda, me absorben totalmente, siendo difícil compartirlas con la dedicación plena y habitual a la enseñanza.

—¿Quedaría en aquella Escuela la consumación artística del joven ejecutante?.

—No, naturalmente, Tras esta primera fase, basada un tanto en los estudios oficiales, el alumno podría acceder al Conservatorio para revalidar sus conocimientos y proseguirlos. A este respecto he oido rumores bastante concretos sobre la promoción de una Escuela Provincial de Música en la capital, que actuaría como una sección delegada del Conservatorio de Valencia o con otra modalidad afín. Este alentador proyecto sería obra de la Sociedad Filarmónica de Castellón, con el apoyo incondicional y desinteresado de personalidades ligadas al mundo musical.

—Finalmente, observamos una patente falta motivacional en nuestros jóvenes debida, quizá, a la ausencia de actividades musicales de carácter público. ¿Qué aconsejaría usted para obviar tan importante laguna?.

—Es necesario despertar el interés en la juventud. Para ello, nada mejor que adecuadas audiciones musicales de carácter público y con la presencia física de los ejecutantes. Un concierto público en nuestra localidad, en fiestas, por ejemplo, podría ser ese estímulo primario que tanto precisamos. La presencia de una excelente banda, como nuestra Municipal de Castellón, sería un buen punto de arranque.

Esta es la voz más autorizada para exponer la problemática de nuestra banda local. Las palabras del Director, D. Ramón Sala Fontseré, han sido claras, y sus soluciones tajantes. A nosotros, a los aficionados, y a nuestras Autoridades concierne tomar inmediatas medidas para resolver. El problema es grave; no nos detengamos, no sea que perdamos a nuestra banda musical de igual forma que Orfeo perdió para siempre a Eurídice.

HENRI BOUCHE, Cronista de la Villa.

TELEFONOS DE MEDITERRANEO
ADMINISTRACION: 220060
REDACCION:
TALLERES: 220056

Una cabeza rinde más que muchos brazos

IBM

Ni carro. Ni barras que montan unas sobre otras. Ni atascos.
Sólo rápidez, suavidad, belleza y variedad de escritura.
Esto es la nueva máquina de escribir IBM-72, capaz de alcanzar 930 pulsaciones por minuto.
Y capaz de escribir en más de ocho tipos diferentes de letra, con sólo cambiar una cabeza por otra - bastan dos dedos y unos segundos.
No exageramos al decir que tener una IBM-72 equivale a tener 8 máquinas de escribir.

DISTRIBUIDOR OFICIAL
todoOFICINA
Trinidad, 35 - Tels. 22 31 82 - 22 43 01 - CASTELLON

ACTUALIDAD en VILLARREAL

FIESTAS DE CALLE

ANTEAYER, primer domingo de noviembre, celebró su fiesta la barriada más extensa y de más acusada personalidad de nuestro ámbito urbano: la del Santo Cristo del Hospital. Con tal motivo, además del oficio religioso que tuvo lugar a las nueve de la mañana con misa cantada por el Coro de la Rvda. Comunidad de MM. Dominicas, aparecieron engalanadas las calles del importante «barrio» como se le denomina vulgarmente a este popularísimo sector y frente a la iglesia del titular, campeaba el ya imprescindible templete de palmas adornado con banderas.

Lo más interesante de la jornada fue la afluencia de fieles que de todos los ángulos de la ciudad, acudieron a postrarse ante la Sagrada Imagen en la secular Iglesia del Hospital, cuajada de flores y luces. Por la tarde principalmente y sobre todo al anochecer, el desfile fue incesante. Una vez más Villarreal, fiel a su religiosidad, ha observado la tradcional costumbre de visitar al Santísimo Cristo, en el señalado día de su fiesta que, cada año, constituye una fecha memorable.

LA CIRCULACION Y SUS PROBLEMAS

El reciente acuerdo plenario de nuestro Ayuntamiento prohibiendo la circulación de vehículos en ambas direcciones por la calle de San Jaime —trozo de la calle Mayor comprendido entre el arrabal de San Pascual y la Plaza— así como el estacionamiento en la misma, que ya entró en vigor anteayer domingo, es objeto de los más variados comentarios en Villarreal. Los hay de todos los matices: desde los que le consideran como un acierto total, hasta los que lo desaprueban por completo, sin que falten aquellos que verían mejor una solución intermedia.

Lo cierto es que el tema acapara la atención y ello evidencia que es cuestión que interesa a los villarrealenses. Son varias las personas que han llegado a este corresponsal para expresarle su opinión y rogarle la refleje en estas líneas. Sin embargo sólo hay una, hasta ahora, que lo haya hecho por escrito. Consideramos este el procedimiento más acertado y con la venia del Sr. Director nos comprometemos a dar cabida en éstas líneas a todas aquellas sugerencias que por escrito se nos hagan sobre el particular.

Y vamos con la carta mencionada, que trataremos de extractar.

Al firmante de la misma le parece muy bien lo que se ha hecho con la calle de San Jaime, pero no estima como igualmente acertada la doble circulación en la calle de Santo Domingo —la continuación después de la plaza dirección Valencia de la de San Jaime—, puesto que su anchura es la misma y los peligros para «los de a pie» idénticos.

Y al lado de estas ordenaciones de la circulación, observa el firmante de la carta la «anomalía» que supone la doble circulación en las calles Falangista Miró y Climent, bastante más estrechas que la calle Mayor.

Otro detalle en el que se fija el firmante de la misiva en cuestión son las otras calles de la antigua «vila», el núcleo central de la Villarreal medieval, como son San Roque y San Antonio —antic carrer de Dalt— y Cueva Santa y Desamparados —antic carrer de Baix— donde por las noches los camiones del servicio de limpeza han de subir por encima de las aceras para poder pasar. Su sugerencia es que también en estas calles se habría de prohibir el aparcamiento.

En cuato a nuestra magnífica plaza, con su fuente central, con el fondo de la fachada del Palacio de la Ciudad, entiende que el aparcamiento en la misma debiera ser limitado y así quienes allí acudan para realizar una gestión, bien en oficinas públicas o comerciales, tengan donde dejar sus vehículos y que no sean los aparcamientos señalados en la misma, lugar de estacionamiento durante días y días para algunos vehículos que puede decirse tienen allí su residencia fija.

De más temas nos habla el amigo en cuestión en su misiva, pero creemos que el de la circulación es el tema más interesante. Sabemos que el tema gustará y que no nos faltarán sugerencias que gustosos publicaremos siempre que nos lleguen por escrito. ¿Tendremos éxito?

Farmacias de Guardia

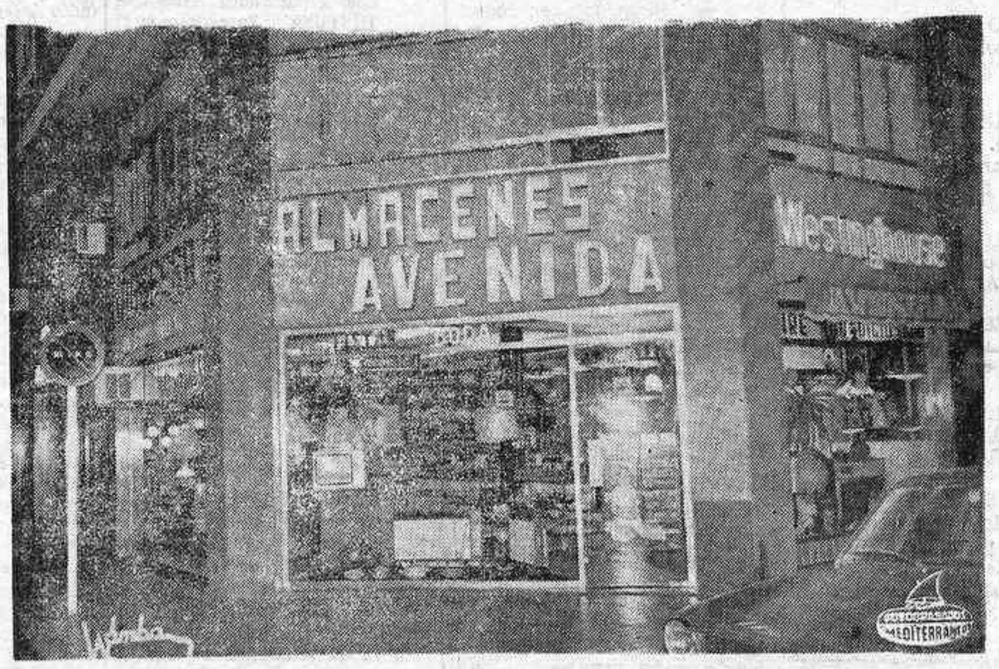
Martes 7, D. Vicente Nebot, San Roque, 16, tél. 52-03-05.

Servicio permanente:

D. Juan Ronchera, Piedad, 36, tél. 52-09-42.

D.ª Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72, tél. 52-14-45.

ALMACENES AVENIDA



Visítenos - Tenemos todos los Electrodomésticos y Marcas que Usted Necesita

HERRERO, 11 TELEFONOS: 221953 224816
CASTELLON

SE VENDE FABRICA

de yeso en Figueroles, situada junto carretera. Con luz 2.000 m/2 aproximadamente de solar. Interesados llamar al teléfono 21 27 61 ó escribir a Ref. 865 de DAMA Publicidad. General Aranda, 6 Castellón.

ALMENDRAS
SE OFRECEN 600.000 KILOS
Marcona, en cáscara total o parcial
Interesados diríjanse a:
Grupo Sindical JOVEN-VIVER
D. ANTONIO ANDRES. CASTILLO, 33
VIVER (Castellón)

(c) Ministerio de Cultura 2007

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
CADENA S.E.R.

7'45 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 7'47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER, con los principales espacios, «Buenos días, Señor», por el Rvdo. Padre Federico Sopeña. «Los deportes», por Vicente Marco; 8'30 Con la sonrisa en los labios; 9 Música que trae recuerdos; 9'30 Los estrenos de la SER; 9'45 María del Mar. Novela de José Mallorquí (Cáp. 12); 10'30 Los estrenos de la SER; 11 Servicio Meteorológico del Levante; Saludo musical; 11'30 Melodías y canciones; 11'55 Los estrenos de la SER; 12 Mediodía Cadena SER; 12'30 Discoteca nueva; 12'45 «Paco Ruiz», detective privado; 13 Hora del oyente; 13'25 Los estrenos de la SER; 13'30 Festival 72. Realiza Vicente Escura; 14 Actualidad 14 horas; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14'45 Lectura de programas; 14'55 La canción de la semana; 15 Canta para Vd.; 15'15 Los estrenos de la SER; 15'55 La canción de la semana; 16 «La noche de los besos perdidos». Novela de Rafael Barón en adaptación del mismo (Cap. 22); 16'45 Música, música, música; 17 «Cumbres borrascosas». Novela de Gassent-Vázquez; 17'30 «Idolos». Pilar Lorengar, guión de Rafael Barón (Cap. 7); 8 Nocilla-deporte; 18'20 Amenidades; 18'30 Confidencias; 18'40 Aceite y acierte. 19 «La pantera negra». Novela de Guillermo Sautier Casaseca (Cap. 37); 19'30 Música selecta. Procesión del Rocío (Turina); 20 La hora de los niños; 20'15 Su música favorita; 20'45 Pequeño musical; 20'55 Resumen informativo del día; 21 La hora sinfónica: Las estaciones (Alexander Glazounov); 21'40 Ráfagas deportivas por Chencho; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22'20 Los estrenos de la SER; 22'30 Ritmos de hoy; 23 Primio Holanda; 23'30 Música para esta hora; 24 Hora XXV; 1'30 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON

CADENA R.E.M.

MATINAL

8 Sintonía y apertura; 8'02 Buenos días con música; 8'30 Edición matinal; 8'40 Dos voces: dos estilos; 9 Rueda de conjuntos; 9'25 Agenda femenina; 9'30 Antena deportiva; 9'40 Música para la mañana; 11 Acuarela musical.

MEDIODIA

12 El Angelus; 12'02 Cartelera de espectáculos; 12'04 Musical Castalia; 13 Ama de Casa. Un servicio del Gabinete de Orientación del Consumo; 13'05 Sabor español; 13'25 Antena deportiva; 13'30 Ibérica Exprés. Un programa de Luis del Olmo.

SOBREMESA

14 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15'05 Ritmos, canciones y melodías; 16'05 Villarreal actualidad; 16'30 Simplemente María, novela de Celia Alcántara. Capítulo: 232.

TARDE

17'25 Antena deportiva; 17'30 Musical La Casera; 18 El juego de la radio; 19'03 Desfile de intérpretes; 19'30 Obras maestras francesas.

NOCHE

20 Santo Rosario. Dirigido por el Excelentísimo y Reverendísimo Señor Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 20'20 Nueva educación; 20'42 Temas españoles; 20'45 Edición de noche; 21 Coplas; 21'30 Penalty; 21'50 Páginas célebres; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22'30 Joyas de España; 23'15 El mundo de la ciencia; 23'25 Nocturno; 23'58 Lectura de programas para mañana y despedida; 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR

Emisiones en OM y FM

PRIMER PROGRAMA.— 8 Apertura; 8'01 Primera hora; 9 Mañana Popular, que hoy complace las peticiones de los oyentes que nos escriben; 10'35 Rueda musical; 11'30 Uno-equis-dos Muebles Sales, una quiniela con música y premios.

SEGUNDO PROGRAMA.— 12 Angelus; 12'01 Cita a las doce. Una selección de novedades discográficas; 12'54 Album de recuerdos. Unas canciones y unas voces que fueron populares hace unos años; 13 Te habla una mujer. Espacio femenino; 13'30 Calle Mayor, con una extensa información. 14'30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Invitación a la música.

TERCER PROGRAMA. — 16 El ritmo del trabajo. Un espacio dedicado al mundo laboral; 17 Comentarios; 17'05 La tarde gira; 18 Viva la música. Lo último en la música joven; 18'40 Radio Ambiente. Una selección de música suave.

CUARTO PROGRAMA. — 20 La zarzuela. Hoy Gigantes y Cabezudos; 20'30 Top 50 de España; 21'20 Deportes; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22'30 Buenas noches, buena música; 23'30 El rastro de Dios; 24 Fin de emisión.

Círculo Cultural Medina

Se han iniciado en este Círculo los cursillos anunciados anteriormente sobre Mecánica del Automóvil y Repujado del estaño.

Debido al ajuste del profesorado ha sufrido una alteración el orden de las clases y por ello se pone en conocimiento de cuantas deseen asistir a los mismos que los lunes y martes se dará Mecánica y los miércoles, jueves y viernes el repujado de estaño.

El film Orpheo de Jean Cocteau, en la Casa de Cultura

El próximo día 9 a las 7'30 de la tarde, se proyectará en la Casa de Cultura el film «Orphee», interpretada por Jean Marais, María Déa, Francise Perier y María Casares. Dirigida por Jean Cocteau y en versión francesa.

La Dirección de la Casa de Cultura invita a este acto.

Señora, Señorita, Caballero

¿TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO?

Contra la caspa y caída, confíe el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOSTHETICIEN, Sr. Pallarés. Horas de visita: Mañana de 10 a 2 y por la tarde de 5 a 8: Colón, 74-2.º Teléfono 21 69 21

DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

DE INTERES PARA EMPRESARIOS DE SALAS DE EXHIBICION CINEMATOGRAFICA

Se recuerda a todos los Empresarios de Salas de Exhibición Cinematografica la obligación que tienen de satisfacer el pago del Impuesto de Tráfico de Empresas en las cantidades que les corresponde de acuerdo con los Convenidos establecidos con el Ministerio de Hacienda.

Aquellos que se encontrasen en descubierto de cantidades atrasadas por dicho concepto se les concede de plazo hasta el 30 del corriente mes de Noviembre para que puedan regularizar su situación. Transcurrido el citado plazo, esta Delegación Provincial, de acuerdo con lo dispuesto en el art. 1º de la O.M. de 21 de Julio de 1966, procederá a denegar el visado y autorización de programas a cuantos exhibidores no acrediten encontrase al corriente en el pago del Impuesto de Tráfico de Empresas o justifiquen estar exentos del pago del mismo.

PISOS GRAN CONFORT

céntricos, 212 y 195 metros cuadrados, cinco habitaciones, salón-comedor, amplia cocina y servicios, dos cuartos de baño mármol y un aseo, saneamiento roca: carpintería interior maderas de Guinea pulimentadas, exterior de aluminio, armarios empotrados; calefacción central; agua fría y caliente todos los servicios; ensolados terrazo y gres; telefonía interior; ascensor rápido subida y bajada con puertas semiautomáticas; montacargas de servicio con entrada independiente; amplias terrazas.

Precios razonables, con facilidades pago hasta cinco años (u otras modalidades a convenir).

Razón: Teléfono 21 50 33 (horas de oficina).

Las 24 horas de Crilenka-BI, anoche en el Hotel Mindoro

AYER por la noche, en el Hotel Mindoro, tuvo lugar el desfile «Las 24 horas de Crilenka-BI, género de punto exterior que presenta cualidades extraordinarias en todos los aspectos. La presentación del desfile tiene un sentido didáctico, actuando como mantenedor el popular Manuel Martín Ferrand. Estos desfiles se realizarán en días consecutivos en Valencia, Alicante y Murcia, y en el mismo colaboran medio centenar de importantes firmas textiles. El motivo del acto, aparte exponer las cualidades inmejorables de Crilenka-BI, es informar y presentar prendas de auténtica y rabiosa novedad.

Tras la apertura del programa, «Las 24 horas de Crilenka-BI» se desarrollaron de acuerdo con el siguiente programa: Suite audiovisual; información en directo; desfile de prendas de punto exhibidas por las bellas modelos Conchita, Maite, María Dolores, Pepa, Pilar, Teresa y Mike; y, finalmente, cierre de «Las 24 horas de Crilenka-BI». En total se exhibieron modelos adecuados para cualquier hora de la jornada, desde pijamas y batas hasta suntuosos trajes de noche. Terminado el desfile tuvo lugar una cena de gala, actuando finalmente el showman Chicho Gordillo.

Al acto asistió numerosísimo y selecto público, que fue informado ampliamente sobre lo que es Crilenka-BI y sus posibilidades, siendo obsequiados por Iberenka S. A.

ANUNCIOS OFICIALES

DELEGACION DE HACIENDA

ANUNCIO DE RECAUDACION

Para conocimiento de las Autoridades y Contribuyentes en general, se hace público que en cumplimiento de lo que dispone el número 4 del Artículo 81 del Reglamento General de Recaudación las oficinas de recaudación de las Capitalidades de Zonas, permanecerán abiertas al público durante los días 6 al 15 del corriente mes de las 9 a las 13 y de las 15'30 a las 19'30 horas.

Así mismo, que el plazo para el pago de recibos sin recargo alguno finaliza el día 15, pudiendo realizar el pago con el 10 por ciento de recargo de prórroga desde el 16 hasta el fin de este mes.

terrabe

Representante Ricardo Peris. Castellón. Tel. 22 47 56

programas: TVE

PRIMERA CADENA

13'45 Carta de ajuste. Suite Arcaizantes. A. Barrera.
14'00 Apertura y Presentación.
14'01 ALMANAQUE. Datos del día.
14'30 PRIMERA EDICION. Información general.
15'00 NOTICIAS. España y Extranjero.
15'35 * JUEGO DE LETRAS. Programa-concurso.
16'00 EL FANTASMA Y LA SEÑORA MUIR. «Marta conoce al capitán».
16'30 Despedida y Cierre.
17'45 Carta de ajuste. Concierto andaluz. J. Rodrigo.
18'00 Apertura y Presentación.
18'01 AVANCE INFORMATIVO.
18'05 LA CASA DEL RELOJ. N.º 167. «Trabajos» (II).
18'25 CON VOSOTROS:
—Libro: «El dragón mágico».
—Torómbolo y sus amigos: Dos episodios.
—Y ahora...
—Furia: «Packy, el domador de leones».
19'30 DIBUJOS ANIMADOS
19'40 BUENAS TARDES. Espectáculos.
20'30 NOVELA (Cap. II). «El refugio» de O'Henry.
21'00 TELEDIARIO. Información nacional e internacional.
21'35 EL CINE. CICLO GRETA GARBO. «Cristina de Suecia». 1933.
23'30 VEINTICUATRO HORAS. Final de los servicios informativos.
24'00 Oración, Despedida y Cierre.

SEGUNDA CADENA

20'00 Carta de ajuste. Música Sinfónica por la Orquesta de RTV Española.
20'25 Presentación y Avances. deportiva.
20'30 ¡MAS LEJOS! Actualidad deportiva.
21'30 TELEDIARIO 2. Información nacional e internacional.
22'00 PATRULLA JUVENIL. «Color de risa, color de llanto».
23'00 CONCIERTOS CON LEONARD BERNSTEIN. «¿En qué consiste la música sinfónica».
24'00 ULTIMA IMAGEN.

Electrodomésticos

Electrocris, S.L.

Trinidad, 69 Tel. 22 56 32 CASTELLON

SIN RECARGO
GESTIONAMOS
La publicación de estos anuncios.
Tels. 223802 222890

ANUNCIOS ECONOMICOS

VARIOS

(4240) URGE le facilita rápidamente: Fontaneros, Carpinteros, Electricistas, Pintores, Albañiles, Cristaleros, etc. Llamar al teléfono 22 62 68. URGE, Agencia de Servicios. Enmedio 98-1.º

(4374) ANUNCIE SU ESTABLECIMIENTO con rótulos luminosos MOLPLAS. Razón: Vera 21. Tel. 22 41 02.

(4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 225798.

(4890) DETECTIVES CIP, diplomados investigación, vigilancias, delitos privados. Autorización Gubernativa 2, Apartado 239. Telefóno 21 62 02. Castellón.

(6528) ANUNCIOS LUMINOSOS RAYLUZ C/. Figueroles, 7 - Tel. 22 77 23. Castellón.

VENTAS

(1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFICINA, Trinidad 35 Teléfono 22 31 82. Castellón.

(2244) MUEBLES DE EMPRESA, ZUBIGARAY. Mobiliario metálico para despachos, oficinas, salas de juntas, etc. Entrega inmediata LLANSOLA. Ronda Mijares 18 Castellón

(1800) SE VENDE almacén 400 m2 con taller mecánico, herramientas, maquinaria instalación completa. Razón: Barrachina 13. Telf. 21 48 72.

(6761) VENDO PISO 4 habitaciones. Económico. Razón: Papelería Novel. Arquitecto Ros, 42.

(6782) SE VENDEN dos pisos, misma planta. Edificación moderna. Cuatro habitaciones Salón-comedor, aseo y baño. Razón: Maestro Ripollés, 5-7.º Telf. 22 06 57 y 21 64 84

(6815) VENDO piso en República Argentina, 43 por 275.000 pesetas. Razón: Herrero 42-5.º 18

(6866) VENDO BAR carretera Grao Almazora facilidades de pago. Razón: San Francisco, 14 Almazora.

(6879) VENDO bicicleta seminueva. Razón: Telf. 22 38 43.

ALQUILERES

(2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente Enmedio 146 Telf. 22 29 33.

(4909) AGENCIA inmobiliaria ROMEA Compraventa y Alquileres de toda clase de fincas Enmedio, 23 pasaje teléfono 22 43 84

(6357) ALQUILO BAJO comercial 120 m² Calle Tenerías, 3. Razón: Piso 6.º puerta 11.

(6376) SE ALQUILA despacho en edificio Simago. Razón: Cardona Vives, 8

(6386) SE ALQUILA almacén en Historiador Viciana 11, de 315 metros cuadrados. Razón: Telfno. 22 70 52 de 3 a 5.

(6740) SE ALQUILAN bajos comerciales y pisos, situación céntrica. Presentarse tarde en Trinidad, 63-1.º

(6802) INTERESA almacén de 300 a 500 m2. en Castellón, para importante empresa. Razón: Citosa, Enmedio 146. bajo. Teléfono 22 29 33.

(6803) ALQUILO chalet con 3.000 m2 zona verde, tenis, cercano a Castellón. Razón: CITOSA Enmedio 146 bajo Teléfono 22 29 33.

(6853) ALQUILO Villa Benicasim amueblada, temporada invierno 3.000 ptas. mes. Razón teléfono 21 36 29.

(6856) SE ALQUILA local comercial 150 m2. 3 puertas. Doctor Clará, 38. Razón: Teléfono 21 26 54.

(6865) ALQUILO apartamento amueblado en Villas Benicasim con teléfono, televisión, lavadora, calor negro, piscinas. Primera fila. Razón: DAMA Publicidad. General Aranda, 6.

(6868) SE ALQUILA piso céntrico. amueblado. Razón Caballeros 29 entresuelo.

(6874) ALQUILAMOS despachos, céntricos, económicos, amplios ventanales, bien orientados. Informará PUBLICIDAD JIMENEZ, Benasal 2, Telf. 22 19 26.

COLOCACIONES

(6623) NECESITAMOS Tejedoras y Aprendices. Presentarse: calle Marqués de la Ensenada, 41. Castellón.

(6148) PRECISO chica y chico de 14 a 16 años. Razón Autoservicio Navarra .

(6329) SOLDADORES se precisan en FRAVIC. Calle Benito Traver. 25 Villarreal.

(6499) SE PRECISAN Agentes de ventas. Sueldo y comisión. Indistintamente caballeros o señoritas. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

(6701) APRENDICES faltan de 14 a 16 años ambos sexos. Razón: Avda. Barcelona núm. 11. Fábrica de Envases. Teléfono 21 64 34.

(6718) SE NECESITAN aprendices de 14-15 años para fábrica de envases. Razón. Avda. Valencia, 3. Castellón.

(6737) PERSONAL se precisa para fábrica de envases. Presentarse en Envases FERMO. Camino de Bechí. Villarreal.

(6797) SE NECESITA chica de Servicio todo estar o durante el día. Razón Telf. 22 53 22.

(6806) SEÑORITA DEPENDIENTA PARA TIENDA DE MUEBLES. Se precisa. Edad 16-20 años. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

(6813) AVON llama a la señora o señorita que desea ganar buenos ingresos en negocio propio. Oportunidad cerca de su casa, no requiere experiencia previa. Infórmese ahora llamando al 21 27 08 de Castellón (Srta. Mercedes) o escriba Apartado Postal 14.875, MADRID.

(6826) REPRESENTANTE para la venta de harinas a comisión en Castellón y provincia, se necesita. Indispensable persona relacionada con panaderos. Dirigirse a Harinas Valladolid. Colmenares, 12 Valladolid.

(6833) SE NECESITAN aprendizas 14-15 años o owerlokistas y cosedoras a máquina para taller de confección señora. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

(6854) DESEO mujer servicio doméstico, precio convenir. Razón Telf. 21 36 29.

(6858) SE PRECISA SRA. DE LIMPIEZA. Interesadas dirigirse: Restuarante CHIKI-COSTA. Villas Benicasim. Tel. 300040

(6861) SE NECESITAN hombres a horas convenidas, presentarse en Avda. de Barcelona, 21

(6862) SE NECESITA pinche de cocina en Restaurante el Meson. General Aranda, 20.

(6864) SE PRECISA aprendiz. Razón: DAMA Publicidad. General Aranda, 6.

(6867) NECESITAMOS personal que disponga de media jornada, para realizar cobros en Villarreal. Interesados presentarse en Escultor Viciano 5-2.º de 10 a 14 horas.

(6863) DARIA CLASES particulares de Latín, Griego y Francés. Razón: calle Barrachina, 96 puerta 10.

(6872) IMPORTANTE empresa necesita Srta. para Secretaría de Dirección con conocimientos de mecanografía, sueldo a convenir, inútil presentarse sin buenas referencias, requerimos edad comprendida entre 20 y 30 años. Razón Telf. 22 48 16 Sr. Ferrer de 9 a 1 horas de la mañana.

(6870) GANE DINERO aprendiendo profesiones artesanales. Le ofrecemos cursos de Pirograbado, Artesanías del Cuero, Encuadernación. Informes gratis. MATER—NC. Muntaner, 81 Barcelona-11.

(6871) EMPRESA de ámbito nacional precisa, inspectores de producción para Castellón y provincia. Presentarse hoy, de 5 a 7 en Avd. Casalduch, 15-1.º1.ª

(6873) NECESITO oficiales de albañil obra Parque del Oeste, núm. 2 esquina Vázquez Mella, o Telf. 22 26 70.

(6872) IMPORTANTE empresa necesita Srta. para Secretaría de Dirección con conocimientos de mecanografía, sueldo a convenir, inútil presentarse sin buenas referencias, requerimos edad comprendida entre 20 y 30 años Razón: Telf. 22 48 16 señor Ferrer de 9 a 1 horas de la mañana.

(6875) SE NECESITAN operarios en Ballestas Grisel Carretera Valencia-Barcelona. Frente Edificio Michelín.

(6876) SE NECESITA tornero y soldador, en talleres Forcada. Razón: Obispo Salinas 71 Castellón.

(6877) SE NECESITA aprendiza para peluquería de señoras. Razón en Alcalde Tárrega 62 bajo de 4 a 6 tarde.

(6878) SE NECESITA barman de 16-20 años. Buen sueldo. Restaurante Casa Chiva, Buenavista 26. Grao.

(6880) TARDES LIBRES. Precisamos 2 personas con cultura media y deseos de autorrealización. Ingresos según aptitudes. Los realmente cualificados podrán ascender a cargos directivos. Interesados presentarse en Avda. Doctor Clará, 10-2.º de 12 a 1 y de 5 a 7. Atenderá Sr. Bernat.

(6881) IMPORTANTE empresa solicita vendedores de ambos sexos fácil alcanzar las 20.000 ptas. mensuales y seguros sociales. Presentarse hoy día 7 de 4 a 6 tarde en Fola, 35.

(6882) ADMINISTRADOR de fincas urbanas con experiencia, coche propio y teléfono. Se ofrece. Interesados llamar al teléfono 22 15 80.

(6883) SE NECESITA chica de servicio, de 8 mañana a 5 tarde. Razón: Avda. Rey Don Jaime, 88-6.º-B.

AUTOMOVILES

(1935) NIRVANA DISTUSA Más de cien coches a su disposición. Zaragoza 10-12 Castellón

(1937) OPORTUNIDAD su coche en NIRVANA DISTUSA. Máximas facilidades. Zaragoza 10-12 Teléfono 21 36 83

(5440) NIRVANA DISTUSA, ofrece cientos de modelos de coches garantizados. NIRVANA DISTUSA, Zaragoza 10-12 Castellón

(4821) AUTOMOVILES CARDA Vehículos ocasión, todas las marcas FACILIDADES PAGO Solvencia absoluta. Trinidad 162 Teléfono 21 29 81

(2398) GRAN OCASION vendemos motos y ciclomotores procedentes de cambios. Facilidades. Automotor. Pérez Galdós, 5 Castellón

(6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares 28

(4863) SIMCA-DODGE Gran ocasión, todos los modelos. Condiciones de pago. Concesionario Provincial AUTOLICA S.A Huerto Sogueros, 8

(5180) VEHICULOS industriales: D. K. W. Mercedes—Alfa Romeo-Citroen: Facilidades pago. Repesados y garantizados. Concesionario Provincial. Autolica, S. A. Huerto Sogueros, 8

(5593) AUTOMOVILES Peñagolosa: Compraventa automóviles de ocasión todas marcas de gasolina y de gas-oil totalmente revisados y garantizados por Talleres Padilla. Cardenal Costa, 26. Castellón.

(6208) COCHES A ELEGIR repasados y garantizados con grandes facilidades de pago. En Automóviles PALLARES Avenida Valencia 134 calle en Proyecto, 2 frente Grupo Lidón teléfono 22 70 30.

(6769) GRANDES OCASIONES en Automóviles procedentes de Cambio-Venta, varios Seat, 600—D, 124, 1430, 850 Coupe, 850—N, Morris 1.100; Simca 1.000 C. L. Renault Florida, Furgonetas Citroen. Máximas Facilidades. Dr. Clará 17 teléfono 21 53 21 Castellón.

(6785) TALLERES ESCUDER Automóviles con garantía perfectamente revisados. SEAT 1500, varios 850, 600—D, Furgoneta AK —CS; Berlinas CITROEN, Varios 4—L Super, 4—F 4 marchas; GORDINIS, SIMCA 1000 GL varios; SEAT—SIATA; FACILIDADES PAGO. Exposición PLAZA PADRE JOFRE, 18. Telf. 21 44 17.

(6799) AUTOMOVILES CASTALIA. Todas las marcas nacionales a precios fábrica. Extenso surtido en coches seminuevos, Seat 600 D, 800 N y E. Seat 124 y 1430, Renault 4L, R 8 y R 10. M. G. 1100 con extras. Citroen Berlina y Furgoneta. General Aranda, 28. Teléfono 22 48 05.

(6837) LORENTE nuevas tarifas para clientes adictos con descuentos progresivos. Teléfono 22 62 27.

(6838) REGENTE—CAR— Lorente, kilometraje ilimitado. Sin pagar retorno, Mayor 117 Teléfono 22 62 27 consúltenos.

(6839) LORENTE alquila 600, 850, 127, 124, 1.430, Mini, Simca, Dodge—Dart.

(6840) LORENTE alquila sin conductor, Mayor 117 Teléfono 22 62 27.

ACADEMIAS

(6500) ALMI. Secretariado. Administrativos. Idiomas. Preparación permanente ingreso Bancos. Nuestros alumnos encuentran colocación fácilmente. Infórmese. Trinidad, 5.

COMPRAS

(6641) MONEDAS todas clases arrgacadas, objetos antiguos Compro. Razón Galicia, 19-6.º Telf. 21 28 09.

(6794) COMPRARIA maset o huerto en Avenida Villarreal o Gran Vía. Razón: Teléfono 21 47 60.

(c) Ministerio de Cultura 2007

El problema de nuestra España en los últimos tiempos fue que los críticos no buscaron solución, sino que trataron de destruir aquello que criticaron

Viene de la primera

bros del Gobierno a los efectos de las sesiones informativas, pero bien pudiera haber sido posible que el Ministro Secretario General hubiera expresado su preocupación por ser, a la vez, Vicepresidente del Consejo Nacional. Pero jamás lo hizo y no puedo en estos momentos precisar que fue lo primero, si mi petición de que asistiera, la demanda de los procuradores para que compareciera ante las Cortes, o el ofrecimiento espontáneo de venir hasta aquí, por parte del Ministro Secretario General.

LA INTERVENCION DE FERNANDEZ MIRANDA

A las cinco y diez de la tarde comenzó a hablar D. Torcuato Fernández Miranda, quien manifestó que para él no sólo era motivo de cumplimiento del deber que la ley y el Reglamento de las Cortes señala, sino la satisfacción y el honor de volver a la Comisión de Leyes Fundamentales, donde en pasados tiempos tuvo una asidua participación. Agradeció al Presidente de las Cortes su cortesía al aludir a su condición de Vicepresidente del Consejo Nacional, pero estoy aquí —dijo— como Ministro. No hablo, pues, como Vicepresidente del Consejo Nacional, ni como portavoz de dicha Cámara. Lo hago bajo mi sola responsabilidad y en mi condición de miembro del Gobierno, aunque no en su nombre».

Anunció a continuación que sirviéndose, precisamente, de una norma reglamentaria, agruparía las distintas preguntas formuladas en razón a los temas en ellas tratados. No pretendo con ello —manifestó— eludir las respuestas, sino responder las preguntas mejor y con mayor profundidad.

Señaló, a este respecto, que agruparía las preguntas en los siguientes ocho temas generales: Primero, asociaciones políticas; segundo, familia; tercero, España y Europa; cuarto, socialismo integrador; quinto, Prensa del Movimiento; sexto, deportes; séptimo, juventud, y octavo, aquellas preguntas que se refieran a temas que adquieren individualidad y exigen una contestación individual.

El Presidente de las Cortes, a continuación —eran las cinco y diecisiete minutos— concedió la palabra a cada uno de los procuradores que habían formulado cuestiones en torno al primero de los puntos del temario, o sea, el de las asociaciones políticas.

Hicieron uso de la palabra para leer y explicar sus preguntas los siguientes procuradores: D. Rafael Merino García, D. Santiago López González, D. Nicolás Franco y Pascual de Pobil, D. Luis Peralta España, D. Serafín Becerra Lago, D. Manuel María Escudero Rueda, D. Jesús Esperabé de Arteaga, D. Melitino García Carrero, D. Fidel Carazo Hernández, D. Afrodisio Ferrero Pérez, D. Fernando Acedo Rico, D. Juan Botanch, D. Ramiro Cencos Pérez y D Fermín Sanz Orrio.

A las seis y diez de la tarde, el Ministro Secretario General, D. Torcuato Fernández Miranda pasó a contestar a estos 14 procuradores.

Distinguió el Sr. Fernnádez Miranda el tema en sí planteado de aquellas preguntas que exigían mayor concreción, y agradeció a los procuradores que con sus preguntas contribuyeran a perfeccionar los criterios en torno a un tema tan importante como el del asocionismo político. «Es necesario —dijo— que hable con claridad sobre el tema de las asociaciones». Se expresó de acuerdo con las manifestaciones de D. Fermín Sanz Orrio, según las cuales los partidos políticos son una especie de asociaciones políticas y tal vez la especie ejemplar de esa clase de asociacionismo. Dijo a continuación que el responder con simplicidad mediante un sí o un no a las asociaciones políticas, podría destruir la identidad de la cuestión y su verdadera esencia. Decir si o no a las asociaciones —añadió— puede ser sencillamente una trampa. Rogó, pues, paciencia a los señores procuradores, pero «no caeré —dijo— en esa trampa, en responder un escueto sí o un no terminante». El tema consiste en ver si diciendo sí a las asociaciones políticas se dice a la vez sí a los partidos políticos, o viceversa. No tengo miedo —dijo el Ministro— ni a los fantasmas ni a los partidos políticos, por la sencilla y simple razón de que no creo ni en unos ni en otros» Distinguió seguidamente el Sr. Fernández Miranda entre lo que es crítica positiva y crítica negativa. «Es preciso —indicó— saber de dónde parte esa crítica para conocer si lo que se pretende es la perfección o la destrucción del sistema».

Aludió a la frase pronunciada por José Antonio Primo de Rivera de que amaba a España porque no le gustaba. Manifestó el Ministro que si se ama la realidad que se critica, se puede ser duro con los defectos que tiene, pero se busca a la par el diagnóstico más acertado. El problema de nuestra España en los últimos tiempos fue el que los críticos no buscaron solución, sino que trataron de destruir aquello que criticaron. Hacer vagas acusaciones, emplear adjetivos referentes a que nuestra realidad es defectuosa, puede ser o mala fe o no querer entrar, en verdad, dentro de la cuestión.

Dijo D. Torcuato Fernández Miranda más adelante que partía de un sí rotundo a nuestro sistema político, con todas las consecuencias que ello entraña. Tenemos que aceptar que las asociaciones políticas tienen su modelo y su ejemplo más logrado en los partidos políticos, pero existen otras asociaciones que queremos. Nuestra tarea debe consistir, pués, en descubrir las notas determinantes de esas asociaciones que pueden conjugarse con nuestro sistema.

Si existe una solución al asociacionismo político, lo es en la medida en que este nada tenga que ver con los partidos políticos.

Estos no caben en nuestro sistema y llevaron al desastre y a la desunión a todos los españoles.

Pero se dice que, después de estos lustros de régimen español en paz, del Movimiento Nacional, el pueblo español ha alcanzado un nivel de tal naturaleza, que naturalmente, empieza a ser un pueblo educado civicamente y, por lo tanto, puede ya volver a aquellas instituciones que tienen países civicamente desarrollados.

No se trata, pués, de que el pueblo español tenga que esperar a ser educado civicamente. El pueblo español lo está absolutamente en plenitud de madurez y el régimen decidido y aprobado por este no admite los partidos políticos.

Se trata de ver que tipo de asociacionismo político cabe, si no es el de partidos políticos. Yo me hago solidario total y absolutamente con la labor de mi antecesor en esta materia.

Y como Consejero Nacional entonces y Procurador soy también responsable de todos los esfuerzos que hizo el Consejero Nacional por enriquecer las formas colectivas de participación de nuestro Movimiento, y, por lo tanto, de nuestro sistema. Y me consta que mi antecesor luchaba, no para meter por la tronera, por la puerta falsa, vestidos o disfrazados, los partidos poíticos, sino todo lo contrario, para dar a nuestro Movimiento una participación colectiva que nuestros cauces estén llenos de vida, de una corriente realmente viva, dinámica, y positiva, e integrado crecientemente a todos los españoles con voluntad de decisión, en la política, pudiesen ir transformando lo que es conyuntural y circunstancia, y ofreciendo las formas de participación del Movimiento, a nivel del año 70.

¿Que ha pasado? Que desde entonces se ha sembrado la confusión y se ha llegado a una situación en donde no está esclarecido que es eso de un asociacionismo político que no sean partidos políticos. Creo que el único modo de esclarecer el tema es ponernos de acuerdo sobre cuales son las características de los partidos políticos.

NOTAS DE LOS PARTIDOS POLITICOS

D. Torcuato Fernández Miranda enumeró a continuación las notas que, a juicio, de los tratadistas de derecho constitucional dan esencia y constituyen la realidad de los partidos políticos.

El partido político es una pieza autónoma e independiente dentro del juego político del sistema que lo admite. Son asociaciones políticas con propia personalidad y autonomía fijada por las notas que a continuación se señalan. Una autonomía ideológica para unos grupos ideológicos. Tienen su propia ideología y pretenden que esa ideología, que rige, gobierna y vincula ese partido a través del mecanismo del mismo, sea el que, conquistando el organo de poder, señale la dirección política de esa sociedad. Tiene fines propios, que son también autónomos e independientes, pues que, naturalmente, partidos que tuviesen la misma ideología y los mismos fines acabarían fácilmente fusionandose. Lo que separa a los partidos es precisamente su ideología. Y los fines políticos y autónomos e independientes, que son globales y, por lo tanto, queramos o no necesariamente conflictivos dentro de la sociedad, sin perjuicio de que esa situación de conflicto se resuelva cívicamente y en virtud de las leyes.

El partido posee una disciplina autónoma y férrea.

Los afiliados están encuadrados, obedecen a esa desciplina autónoma en virtud del reglamento, de la ideología y los fines del partido. Si no, no se está en el partido.

Son organizaciones electorales. Su organización política consiste, precisamente, en ser máquina electoral para que a través de ésta, accediendo al gobierno y al poder, determine el mismo desde su propia ideología, y finalmente, son organizaciones cuyo objetivo es la conquista del poder bajo tales supuestos.

¿Qué dicen los asociacionistas de buena intención y fe cuando afirman que quieren radical y absolutamente asociaciones dentro del Movimiento, aceptando el Movimiento, el ideario del Movimiento y las disciplinas del Movimiento? Pues suponen que frente a la primera característica de ser pieza autónoma, afirmar que no hay tal pieza autónoma sino que son piezas integradas en el Movimiento, y por ello hacen inútil la existencia de esos partidos.

Suponen que no tienen ideología, porque no tienen más ideología que la del ideario del Movimiento que aceptan sin ninguna condición, que no tienen fines globales propios, sino que sus fines son concretos, parciales, definidos claramente en sus estatutos, subordinados al Movimiento y controlados por el Consejo Nacional, y que en último término no buscan más que la matización de las posibles realizaciones dentro de los principios del ideario del Movimiento y las Leyes Fundamentales. Que no tienen una disciplina autónoma, porque están integrados en el Movimiento y subordinadas a la disciplina del mismo, y aceptan el control del Consejo Nacional, etc. Y que por eso mismo, no hay encuadramientos separados, porque todos están en el mismo encuadramiento que es el Movimiento, y no persiguen ser organizaciones ni máquinas electorales.

Señores ¿qué queda de un asociacionismo político si se le quitan las notas, las notas características del partido político? ¿Qué se están diciendo cuando se afirma: queremos asociaciones que sean grupos ideológicos, o que tengan su propia organización. Sólo cabe responder: estamos ocultando bajo una palabra; «asociacionismo», una realidad distinta que son los partidos políticos. No se trata de una especie de complejo de inferioridad por el que tenemos que parecernos a los países liberales, a los ejemplos de democracia, a los triunfadores en la última guerra ,que no nos aceptarán más que en la medida en que hayamos de cambiar. Y una de dos, o cambiamos realmente aceptando sus asociaciones políticas que son los partidos, o no satisfaceremos, por mucho que nos cubramos de pretendidos disfraces para engañarnos sólo a nosotros. Eso es o excesiva ingenuidad o plano inclinado que, de aceptarlo, nos llevará a los partidos políticos.

Se refirió seguidamente el Sr. Fernández Miranda a que en diciembre de 1969, ante el Consejo Nacional y de acuerdo con lo ratificado en otras ocasiones, había dicho que no venía a ofrecer una solución sobre las asociaciones políticas, sino a plantear en profundidad y con sinceridad un problema. Recordó que con ocasión de discutirse en las Cortes la ley de representación familiar, había sustentado que la única forma de participación es la colectiva, sin dejar suelto al individuo, que es tanto como crear un sistema individualizado y que la fuerza de la participación colectiva es necesaria si se quiere vitalizar y poner al día el

No estoy diciendo no al asociacionismo político, dijo el Ministro, y para explicar su afirmación se refirió al concepto «tendencias» que calificó de genial, utilizado por José Antonio Girón en su discurso de Valladolid y repetido últimamente en el Consejo Nacional, y dijo que no cabía interpretar esta palabra como una afirmación de organización y, por tanto, de partidos políticos. Respecto de quienes le recuerdan sus palabras, el Ministro manifestó que se mantenía en ella, pero que nadie debía utilizarlas como cepo de su libertad.

Las palabras que con frecuencia se me recuerdan, —dijo Fernández Miranda— son aquellas del pluriformismo.

Ahora cambiaría este vocablo por «la posibilidad de distintas corrientes o tendencias dentro del Movimiento, con fidelidad a los principios, en una pluralidad de tendencias o de corrientes en el mecanismo de la acción política».

Se dice que el pluralismo es legítimo, que toda sociedad realmente rica es plural y que ese pluralismo tiene que ser reconocido; pero cuando se habla de ese pluralismo que es una realidad indiscutible, automáticamente por el juego de las palabras se llega a una realidad que no es la que se está mentando, a un pluralismo ideológico, y el pluralismo ideológico es cosa radicalmente distinta del pluralismo social. Las distintas tendencias y corrientes es algo distinto al reconocimiento de las ideologías. Lo que hace falta es ponerse de acuerdo en lo que es ideología. Y entiendo por ideología —añadió— un sistema de ideas y creencias sobre lo que el hombre y la sociedad son y un proyecto de acción sobre lo que deben ser. Por naturaleza este pro-

Pasa a la pág. siguiente

Trasladamos nuestras oficinas

Hasta ahora
podía hacer uso
de nuestros servicios
en la calle
Temprado 16, 18 y 20

A partir de hoy
le invitamos a que nos visite en
PLAZA DE LA PAZ 5,
Teléfono 22-58-50

Donde se encuentra
nuestro nuevo local con
instalación modernizada
para lograr más eficacia en
nuestro servicio,
al tiempo que Vd. está más
cómodamente atendido.

Oficina Principal: CASTELLON

BANCO POPULAR ESPAÑOL

Aprobado por el Banco de España

(c) Ministerio de Cultura 2007

Tenemos que entrar en la comunidad porque a España y a Europa les conviene. Tendremos que aceptar condicionamientos económicos, pero no aceptaremos nada que afecte a nuestra soberanía y a nuestra dignidad nacional

(Viene de la anterior)

yecto no se queda meramente en esa concepción, sino que se transforma automáticamente en un programa de acción; y esa llamada a la acción no es algo sobreañadido, sino consecuencia de la propia ideología.

Un grupo ideológico es aquel que, afirmando su concepción del hombre y de la sociedad, quiere para su forma política, para su gobierno, la realización de esa ideología y pone en marcha la acción que lleva a la misma. Y una de dos, esas ideologías están concordes con el ideal de nuestro Movimiento, con nuestra doctrina, con el espíritu de legitimidad del 18 de julio, o no lo están. Si lo están, naturalmente las asociaciones no pueden ser grupos de ideologías, sino que tienen que ser otra cosa. ¿Qué otra cosa?. Esa es la cuestión. Mientras se empeñan en entender por asociaciones políticas, de uno u otro modo, determinaciones que conduzcan más tarde o más temprano a grupos ideológicos, que quiérase o no son partidos políticos, es necesario afirmar para ser consecuentes que no se quiere nuestro sistema, que se quiere otro y que dentro de ese otro sistema está radical y absolutamente la posibilidad de los partidos políticos, ejemplo de asociaciones políticas perfectas.

Estoy abierto —dijo el Sr. Fernández Miranda— a encontrar con la ayuda del Consejo Nacional, y si es preciso con la ayuda también de las Cortes, una solución original aunque difícil.

Las tendencias o corrientes dentro del Movimiento, han de ensayarse seriamente, precedidas de los estudios necesarios, sin improvisaciones. El ensayo de esas tendencias ha de hacerse dentro de nuestros cauces, y dentro de la unidad que exige y proclama nuestro Movimiento. Este sería uno de los caminos para la solución.

No intento, aclaró por último, obtener aquí éxitos o brillantez. No busco ni una cosa ni otra. Me limito a informar con toda sinceridad a las Cortes sobre cual es mi parecer sobre las asociaciones políticas.

Esta ultimas palabras del ministro fueron subrayadas con aplausos por los procuradores, concediendo a continuación la presidencia unos minutos de descanso.

Tras el descanso, nueve procuradores formularon al Ministro Secretario General una serie de preguntas agrupadas bajo el tema común de la familia. Los procuradores que formularon preguntas en esta etapa de la sesión informativa fueron los Srs. Merino García, López González, Sanz Orio, Martínez Fuertes, Esperabé de Arteaga, Muro Navarro, Botanch y Dausa, Iglesias Alvarez y Fernández Nieto.

El Sr. Fernández Miranda agrupó las preguntas que se le acababan de formular en dos grupos. las de aquellos que echaban de menos una ley de la familia y las de quienes creían que tal ley no era necesaria.

El Ministro Secretario General ditinguió entre sistema corporativo y sistema orgánico y matizó que nuestro régimen responde al segundo concepto. Nuestro sistema a esta como la condición social de integración del ciudadano en la sociedad.

Explicó el Ministro que la familia no debe ser politizada y que la citada entidad se caracteriza por ser una estructura relacional comunitaria, que crea en sí misma una institución orgánica en función del bien de los hijos y cuya base es el hogar donde se realiza la proyección personal. Por eso —según dijo— la familia tiene un carácter sacral, y una sociedad es siempre lo que es la familia, hasta el punto de que la crisis de la familia redunda en la sociedad.

Para el Ministro Secretario General, la representación familiar en nuestro sistema toma al hombre no en función de la familia a la que pertenece, ya que esta familia no puede ni debe ser politizada, sino que la citada representación tiene en cuenta que la sociedad está constituida por una serie de bienes que han de integrarse al bien común, y que la coincidencia de toda las familias en la defensa de esa serie de bienes es lo que hace necesario esa representación familiar. El Ministro puso el acento en esa coincidencia de todas las familias, en el modo genérico, y específica de defender los distintos bienes, de beneficiar en definitiva a sus hijos. De igual modo— según dijo— una misma profesión integra a los hombres en la sociedad y es bueno que tanto la profesión como la familia esten representadas en los órganos que elaboran las leyes, a fin de que los bienes representados sean tenidos en cuenta. El Ministro hizo hincapié en que no se incorpora la familia, sino esa representación familiar así entendida, y distinguió netamente este tipo de representación de la representación corporativa a la que se había referido algún procurador. Finalmente, aludió a que la ley de representación familiar debiera volver a contemplarse desde el punto de vista de las asociaciones familiares.

Al término de sus palabras, el Sr. Fernández Miranda recibió nutridos aplausos.

Seguidamente, comenzaron a formularse preguntas al Ministro Secretario General sobre el tema España y Europa.

RELACIONES DE ESPAÑA CON EUROPA

Sobre este particular, formularon preguntas los procuradores D. Serafín Becerra Lago, D. Manuel María Escudero Rueda, D. Julián Muro Navarro, D. Juan Botanch y D. Ramiro Cercós Pérez. A todos ellos el Ministro Secretario General puntualizó que no era de su competencia el tema, más que en el alcance o intención política que pueda tener. «Lo que a mí me afecta —dijo —es lo que subyace en el planteamiento de que parece ser que determinados miembros de la Comunidad Económica Europea exigen condicionamientos políticos para que España se integre en la referida Comunidad. Como Ministro Secretario General y miembro por tanto del Gobierno, he de decir que no es cierto que la Comunidad Económica Europea exija jurídicamente condiciones políticas. Lo que en cambio es cierto es que determinados Gobiernos, por presiones en algunos casos de sus Parlamentos, intentaban imponer a España esas condiciones de tipo político.

D. Torcuato Fernández Miranda recordó sobre este particular las recientes palabras pronunciadas por el Presidente de la República de Francia, Sr. Pompidou, y las declaraciones de los Gobiernos de Holanda y Dinamarca, quienes manifestaron que España no reunía las condiciones políticas exigibles para su integración en Europa. Es claro que ello responde a intereses partidistas y de otra índole. Para mí —añadió el Ministro Secretario General— España no acepta, ni el pueblo español aceptará nunca, condicionamientos políticos, que además son radicalmente antidemocráticos. ¿Qué actitud democrática es esa que para la integración de otros países exige previamente que cambien su propio sistema político? No hay otro camino sino el que España se mantenga firme en su dignidad. Tenemos que entrar en esa Comunidad porque a España y a Europa les conviene —dijo—. Tendremos que aceptar condicionamientos económicos, pero no aceptaremos nada que afecte a nuestra soberanía a nuestra dignidad nacional». A este respecto, recordó las palabras de José Antonio Girón, pronunciadas recientemente ante el Consejo Nacional, y otras del Príncipe de España durante su visita oficial a Alemania.

Si se quieren armonizar nuestros intereses con los intereses de los países del área comunitaria, ratificó el Sr. Fernández Miranda, estaremos siempre abiertos. Pero si lo que se quiere es imponernos otros condicionamientos, rotundamente ¡no!.

SOCIALISMO INTEGRADOR

Sobre el cuarto punto de la exposición del Ministro Secretario General ante las Cortes, intervinieron los procuradores D. Rafael Merino, D. Fermín Sanz Orrio y D. Afrodisio Ferrero. En relación con la utilización por el Sr. Fernández Miranda de los vocablos «Socialismo integrador», el Ministro se lamentó ante las Cortes de que su discurso, pronunciado en Valladolid en 1971, haya quedado reducido a la citada expresión, desconociendo el resto de la exposición de aquel discurso. «El socialismo integrador —dijo— responde a una realidad doctrinal honda, que late en el Movimiento. Se refirió a las palabras de José Antonio Primo de Rivera, pronunciadas en Valladolid, en las que hizo un llamamiento a la unidad y a la solidaridad nacional, conceptos completados luego por el propio José Antonio con el de la justicia social, en su discurso de Villagarcía.

José Antonio mantuvo la exigencia consistente en que si queremos de verdad tener una patria, es preciso que todos los españoles sean socios efectivos de esa sociedad que es España y permanezcan hermandados en una empresa común. Socialismo integrador significa poner de relieve que esa solidaridad nacional no es una mera retórica o utopía, sino que ha de realizarse mediante la integración de todos en nuestra sociedad. Ello hace posible la verdadera libertad humana. Todo el sistema de soluciones materiales y espirituales debe ser compartido solidariamente, de modo que todos sean socios efectivos en nuestra sociedad. Durante mucho tiempo, la sociedad fue una realidad en la que coexistían los socios efectivos y sus servidores. Se trata ahora de que todos sean servidores y socios a la par, y ello sólo se realizará con una exigencia permanente de justicia social. ¿Por qué, entonces, ese miedo a la palabra socialismo?. ¿Por qué no afirmar que es éste un claro socialismo integrador que está latente en nuestro sistema?.

Lo sorprente, sin embargo, es que determinados sectores defiendan que no es posible más socialismo que el marxista. El genial esfuerzo realizado por José Antonio fué el afirmar la viabilidad de una revolución nacional que llevaba implícita la idea del socialismo integrador. Pretender descalificar todo esto es desconocer el anhelo de solidaridad nacional que el pueblo tiene. Nuestra verdadera posibilidad, —dijo el Ministro Secretario General— es lograr que nuestro sistema camine firmemente en la ruta de la justicia social.

Por último, el Ministro Secretario General contestó a las preguntas formuladas acerca de la prensa del Movimiento y del deporte para terminar, dado lo avanzado de la hora, rogando al Presidente de las Cortes que sobre el importante tema de la juventud, se celebre una sesión informativa monográfica en fecha próxima.

El Presidente de las Cortes, señor Rodríguez de Valcárcel, manifestó, por último, que la sesión había sido plenamente satisfactoria, y aceptó el ofrecimiento del Sr. Fernández Miranda, agradeciendo a todos su asistencia. Finalmente, levantó la sesión poco antes de las nueve y media de la noche.

¿Puede alguien decirle que su colchón lleva válvulas regulables?

Sólo **FLEX - MULTIELASTIC**

FLEX multiElastic

Y se nota la diferencia. Es natural. La carcasa de muelles Multielastic, al ser diagonales, tienen una triple elasticidad que compensan todas las tensiones a que puede estar sometido, consiguiéndose que el muelle no se deforme nunca.

Y como son muelles entrelazados y sin nudos su superficie interior es suave como la seda y no existe ninguna posibilidad de que se suelten.

Pero además FLEX - MULTIELASTIC tiene mantas de Polycotón y válvulas regulables para la renovación del aire. ¡Verdaderamente es mucha la diferencia! Por eso se mire como se mire...

FLEX - MULTIELASTIC MULTIPLICA SU DESCANSO

UNA LLAMADA...

Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA

226788 - 225379

Hormigones Castellón Suco. S.A.

Camino San José, 4-A (JUNTO PLAZA FADRELL) CASTELLON

(Este anuncio se publica todos los martes)

LABORATORIO FARMACEUTICO,

con amplio vademecum de antibióticos y especialidades farmacéuticas,

NECESITA

REPRESENTANTE

a comisión para Castellón de la Plana.

Imprescindible condición y apoyo promocional.

Escribir con amplitud de datos al Sr. GONZALEZ, Avenida de Concha Espina, 65 — MADRID.

(c) Ministerio de Cultura 2007

LA GRAN VICTORIA DEL CASTELLON EN LAS PALMAS

Todavía pudo conseguirse algún otro gol

EL EQUIPO DEJO CONSTANCIA DE SU VALIA

La victoria del Castellón el pasado sábado en Las Palmas no sólo constituye la conquista de dos importantes puntos tal como marcha la Liga, sino que además fue una auténtica campanada en el ámbito futbolístico español por su significación.

Ofrecemos a nuestros lectores esta página con el testimonio gráfico del dominio del equipo castellonense, las cuatro primeras fotos correspondientes a una gran jugada de Clares, cuyo remate rebotó milagrosamente en el portero canario, sin que el delantero castellonense pudiera hacerse de nuevo con el balón. Y en las dos fotos inferiores, como las anteriores realizadas por el redactor gráfico de nuestro colega «El Eco de Canarias», aparece Ortuño rodeado de enemigos y luego en el suelo, tras el claro penalty que el Sr. Forés no señaló.

LA QUINIELA GANADORA

Oviedo—Betis	x
Valencia—Madrid	2
Coruña—Español	x
Zaragoza—At. Bilbao	1
Granada—R. Sociedad	1
Barcelona—Málaga	x
At. Madrid—Celta	1
Burgos—Gijón	1
Tarragona—Hércules	1
Rayo V.—Sabadell	1
Baracaldo—Santander	x
San Andrés—Córdoba	1
Elche—Cádiz	1
Osasuna—Valladolid	x

Llegaron el A. de Madrid a Moscú y el Las Palmas a Bratislava

No se televisará el partido de mañana en la capital soviética

MADRID, 6 (Pyresa).— Con ciento quince personas a bordo ha salido esta mañana el avión especial que traslada a Moscú a los jugadores y directivos del Club Atlético de Madrid, que el miércoles a las doce de la mañana se enfrentara al Spartak de Moscú en partido de vuelta de la Copa de Europa de campeones de Copa.

La relación de jugadores es la siguiente: Rodri, Pacheco, Melo, Capón, Benegas, Ovejero, Jayo, Quique, Eusebio, Iglesias, Salcedo, Luis, Irureta, Leal, Alberto y Becerra. Acompañan a los jugadores el entrenador y auxiliares técnicos, así como un nutrido grupo de directivos y periodistas. El resto de la expedición está formado por seguidores del equipo.

LLEGO LAS PALMAS A BRATISLAVA

BRATISLAVA, 6. (Alfil). — Con cuatro horas de retraso, ha llegado la Unión Deportiva las Palmas a Bratislava, después de un viaje accidentado que se inició ya en Madrid, al registrarse esta mañana, en Barajas, un retraso en la salida del vuelo del avión en que viajaba el equipo canario hacia Zurich, un «DC-8» de la compañía «Iberia», el mismo en que se había llegado a Madrid, procedente de Las Palmas.

A este retraso se unió posteriormente el del aeropuerto de Zurich, que se encontraba cerrado, lo que obligó al avión a desviarse hacia Basilea, donde tomó tierra sobre las cuatro y media de la tarde. En esta ciudad recibió al equipo canario una espesa niebla, pero un grato anuncio: Que al encontrarse Zurich cerrado, iría hasta Basilea el avión de las líneas aéreos austríacas en que debía viajar el equipo hacia Viena, por lo que directamente desde Basilea marchó Las Palmas hacia Viena. A la llegada a la capital austríaca, buen tiempo y esperando a la expedición un autobús de Slovan de Bratisla, que les llevó rápidamente hasta la frontera checoslovaca y luego a Bratislava, donde el equipo español fue recibido por directivos del Slovan, trasladándose luego al hotel donde se alojan.

El viaje ha sido largo y fatigoso y los jugadores nada más llegar al hotel, sobre las ocho de la noche, marcharon a descansar.

Mañana, efectuarán un entrenamiento en el estadio del Slovan.

NO SE TELEVISARA

MADRID, 6. (Alfil). — No se televisará en directo el encuentro del próximo miércoles entre el Spartak de Moscú y el Atlético de Madrid, partido de vuelta de octavos de final de la Copa de Europa de Campeones de Copa, que comenzará a las doce de la mañana, hora española, en Moscú.

De fuente autorizada se ha informado a Alfil hoy que Televisión Española tenía ajustado ya el montaje para transmitir en directo para España ese encuentro, pero si hubiera comenzado a las cinco de la tarde, hora local, tres de la tarde, hora española. Al cambiarse la hora del encuentro, a las dos de la tarde, hora de Moscú, mediodía en España, se hace imposible esa transmisión.

Sin embargo, el encuentro será retransmitido en directo por Radio Nacional de España, y tal vez alguna otra emisora española hará también esa retransmisión, sin que se haya confirmado hasta ahora ese extremo.

LLEGARON A MOSCU

MOSCU, 6. (Alfil).— En avión especial llegó esta noche a Moscú la expedición del At. de Madrid y un buen grupo de seguidores, que asistirán al encuentro con el Spartak, del miércoles, 8.

Viene al frente del equipo el Vice-presidente del Club, Dr. Muñoz Calero, el gerente Julio Carrascosa, y otros directivos, y el entrenador Max Merkel.

Acudió a recibirles al aeropuerto el Presidente del Spartak, Vladimir Vershain; el Presidente del Consejo Urbano del Club, Alexander Ruzanov; el preparador Nikolai Starostin, y otros directivos.

En representación de la Federación de Fútbol de la URSS acudió también Viktor Arjipov.

Después de pasar una larga revisión de aduana los jugadores se trasladaron en autobuses al Hotel «Rossia» donde se alojarán, frente mismo a la «Plaza Roja», muy iluminada con motivo de la fiesta conmemorativa de la revolución de octubre.

El programa de mañana incluye la visita a la Plaza Roja para contemplar el tradicional desfile militar del día, seguido de un recorrido por la ciudad.

Por la tarde visitarán el Estadio «Dinamo», donde el [illegible] partido y lo [illegible] ro entrenamiento. Verán después el gran despliegue de fuegos artificiales para retirarse temprano a descansar.

Para la mañana del encuentro, que comenzará a las dos de la tarde (doce, hora española), nada hay pensado todavía.

El tiempo es frío, seis grados bajo cero, que puede bajar algo más durante la noche, sin descartar alguna nevada.

El pronóstico es de mejoría, sin embargo y para el miércoles se predicen dos o tres grados sobre cero. Con ello, el campo, ahora helado, podrá reblandecerse algo y hacerse tolerable.

En cuanto a alineaciones, el «Spartak» sustituirá [illegible] tres hom[illegible]

[illegible] a la pág. siguiente

(c) Ministerio de Cultura 2007

Llegaron el A. de Madrid...

Viene de la pág. anterior

bres, por las lesiones de Logofet y Redin y la enfermedad de Kisilov.

A Logofet es casi seguro que lo sustituya Bukiyevski pero hay dudas respecto a los otros. Simonian, el entrenador, no quiere hablar todavía.

Algo parecido le pasa a Merckel, que trajo a cuatro jugadores nuevos con respecto a la alineación del día 25 de octubre en Madrid. En cambio Merckel sigue optimista: apenas llegado le dijo a un reportero de Radio Moscú que pensaban ganar por 2-1, pero sonreía al decirlo.

LA ALINEACION CANARIA

VIENA, 6. (Especial para Pyresa por Antonio Ayala). — Después de unas ocho horas de viaje desde la salida de Las Palmas, a las nueve de la mañana, con tres horas de retraso, hemos llegado a Viena, mientras la expedición de la Unión Deportiva seguía a Bratislava, su punto de destino.

Ha sido un viaje pesado, no sólo por los cambios continuos de avión, sino también por la dificultad surgida al tener que desviar su ruta el avión que salió de Madrid para Zurich y hacer, obligada e imprevista escala en Basilea, porque en Zurich estaba cerrado el aeropuerto a consecuencia de la niebla.

Hubo inquietud por pensar que el retraso podría dificultar el enlace con Viena, pero en Basilea la expedición tomó un avión especial que había llegado con este fin. Una vez en Viena podemos decir, que el tiempo aquí, a cincuenta kilómetros de Bratislava, es bueno. Hoy la temperatura durante el día ha sido de quince grados y por la noche, ahora mismo, a diez.

Durante el viaje he preguntado a Sinibaldi la alineación que piensa presentar el miércoles y me ha dicho que no tiene dudas en la defensa, pero que en la media jugarán Paez, Germán y Trona, señalando que dejará en punta, seguros, a Soto y Miguel Angel, estando pendiente del extremo derecho entre Hernández, León y Gilberto I.

Creo, pues, que Sinibaldi viene con la intención de poner las cosas difíciles al Slovan, haciendo una barrera defensiva, con la posibilidad de marcar algún gol en rápidos contraataques, con lo que además de algo positivo conseguiría lógicamente poner nerviosos a los rivales.

Hay pues, mesurado optimismo y puede decirse, que tras el empate en el Estadio Insular, y pese a los dos goles que allí marcaron los del Slovan, en el seno del equipo canario no se da, ni mucho menos por perdida la eliminatoria.

JAPON presenta sus nuevos modelos de cajas registradoras FUJI

Gran variedad de modelos
Solicite demostración sin compromiso.
Distribuidor exclusivo para Castellón y Provincia:
J. DIAZ
Mayor, 101. Tels. 224236—220869
Servicio técnico garantizado

TEATRO ARGENTINO
Con Calefacción
HOY ULTIMO DIA
Funciones 7'45 y 11 noche. A. Mayores, 18 años.

Una medalla de Oro y cuatro de Bronce para el piragüismo castellonense en los V Juegos Carthaginenses

El piragüismo castellonense llevó el sábado a Cartagena a su selección provincial para participar en los V Juegos Carthaginenses en la jornada que iba a tener lugar en la mañana del domingo en el Mar Menor.

Base de esta selección eran el Club Náutico y la O.J.E. de Castellón y Vinaroz, y su ilusión era verdaderamente enorme por obtener alguna de las medallas que se iban a poner en juego y aumentar así el gran palmarés deportivo que Castellón ha logrado durante toda la semana en Cartagena.

Una serie de circunstancias adversas para Castellón hicieron que a última hora los organizadores trasladasen el escenario de las pruebas de piragüismo al embalse de Santomera, situado a 63 Km. del Mar Menor, lo que obligó a un nuevo desplazamiento a los palistas castellonenses cuando apenas habían podido descansar del viaje del día anterior del que habían llegado a Cartagena a últimas horas de la noche.

A las 13'30 se llegó al Pantano de Santomera y se celebraron las pruebas de inmediato sin descanso alguno para los palistas, si bien ello no fue abstáculo para que la muchachada castellonense tuviese una destacadísima participación pues no puede olvidar que en estas pruebas participaban palistas de la potencia de un Sales, de Algimensí, olímpico de Munich o de los Naval, Lobo, Melero, etc. todos con varios títulos nacionales en su palmarés.

Se disputó en primer lugar la prueba para K-1 con una vuelta entera al embalse con unos 2.400 m. de recorrido, siendo ganada por Sales, de Algemesí, seguido de Fonseca de Madrid y en tercera posición Corbella, del Club Náutico de Castellón que obtenía así Medalla de Bronce; cuarto en la prueba sería Ricardo Caro y sexto Juan Antonio Plá, también de Castellón, lo que venía a constituir un gran éxito para el Piragüismo de nuestra provincia.

A continuación se disputó la prueba para K-2 y de nuevo el nombre de Castellón sonó con verdadera fuerza al entrar Sebastián Plá y Emilio Linares ambos del C.N.C. en tercera posición y lograr Medalla de Bronce.

Finalmente se disputó la prueba destinada a las damas y aquí fue donde hubo el mayor éxito de nuestros deportistas ya que Josefa Forner de la O.J.E. de Vinaroz, se impuso desde los primeros metros y se mantuvo siempre en cabeza con un paleo francamente admirable para entrar destacada en meta logrando Medalla de Oro. A continuación vimos una espectacular entre Joaquina de Murcia e Isabel García de nuestro C.N.C., imponiéndose por muy pocos metros la palista local, quedando Isabel García con la Medalla de Bronce, muy merecida por ciento. En cuarta posición entró Elena Suñer, también de la O.J.E« de Vinaroz.

Así, una medalla de Oro y cuatro de Bronce han sido los logros del piragüismo castellonense por lo que muy sinceramente debemos felicitar al Club Náutico de Castellón y a la O.J.E. de Vinaroz por esa gran labor que vienen realizando en este deporte bajo la dirección de la Federación Castellonense de Piragüismo, que junto a la Sección Femenina y Delegación de la Juventud están realizando una gran labor en el deporte náutico de toda nuestra provincia.

FABRICA DE LAMPARAS Y BRONCES ARTISTICOS
MUY INTRODUCIDA
SOLICITA REPRESENTANTE
para Castellón capital y provincia
Interesados escribir detallando experiencia profesional a la referencia 289 de Publip's — Av. Marqués de Sotelo, 1 — Valencia

DELEGADOS DE VENTA
para las zonas de Benicarló, Vinaroz, Villarreal, Burriana, Alcora, Onda, Nules, Vall de Uxó y Segorbe precisamos.
Preferible personas con alguna experiencia en ventas.
OFRECEMOS: Primeras marcas en material de oficina.
Muy introducidas. Cartera clientes.
Interesados, dirigirse a Ref. DISTRIBUIDOR. Apartado 80. CASTELLON.

Pegaso SAVA JCB HYSTER WAYNE DAVID BROWN MOTRANSA
ENCUESTA DEPORTIVA
Finanzauto Y SERVICIOS, S. A. Mediterráneo
PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLON
y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA
D
Domicilio
Localidad
VOTA este mes POR
CUPON 4 NOVBRE.
LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ULTIMO DIA DE CADA MES a FINANZAUTO Y SERVICIOS S. A. (Avda. Valencia 31 y Ctra. Valencia Km. 61 700 Almazora)
● Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda. Cernuda y Velasco s/n)

415 BOLETOS DE 14 aciertos a 154.000 pesetas

348 MILLONES DE RECAUDACION

MADRID, 6. (Pyresa). — Terminado el escrutinio de las quinielas, el resultado ha sido el siguiente:

Cuatrocientos quince boletos con 14 aciertos, a 154.001 ptas. cada uno.

Diez mil ciento siete boletos con trece aciertos, a 6.323 ptas. cada uno.

Ciento nueve mil doscientos catorce boletos con doce aciertos, a 585 ptas. cada uno.

La recaudación ha alcanzado la cifra de 348.601.745 ptas.

TELEFONOS DE MEDITERRANEO
ADMINISTRACION: 220060
REDACCION:
TALLERES: 220036

¿QUE TIENEN NUESTROS CAMIONES QUE NO TIENE NADIE MAS?
TECNOLOGIA CHRYSLER.

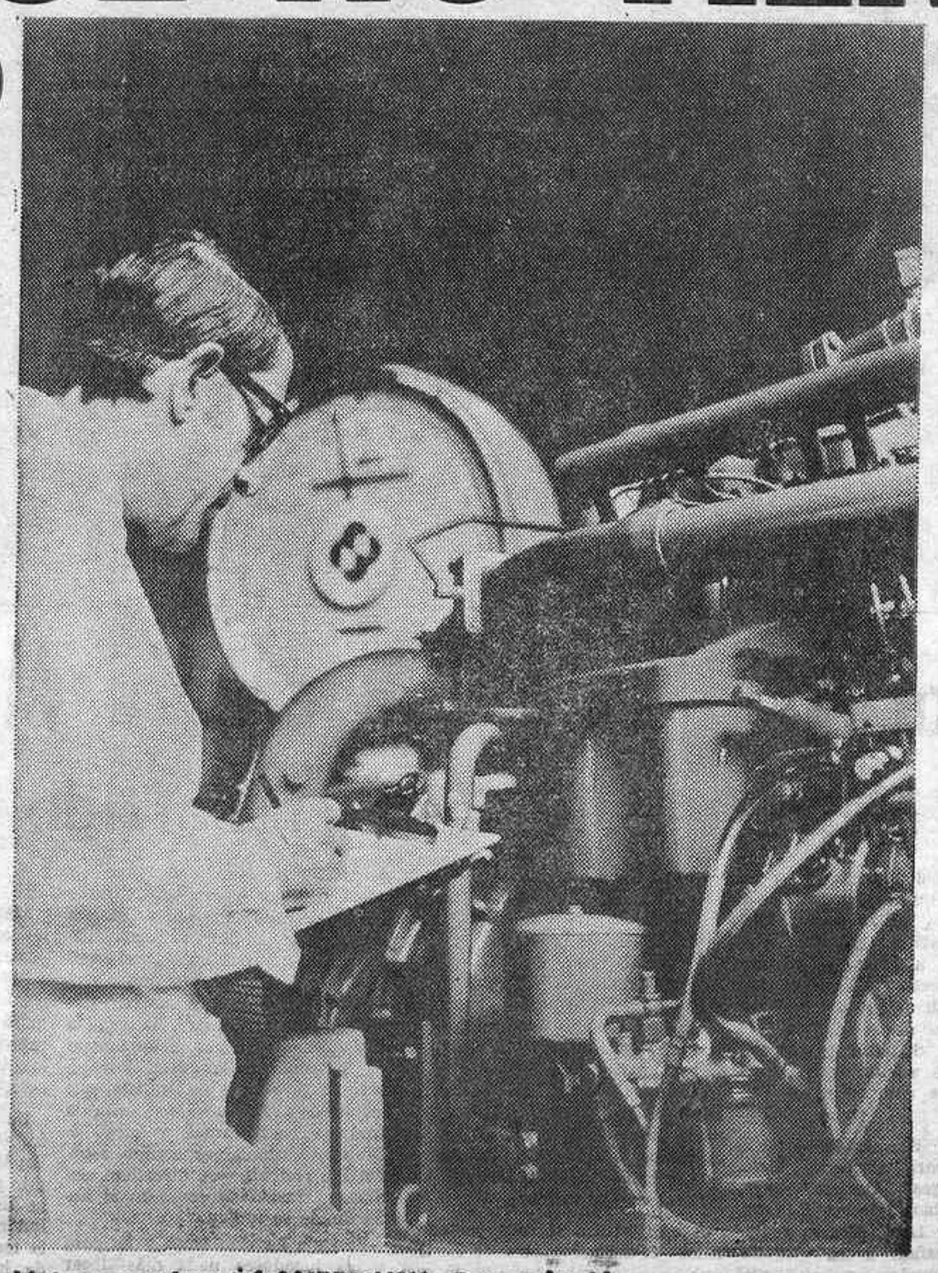
Con el nombre de Barreiros fabricamos 22 camiones distintos, desde el ágil 42/35 de 3,5 toneladas hasta el gigantesco 42/38T Turbo 300 de 38.000 kilos de P.T.R. Pero todos tienen una cosa en común: la ingeniería más avanzada del mundo.

Para lograr este nivel, Chrysler realiza cada año un esfuerzo impresionante. Por ejemplo, en 1971 invertimos muchos millones de dólares en investigación. Ahora mismo tenemos a 5.000 personas trabajando en nuestros departamentos de desarrollo, buscando nuevas soluciones a viejos problemas como visibilidad, maniobrabilidad y comodidad. Cada mes recorremos cientos de miles de kilómetros con motores experimetales.

Con todo esto, no es sorprendente que se vean tantos camiones color naranja en todas las rutas de España. Y que su número aumente cada dia.

Camiones Barreiros:
Para llevar más, más lejos.

RECA, S.A.
Paseo Morella, 33 Tels. 212674 - 214418 - 227562 - 66
CASTELLON DE LA PLANA
CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA



Motor experimental M3BB36VSU. Comprobación de potencias a diversas revoluciones.

(c) Ministerio de Cultura 2007

Piense ya en el coche que necesita...

(y que Usted se merece.)

Porque el Banco de Santander le resuelve en 3 días la forma de pagarlo.

Necesita cambiar su coche. ¿No es cierto?
Su familia crece, su coche no.
Usted y los suyos merecen el mejor coche.
Su trabajo lo exige y la diversión familiar es necesaria...
En este anuncio encontrará las características de un nuevo servicio del **Banco de Santander**.
Bansander confía en la familia y la apoya con soluciones concretas.
Solucione económicamente su coche.

CARACTERISTICAS DEL CREDITO

1° No es necesario ser cliente del **Banco de Santander**.

2° **Bansander** le resuelve el crédito en 3 días, (con la tramitación de sólo dos simples documentos).

3° Usted, sólo usted, responde del crédito, no el coche, que queda totalmente libre a su nombre y sin carga alguna. Usted es nuestra principal garantía.

4° **Bansander** le proporciona el 75% del importe total del automóvil, puesto en carretera (matriculación, impuestos seguros, etc., incluídos).

5° Usted dispone de 37 meses (3 años + 1 mes), para liquidar el importe total del crédito en las siguientes condiciones:

a) Tres primeros meses sin abonar cantidad alguna. (Esto le permite recuperarse del desembolso que representa efectuar la entrada del 25% del importe total del automóvil).

b) Abonar durante los 33 meses siguientes, una reducida cantidad fija mensual.

c) Este sistema de cuotas reducidas, ha sido creado pensando en sus ingresos no mensuales (pagas extras, sobresueldos, gratificaciones, etc.). Por ello, para el mes último se ha dejado la amortización del 34% del crédito. Así podrá usted preveer a su comodidad, este pago y beneficiarse de mensualidades más reducidas. **Bansander** piensa y confía en usted. **Bansander** no le ata con unas voluminosas mensualidades, porque piensa en su economía y en su previsión, para este último plazo, a tres años vista.

6° Con el **Crédito-Coche de Bansander**, usted sólo paga intereses sobre la cantidad pendiente en cada momento.

7° El seguro personal del INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION, por una reducida cantidad, le respalda. Sin trámites.

8° El **Banco de Santander** en su **Crédito-Coche**, deja a la libre elección del usuario, el tipo de seguro, y asimismo de la compañía aseguradora, gestoría y forma de realizar los demás trámites oficiales.

ASI ES DE FACIL EL CREDITO COCHE DE BANSANDER

EJEMPLO

Tomemos simplemente como ejemplo dos casos concretos, el de dos automóviles cuyos precios son de 150.000 y 200.000 ptas. respectivamente.

Precio total	150.000 Ptas.
Contado	37.500 "
Crédito	112.500 "
3 primeros meses	—
33 meses siguientes	3.008,60 Ptas.
37 mes	38.250 "

Precio total	200.000 Ptas.
Contado	50.000 "
Crédito	150.000 "
3 primeros meses	—
33 meses siguientes	4.011,47 Ptas.
37 mes	51.000 "

¡Ponga en marcha sus deseos!

CREDITO COCHE

BS BANCO DE SANTANDER

Traiganos sus deseos (y los de su familia)

Asociado por el Banco de España N. 8756/3

(c) Ministerio de Cultura 2007

El Madrid ganó en Valencia con un gol fácil de salida

En su propio terreno, el Barcelona empató a cero con el Málaga

El Español en La Coruña y el Betis en Oviedo, arrancaron iguales asimismo a cero

EMPATE DEL OVIEDO EN SEVILLA

OVIEDO, 5. (Presa). — Empataron a cero el Oviedo y el Betis.
ALINEACIONES
REAL OVIEDO: Lombardía (1), Carrete (2), Tensi (2), Manuel Enrique (3), Iriarte (1), Chuso (2), Jacquet (0), Secades (1), Mariano (1), Bravo (0) y Uría (1). A los 32 minutos de la segunda parte Javier sustituyó a Jacquet.
BETIS: Campos (2), Bizcocho (1), Telechía (1), Biosca, Frigols (1), Jenaro (1), Del Pozo (1), González (2), López (1), Rogelio (2) y Benítez (1). A los 22 minutos de la segunda parte Mellado (1) sustituyó a Rogelio y a los 32, Roselló a Del Pozo.
Arbitro: Sr. Molina Segovia (0). Al principio del partido señaló muchas faltas, unas existentes y otras no, y casi siempre se equivocaba a la hora de castigar. Cometió muchos errores y en el área bética lo consintió todo.
INCIDENCIAS
A partir del minuto 2 de la segunda parte se jugó con luz artificial. A los ocho minutos de juego, el árbitro decretó la expulsión de Biosca, del Betis. Y cuando faltaban siete minutos para el final del partido, la del ovetense Carrete. A los diecinueve minutos de la segunda parte, el Sr. Molina Segovia invalidó un gol al Real Oviedo por supuesto fuera de juego.
JUICIO CRITICO
Partido decepcionante del Real Oviedo, que además, perdió un precioso punto. En realidad lo perdió con toda justicia. Territorialmente los ovetenses dominaron a lo largo de todo el choque, pero en ocasiones de peligro crearon muy pocas y además, los delanteros azules se mostraron bastante premiosos a la hora de ensayar el tiro a gol.
El Betis vino al Carlos Tartiere con la idea fija de defender como fuera su portería. Unas veces empleándose con excesiva dureza y otras amontonando hombres sobre el área, con lo que formaron una auténtica barrera humana por la que parecía imposible penetrar.
El fútbol visto en el Carlos Tartiere fue un fútbol lento, anodino y sólo lo incierto del resultado mantuvo en sus sitios a los espectadores. Sólo al final del choque despertó algo el Real Oviedo y fue entonces cuando más atacó sobre la portería de Campos, pero en realidad estos ataques azules carecían ya de orden, como consecuencia a las prisas que se daban todos por querer arreglar las cosas en poco tiempo, cuando antes lo habían desperdiciado tanto.

VICTORIA DEL MADRID EN VALENCIA

VALENCIA, 5. (Pyresa). — Por un gol a cero perdió el Valencia ante el Madrid.
ALINEACIONES
VALENCIA: Balaguer (1), Manolete (1), Barrachina (2), Aníbal (1) Arango (2), Claramunt I (2), Lico (1), Fuentes (1), Adorno (2), Sergio (1) y Valdez (1). En el segundo tiempo, Quino (1), suplió a Fuertes.
REAL MADRID: García Remón (3), González (1), Benito (1), Zoco (2), Verdugo (1), José Luis (1), Grosso (2), Aguilar (1), Santillana (2), Velázquez (1) y Anzarda (2). A los 18 minutos, Grande (1) sustituyó a González.
Arbitro: Sr. Pelayo Serrano, del Colegio Vizcaíno. No gustó su actuación. Anuló injustamente un tanto al Real Madrid y dejó de pitar un «penalty» a favor de los valencianos.
GOL
0-1. Un minuto. Anzarda aprovecha un fallo de Manolete para rematar un centro de Velázquez.
INCIDENCIAS
Partido televisado. Buena entrada. El Valencia fue recibido con aplausos y tracas. A los 18 minutos se lesionó fortuitamente González, quien tuvo que ser retirado del terreno de juego.
JUICIO CRITICO
El encuentro ha resultado interesante. Los dos equipos se han empleado con entusiasmo y voluntad. Los madrileños aprovecharon un fallo de Manolete al minuto de juego, para conseguir el único tanto del encuentro.
En la primera mitad el Valencia careció de poder resolutivo ante el portal de García Remón. El Madrid contraatacó con velocidad y decisión y llevó el peligro hasta la meta contraria.
En los comienzos de la segunda mitad el Valencia impuso un fuerte ritmo a su juego. De esta forma pudo desbordar al Madrid y crear numerosas situaciones de peligro que no se vieron reflejadas en el marcador, unas veces por mala suerte y otras por la brillante actuación de García Remón.
Al final del encuentro, el Valencia, principalmente, acusó el esfuerzo realizado. Sus jugadores perdieron fuerza y empuje.

BUEN PARTIDO EN RIAZOR

LA CORUÑA, 5. (Pyresa). — El Deportivo de La Coruña empató a cero con el Español.
ALINEACIONES
DEPORTIVO DE LA CORUÑA: Aguilar (2), Bello (2), Zugazaga (2), Cholo (2), Luis (2), Rubiñán (3), Cortés (2), Loureda (3), Prieto (3), (Tejedor, 1, en el minuto 25 del segundo tiempo), Plaza (3) y Juanito (1).
ESPAÑOL: Borja (3), Granero (2), De Felipe (3), Ochoa (2), Poli (2), Glaría (3), Roberto Martínez (1), Solsona (1), Amiano (1), José María 2) y Pepín (1).
Arbitro: Sr. Pascual Tejerina, del Colegio Oeste, con una discreta actuación.
INCIDENCIAS
En el minuto 82 de juego el árbitro mostró la tarjeta blanca al defensa lateral izquierdo Ochoa por entrada violenta a Loureda.
COMENTARIO
Emocionante encuentro entre el único imbatido de la Liga española y un Deportivo de La Coruña que suma con ésta su sexta jornada de imbatibilidad también. Dos equipos en grandes condiciones actuales y sobre el terreno de juego uno sólo, el Deportivo de La Coruña, que dominó de principio a fin al Español de Barcelona, acorralándolo ante su marco maravillosamente defendido por Borja que fue el mejor de los veintidós.
La lucha realmente se centró entre el fútbol ofensivo coruñés, de gran visión y un jugador adversario llamado José Luis Borja que paró todo lo habido y por haber, siendo imposible batirle pese a los reiterados y peligrosos remates de Rubiñán, Prieto, Plaza y Juanito, a los que se unían algunos esporádicos de Loureda. El Español mostró una recia defensa y desde luego este singular guardameta, sin que inquietase gravemente al deportivo de La Coruña, y los gallegos demostrando el gran momento de juego porque atraviesan se hicieron acreedores a la victoria que no se hizo realidad precisamente a causa del fabuloso partido del guardameta Borja.

BUENA SEGUNDA PARTE EN LA ROMAREDA

ZARAGOZA, 5. (Pyresa). — El Zaragoza ha vencido al A. de Bilbao por tres goles a dos.
ALINEACIONES
ZARAGOZA: Villanova (1), Rico (1), González (1), Royo (1), Molinos (2), Violeta (2), Rubial (2), García Castany (3), Ocampos 2), Planas (1) y Totó (1).
A los 38 minutos de la segunda parte Duñabeitia, sustituyó a Ocampos, lesionado.
ATLETICO DE BILBAO: Iribar (1), Sáez (1), Astrain (2), Zubiaga (1), Guisasola (0), Larrauri (1), Lasa (2), Villar (1), Uriarte 1) y Rojo I (2).
En el segundo tiempo, Igartua (2), entró por Guisasola.
Arbitro: Labor contemporizadora del Sr. Oliva (0), que no convenció a nadie, mal ayudado en las bandas. Tarjeta blanca para Guisasola y Zubiaga.
GOLES
1-0. 51 minutos. Barullo en el área y remate de García Castany. Tanto protestado por los vizcaínos.
2-0. 61 minutos. Cesión de Ocampos a García Castany, que tira fortísimo.
3-0. 74 minutos. Rico pasa a García Castany, quien remata raso y cruzado, tocando el balón un defensa.
3-1. 76 minutos. Pase de Rojo a Uriarte, quien se adelanta a la salida de Villanova.
3-2. 84 minutos. Jugada en el centro del campo, se interna Astrain y tira cuzado.
INCIDENCIAS
Lleno casi completo en La Romareda. Muchos seguidores del Atlético de Bilbao. Buena temperatura. A los 7 minutos del segundo tiempo se encendieron los focos.
Fue interpretado por primera vez el nuevo himno del Zaragoza. Antes de iniciarse el partido los bilbaínos realizaron en el mismo campo unos minutos de precalentamiento. Se jugó fuerte aunque sin violencias, siendo atendidos en la banda, Planas y Ocampos, retirándose este último.
Asistió al partido el seleccionador nacional Ladislao Kubala y el técnico del Málaga Ben Barek.
JUICIO CRITICO
Encuentro de alternativas y con fases bien distintas, sobre todo en el segundo tiempo, en donde estuvo el quid de la cuestión, con momentos brillantes de los zaragocistas cediendo después al descuidarse los locales y dar ocasión a que reaccionasen los visitantes en un choque siempre combatido de fútbol fuerza y no exento de técnica.
Tanto Carriega como Pavic, movieron sus peones bajo sistemas muy parecidos —un 4-3-3, más ofensivo el de los blanquillos. El dominio fue siempre del Zaragoza, en el primer tiempo, pero sin repercusiones en el marcador. En la zona ancha mandaban los blanquillos, aunque los bilbaínos cerraban huecos con acierto.
La segunda parte fue totalmente distinta. A poco de empezar García Castany —inteligentemente en el período anterior— acertó a deshacer el empate a cero y dio ocasión a 20 minutos de fútbol de muchos quilates. El Zaragoza entonces animado por la ventaja se mostró incontenible, acorralando al rival que se vió completamente impotente para frenar los impulsos ofensivos del contrario. García Castany peón organizador y realizador, se convirtió en el verdugo del Atlético.
Pero el Zaragoza se durmió un poco en los laureles facilitando la labor de los bilbaínos, que ya para entonces habían encontrado en Igartua el hombre que mejoraba la labor de Guisasola. Así las cosas, el conjunto de San Mamés se creció hasta el extremo de acortar mucho las distancias.

PRIMERA VICTORIA DEL GRANADA EN SU TERRENO

GRANADA, 25. (Pyresa).— El Granada ha vencido a la Real Sociedad por dos goles a cero.
ALINEACIONES:
GRANADA.— Izcoa (1), Toni (1), Aguirre Suárez (2), Falito (1), Jaén (2), Fernández (2), Oliveros (2), Castellanos (0), Porta (1), Chirri (1) y Quílez (0).
En la segunda mitad Vicente (1), relevó a Quílez, y a cinco minutos del final, Santos a Chirri.
REAL SOCIEDAD.— Esnaola (1), Gorriti (1), Martínez (1), Murillo (2), Corcuera (1), Cortaberría (2), Araquistain (1), Ansola (1), Oyarzabal (2), y Boronat (1).
ARBITRO. — Discreta actuación del aragonés Martín Alvarez. Permitió alguna brusquedad al principio. En el penalty no dudó cuando Martínez derribó a Chirri. Su actitud de permitir la entrada de los masajistas al terreno de juego nos pareció lógica, puesto que Cortabarría sangraba en abundancia.
GOLES:
1-0 Minuto 7 de la segunda parte. Décimocuarto corner contra la meta de la Real que lanza Oliveros, cabeza de Chirri hacia atrás y el balón llega a Porta que a poca distancia de la puerta marca.
2-0 Minuto 83. Corner contra la Real, derribando Martínez a Chirri, cuando se disponía a rematar. El penalty lo lanza Vicente engañando a Esnaola.
INCIDENCIAS:
En el minuto 16 de la primera parte chocaron Quílez y Cortabarría, resultando el donostiarra con herida en la cabeza que precisó seis puntos de sutura. Estuvo ausente del terreno durante cinco minutos y después jugó todo el partido con un vendaje en la cabeza.
JUICIO CRITICO:
Esta ha sido la primera victoria que obtiene el Granada en su terreno en el presente campeonato de liga y puede decirse que con toda justicia, ya que su dominio en todo el primer tiempo y gran parte del segundo fue abrumador, lanzando un total de diecinueve corners sobre el portal de Esnaola, mientras los realistas sólo lanzaban uno sobre Izcoa. Tanto se repitieron los saques de esquina que no es extraño que los dos goles granadinos llegaran como consecuencia de esas jugadas.
En el cuarto de hora final, como viene siendo costumbre el equipo local se dedicó a conservar su ventaja y entonces los donostiarras atacaron con bastante intensidad y a punto estuvo Ansola de alcanzar el empate en un remate de cabeza a bocajarro que obligó a Izcoa a una feliz intervención, evitando lo que parecía gol seguro.
En el momento más delicado para la defensa local surgió la jugada del penalty que ha decretado de forma definitiva el vencedor del choque. La Real no se decidió a atacar hasta que no tuvo el marcador en contra y eso es la prueba más evidente de que sus pretensiones se cifraban en el empate.

SORPRESA EN EL NOU CAMP

BARCELONA, 5. (Pyresa).— El Barcelona empató a cero con el Málaga.
ALINEACIONES:
BARCELONA.— Reina (1), Rifé (2), Gallego (2), De la Cruz (1), Torres (1), Marcial (0), Rexach (0), Martí Filosía (2), Barrios (0), Asensi (0) y Pérez (0).
MALAGA.— Deusto (2), Monreal (2), Arias (1), Irles (2), Macías (2), Martínez (2), Alvarez (2), Migueli (1), Bustillo (1), Vilanova (2), y Galindo (1). En el segundo tiempo Roldán (1), sustituyó a Alvarez.
ARBITRO: Sr. Camacho, del Colegio Castellano. Bien.
INCIDENCIAS:
Tarde primaveral y una excelente entrada
JUICIO CRITICO:
El Barcelona y el Málaga han ofrecido un decepcionante encuentro. El tedio unido al disgusto por el juego presenciado transcendió a las gradas, donde de una forma u otra manifestaron los espectadores su descontento.
No cabe hablar de fútbol, por un lado el conjunto azulgrana tratando de crear sin conseguirlo juego, y por el otro el cuadro blanco (esta era la indumentaria del Málaga) tratando por todos los medios de defender el empate, hecho al que la delantera del Barcelona con su actuación contribuyó de manera decisiva, ya que el único jugador que ha brillado con luz propia ha sido Martí Filosía.
Tras un primer tiempo de juego alterno por parte de ambos conjuntos se llegó a la reanudación, con la que el conjunto malagueño ante la ineficacia del ataque barcelonista fue cerrando paulatinamente sus líneas hasta lograr un valladar ante el que se estrellaban una y otra vez los desangelados ataques de los locales.
El Málaga vino a hacer su partido y lo consiguió, dada la inoperancia del Barcelona que si bien sigue al frente de la general, su ventaja es cada vez más exigua.

APURADA VICTORIA DEL BURGOS

BURGOS, 5. (Pyresa).— Por dos goles a uno el Burgos ha vencido al Gijón.
ALINEACIONES:
BURGOS. — García Cuervo (1), Osorio (1), Raúl (3), Gómez (2), Alcorta II (3), Ederra (1), Arraiz (1), Olalde (0), Quirós (2), Pocholo (1) y Esteve (2)
A los 65 minutos, Gonzalo (2), sustituye a Olalde.
GIJON. Castro (1), Pascual (1) Alonso (1), Fabián (2), Ciriaco (2) José Manuel (2), Herrero II (0), Quini (1), Fanjul (1), Valdés (1) y Churruca (0).
Al comienzo del segundo tiempo, Megido ocupa la demarcación de Fanjul.
ARBITRO:
Dirigió el encuentro el colegiado Soto Montesinos, que tuvo una primera parte desacertada, para mejorar en la segunda aunque pecó de caserismo, después de pasar por alto una mano clara de José Manuel dentro del área. En ocasiones no hizo caso de las apreciaciones de sus auxiliares.
INCIDENCIAS:
Tarde primaveral gran entrada en El Plantío con numerosos seguidores gijoneses. Partido correcto, y únicamente el portero Castro necesitó la asistencia del masajista. Hubo tarjeta blanca para Gómez y Pascual, por jugadas violentas.
GOLES:
1-0 Minuto 2, un rechace de la defensa asturiana es recogido por Alcorta II, que lanza un trallazo fenomenal que se cuela por la escuadra derecha de Castro.
1-1 Minuto 15. Centro de Fabián, rechace de García Cuervo con salida arrancada, aunque corta y después de unos rebotes, Churruca envía el balón a las mallas.
2-1 Minuto 62. Centro de Esteve, después de burlar a Pascual y Gonzalo valientemente; después por la derecha, lanzó a Arráiz, que introdujo el balón en la puerta gijonesa.
JUICIO CRITICO:
Partido muy importante el que jugaban el Spórting y el Burgos ambos necesitaban los puntos; los unos para contentar a su afición y los locales para no aumentar su cuenta de negativos, que pondría su clasificación al rojo vivo. Partido de poder a poder, con gran expectación y luchas hasta el minuto final, pues el Gijón no cedió un palmo de su campo para lograr un punto, que en verdad estuvo a punto de conseguir. El gol primero de Alcorta II hizo creer en una victoria fácil, pero no fue así, porque los asturianos marcaban muy de cerca a los jugadores clave del Burgos, y no daban una pelota por perdida.
El Burgos se llevó un triunfo merecido, quizás porque fue más ambicioso y jugó más en los dos tiempos, aunque hubiera muchas jugadas aéreas, que no conducían a nada, pues Castro dominaba por alto. Destacaron por los locales el central Raúl, el medio Alcorta y Esteve y Quirós en la delantera.
De los asturianos los mejores fueron Ciriaco, José Manuel y Fabián.

MODA ALBINEGRA

EN LA IMAGEN CARMELA Y TOMAS LUCEN EL PONCHO Y SMOKING CON LOS COLORES ALBINEGROS DEL C. D. CASTELLON, CON EL PAÑO CREADO EN EXCLUSIVA POR «ESCAPA HERMANOS» DE SABADELL Y DISEÑADO POR LOS CUATRO GRANDES DE LA SASTRERIA EN NUESTRA CIUDAD: ISIDORO DEL MORAL, MARIO NAVARRO, ANTONIO GOMEZ Y PACO ROCA QUE FELICITAN A LA EMISORA «LA VOZ DE CASTELLON» POR EL EXITO DE LA RETRANSMISION DEL PARTIDO LAS PALMAS—CASTELLON EN CUYO PATROCINIO COMERCIAL COLABORARON Y AL EQUIPO ALBINEGRO POR EL TRIUNFO EN EL ESTADIO INSULAR.

Don Mendo. TINTO BLANCO ROSADO
TELEFONO 22-28-99

LA 9.ª JORNADA DE LIGA

PRIMERA DIVISION

Las Palmas, 0; CASTELLON, 1
Oviedo, 0; Betis, 0
Valencia, 0; Madrid, 1
Coruña, 0; Español, 0
Zaragoza, 3; At. Bilbao, 2
Granada, 2; R. Sociedad, 0
Barcelona, 0; Málaga, 0
At. Madrid, 5; Celta, 1
Burgos, 2; Gijón, 1

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
BARCELONA	9	6	2	1	12	5	14+4
AT. MADRID	9	6	1	2	14	7	13+3
ZARAGOZA	9	4	4	1	15	6	12+2
ESPAÑOL	9	3	6	0	12	5	12+4
R. MADRID	9	4	3	2	8	6	11+3
MALAGA	9	3	4	2	8	6	10+2
VALENCIA	9	2	5	2	10	7	9—1
GRANADA	9	2	5	2	7	8	9—1
CORUÑA	9	2	5	2	6	10	9—1
AT. BILBAO	9	3	2	4	10	8	8
R. SOCIEDAD	9	3	2	4	6	9	8
BURGOS	9	3	2	4	8	12	8—2
G I J O N	9	3	1	5	8	8	7—1
C E L T A	9	2	3	4	9	12	7—1
OVIEDO	9	2	3	4	8	12	7—3
CASTELLON	9	3	1	5	7	12	7—1
LAS PALMAS	9	3	1	5	8	14	7—3
B E T I S	9	0	4	5	2	11	4—4

FRIO COMERCIAL — MAQUINARIA ALIMENTACION
MONTAJES COMPLETOS
CAPELI
JOSE CASTELLS BADENES
San Félix, 54 Teléfs. 22 69 37 22 04 53 CASTELLON
Pelayo, 39 Teléfs. 22 56 14 22 32 42 VALENCIA
Julio Antonio, 24 Teléfs. 22 07 51 22 32 42 VALENCIA

SEGUNDA DIVISION

C. Leonesa, 0; Tenerife, 0
Tarragona, 1; Hércules, 0
Pontevedra, 0; Murcia, 1
Rayo Vallecano, 3; Sabadell(0
Mallorca, 0; Logroñés, 0
Baracaldo, 0; Santander, 0
San Andrés, 1; Córdoba, 0
Elche, 3; Cádiz, 0
Sevilla, 3; Mestalla, 0
Osasuna, 0; Valladolid, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
SANTANDER	10	6	4	0	11	2	16+8
MALLORCA	10	7	2	1	13	4	16+4
E L C H E	10	6	3	1	15	7	15+5
MURCIA	10	6	2	2	18	8	14+4
SEVILLA	10	5	4	1	15	6	14+4
TARRAGONA	10	6	1	3	13	8	13+1
SAN ANDRES	10	4	4	2	11	9	12+2
VALLADOLID	10	3	5	2	9	8	11+3
HERCULES	9	4	2	3	8	9	10
BARACALDO	10	3	4	3	10	11	10
TENERIFE	10	3	3	4	4	9	9—1
CORDOBA	10	3	2	5	14	16	8
LEONESA	10	2	4	4	9	14	8—4
OSASUNA	10	3	2	5	6	14	8—2
RAYO VALLECANO	9	2	3	4	17	12	7—3
PONTEVEDRA	10	2	3	5	11	15	7—5
LOGROÑES	10	0	6	4	8	14	6—4
C A D I Z	10	1	3	6	9	15	5—3
SABADELL	10	1	3	6	8	16	5—5
MESTALLA	10	0	4	6	3	12	4—4

TERCERA DIVISION

GRUPO III

VINAROZ, 2; Alcoyano, 0
VILLARREAL, 0; Olímpico, 1
Júpiter, 3; Masnou, 2
Ibiza, 3; Ciudadela, 0
Lérida, 1; Gerona, 1
Tarrasa, 2; At. Baleares, 1
Menorca, 1; Poblense, 0
Europa, 2; Tortosa, 1
Onteniente, 2; Levante, 2
Calella, 1; Acero, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
LEVANTE	10	7	1	2	22	10	15+7
LERIDA	10	6	3	1	17	8	15+3
MENORCA	10	6	2	2	12	6	14+2
TARRASA	10	3	7	0	11	7	13+3
CALELLA	10	6	1	3	9	6	13+1
ONTENIENTE	10	3	5	2	14	10	11+1
JUPITER	10	4	3	3	14	14	11+1
EUROPA	10	4	3	3	9	10	11+1
TORTOSA	10	5	0	5	15	13	10+2
ALCOYANO	10	4	2	4	10	13	10
I B I Z A	10	4	1	5	17	13	9—3
GERONA	10	3	3	4	9	11	9—1
VILLARREAL	10	3	3	4	13	15	9—3
CIUDADELA	10	3	3	4	6	10	9—1
POBLENSE	10	3	2	5	17	11	8
VINAROZ	10	3	2	5	8	9	8—2
MASNOU	10	2	3	5	14	21	7—3
OLIMPICO	10	2	3	5	9	14	7—3
ACERO	10	2	2	6	8	24	6—2
AT. BALEARES	10	1	3	6	5	13	5—3

MIAMI WINDOW, S. L.
CARPINTERIA DE ALUMINIO
J. FIBLA
Benasal, 6 Teléfono 22 39 52

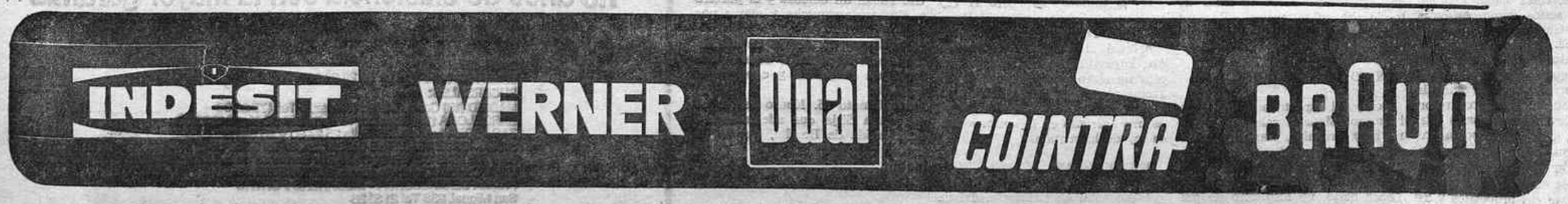
(c) Ministerio de Cultura 2007

Para que Vd. compre mejor sus próximos Electrodomésticos

ha nacido...

más de 400 comerciantes de electrodomésticos se han unido formando la mayor cadena de España de electrodomésticos para prestarle mejores servicios.

unión de comerciantes de electrodomésticos



SON MARCAS SELECCIONADAS POR ucel

(c) Ministerio de Cultura 2007

En Segunda División sigue imbatido el Santander, que logró empatar en Baracaldo

Victoria del Murcia en Pontevedra y empates del Valladolid, Tenerife y Logroñés en Pamplona, León y Palma de Mallorca

EMPATE DEL TENERIFE EN LEON

LEON, 5 (Pyresa). — Cultura Leonesa y Tenerife empataron a cero.

ALINEACIONES:

CULTURAL LEONESA: Bernardo (2), Hernández (2), Santibañez (2), Erminio (2), Roldán (1), (López Prieto 1, en el minuto 64), Piñán (1), Villafane (1), (Tini 1), en el minuto 46). Sagasta (1), Martínez (2), Cristi (2) y Zuazaga (2).

TENERIFE: Del Castillo (2), Lesmes (2), Molina (2), Pepito (2), Juan Miguel (2), Cabrera (2), Felipe (1), (José Juan 1, minuto 46), Vergara (2), Cantudo (1), Jorge (1), Medina (1).

Arbitró el encuentro el colegiado andaluz Herencia Jurada (0). Su actuación fue muy protestada.

INCIDENCIAS:

En el Antonio Amilibia no se llegó al lleno pero se registró una buena entrada en una tarde soleada y con terreno en perfectas condiciones, a pesar de la lluvia que había caído a lo largo de la semana. En el minuto 85 le fue anulado a Tini un gol que había conseguido en remate de cabeza a centro de Zuazaga.

JUICIO CRITICO:

El Tenerife desde el primer momento trató de acumular hombres en torno a su parcela para frenar los continuados y peligrosos avances de la Cultural, especialmente a cargo de Cristi, Piñán y Zuazaga, mientras que los contraataques isleños se llevaron por Felipe y Jorge, también con mucho peligro por encontrarse muy adelantado casi siempre el equipo leonés.

En el segundo tiempo, los dos equipos tuvieron claras ocasiones de romper la igualada que habría de mantenerse sin goles, y con el resultado que deja a la Cultural en una delicada posición. El resultado hay que considerarlo justo a todas luces, en atención a los méritos del conjunto visitante que bregó con entusiasmo en su acción defensiva.

En la primera mitad la Cultural atacó con intensidad manteniendo el conjunto tinerfeño en su terreno, tiempo que mereció finalizar con ventaja leonesa.

BUEN PARTIDO DEL NASTIC

TARRAGONA, 5 (Pyresa). — El Tarragona ha vencido al Hércules por un a cero.

ALINEACIONES:

GIMNASTICO: José Luis (2), Angel (2), Sintes (2), Lalín (1), Laguna (2), Robles (1), Taisma (2), Solé (1), Gallastegui (3), Diego (2) y Alarcón (2).

En la segunda mitad Nebot (1), a los 71 minutos por Amat.

HERCULES: Zamora (2), Pachón (2), Santamaría (2), Eladio (2), Rodríguez (1), Ribera (1), Iribarren (2), Andreu (1), Sarachini (2), Fusté (1) y Pares (1). A los 85 minutos Garrido suple a Parés.

Corrió el arbitraje a cargo del colegiado asturiano Sr. Acebal, que tuvo una regular actuación. Sus pequeños errores estribaron en señalar con retraso algunas faltas y estar poco acertado en los fueras de juego.

GOL:

1-0. El único tanto del encuentro se marcó a los 42 minutos al rematar de manera brillante de cabeza y salvando la salida del meta Zamora, el ariete Gallastegui a pase de Taisma.

INCIDENCIAS:

Graderíos animados en el estadio José Luis Calderón con buena presencia de seguidores alicantinos. El colegiado mostró dos tarjetas blancas, una al jugador local Sintesis a los 25 minutos y la otra al ex-internacional Fusté a los 30 minutos.

JUICIO CRITICO

Encuentro bien llevado por el once local que si bien en la primera parte compartió sus fuerzas con los visitantes, en la reanudación los tarragonenses doblegaron por completo al Hércules, siendo los primeros 20 minutos de continuo acoso de los delanteros granates sobre el área alicantina, no aumentando la exigua ventaja conseguida en los primeros 45 minutos merced a la poca fortuna de sus disparos y a la buena actuación de meta del Hércules Zamora quien detuvo dos serios compromisos a remates de Gallastegui en los minutos 26 y 38.

El conjunto alicantino defraudó a la parroquia tarraconense, ya que en la formación de su plantilla figuran notables jugadores reforzados por los internacionales Eladio y Fusté, lo que les suponía presagiar una mayor acometividad, pero el corazón puesto por los jugadores locales no dejó que el Hércules realizase sus propósitos y así de un resultado exiguo conseguido bien por merecimientos de ambos bandos podía haber logrado el Gimnástico un tanteo más holgado, fiel reflejo de lo acaecido en el terreno de juego.

VALIOSO TRIUNFO DEL MURCIA EN PONTEVEDRA

PONTEVEDRA, 5 (Pyresa). — El Pontevedra perdió ante el Murcia por 0-1.

ALINEACIONES:

PONTEVEDRA: Pereira (2), Hachero (3), García Temprano (3), Amavisca (3), José Manuel (2), Geñupi (2), Huerta (1), Amutio (1), Carballeda (1), (Vavá 1, minuto 46), Norat (1), (Neme 1, minuto 59) y Suco (1).

MURCIA: Ojeda (3), Ponce (3), José (3), Canito (3), Ruiz Abellán (2), Herrero (3), Chinchurreta (2), Murciano (2), (López 1, minuto 46), Moreno (1), Juárez (2), (Minuto 46, Sergio 1) y Vera Palmas (1).

Arbitró el colegiado andaluz señor Olalla, mal.

GOL:

0-1. Minuto 51. Falta sacada por Chichurreta contra la portería local, cabecea a media altura Sergio y bate a Pereira.

INCIDENCIAS:

En el transcurso de los 90 minutos se sacaron catorce «corners», contra la portería del Murcia y dos contra la del Pontevedra. En el minuto 24 fue amonestado José Manuel por juego peligroso.

JUICIO CRITICO:

El Pontevedra ha dominado intensamente a lo largo de los 90 minutos y en forma alguna mereció perder este partido. Sin embargo, el árbitro se encargó de malograr el juego pontevedrés rompiéndole toda iniciativa y sancionando reiteradamente todos los avances locales con faltas inexistentes, lo que llevó la indignación a las gradas. De todas formas, el Pontevedra no estuvo acertado en sus intentos para salvar la fuerte barrera defensiva del Murcia, que tras haber conseguido su gol llegó a situar hasta ocho y nueve jugadores delante de su área, lo que indudablemente creó serias dificultades a los atacantes pontevedreses para poder llegar a los dominios de Ojeda. El Pontevedra se entregó de lleno al encuentro luchando con gran ilusión y empeño pero sin suerte alguna a la hora de la verdad. Por su parte, el Murcia, que en los minutos iniciales realizó algún que otro peligroso contraataque, se dedicó preferentemente a cuidar su portería y en este aspecto el defensivo ha brillado totalmente actuando con orden y seguridad.

AMPLIA VICTORIA DEL RAYO

MADRID, 5 (Pyresa). — Por tres goles a cero ha vencido el Rayo Vallecano al Sabadell.

ALINEACIONES:

RAYO VALLECANO: Parreño (1), Araez (2), Hernández (1), Bordons (2), Nieto (1), Curta (2), Emilio (1), Artero (0), Illán (1), Chapela (1) y Benito (2). En el segundo tiempo, Guri (0) sustituyó a Artero. A los setenta minutos, Potele (1) ocupa el lugar de Benito.

SABADELL: Martínez (3), Franch (1), Felip (0), Vilar (2), Farras (1), Marcelino (0), Montesinos (2), Zaldúa (1), García Soriano (2), Flores (0) y Cristo (2). A los 59 minutos, Palau (0), sustituyó a Flores y a los 70, Herrera (1), a Montesinos.

ARBITRO:

El castellano Alonso Pérez (0). Ignoró tres claros penalties, uno pudo influir en el desarrollo del partido y se produjo en el minuto 44 y medio, en un empujón de Nieto a García Soriano. A continuación vino el segundo gol rayista. En el minuto 56, Benito fue objeto de falta tampoco sacionada.

GOLES:

1-0. 7 minutos. Avance de Curta por la izquierda, cede a Benito, éste le devuelve el balón, el medio se cuela, salva a Franch, centra y Chapela, de cabeza, cuela la pelota junto al poste derecho de Martínez.

2-0. 44 minutos. Curta, desde el medio del campo, inicia una jugada. En las proximidades del área sabadellense, cede a Chapela y éste, en profundidad, sobre Benito. Desborda a la defensa y cuando sale Martínez a la desesperada, marca.

3-0. 86 minutos. Pase de Chapela a Potele. Este se cuela por la banda izquierda. Desde la línea de fondo tira sobre puerta. Rechaza Martínez e Illán se aprovecha para marcar.

INCIDENCIAS:

Ocho mil espectadores en Vallehermoso. Mañana calurosa. Terreno muy irregular, blando y resbaladizo. El partido comenzó con media hora de retraso, debido a que el árbitro designado, el gallego López Seijo, no hizo acto de presencia. Dirigió la contienda el castellano Alonso Pérez. Pancartas animando al Rayo, que se llevó una calurosa ovación cuando saltó al terreno. Los liniers, debido a la improvisación, lucieron calzón azul y chandal cedido por el Rayo. En el minuto 72, Nieto fue amonestado.

COMENTARIO:

De acuerdo con el juego exhibido por ambos equipos, el resultado del encuentro es, indudablemente, excesivo. El Sabadell no mereció encajar tres goles ante un Rayo que sólo jugó bien 20 minutos los diez primeros y los diez últimos del encuentro; pero en cambio hizo valer su mayor profundidad y movilidad y su mayor acierto ante el gol.

El Sabadell sólo actuó con lucidez en la zona ancha, donde superó al Rayo. Su juego era mucho más tejido, más apoyado, más engarzado, pero ante el marco acababa todo, pues nada más Cristo en punta poco podía hacer para salvar a la zaga vallecana.

Hubo un momento, a falta de un minuto para el final del primer tiempo, en que una jugada en el área madrileña no fue sancionada con penalty por derribo de García Soriano. A raíz vino el gol segundo de los vallecanos, que decidió el encuentro, pues los arlequinados no consiguieron reponerse de este golpe psicológico.

TROPIEZO DEL MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 5 (Py-(Pyresa). — Empataron sin goles el Mallorca y el Logroñés.

ALINEACIONES:

MALLORCA: Vallespir (2), Martín (2), Taberner (2), Sabate (2), Sanz (2), Paco (1), Texidó (0), Martínez (0), Chango Díaz (1), Isidoro (1) y Doval (0).

En el minuto 63, Pons (0), sustituyó a Martínez.

LOGROÑES: Chomín (2), Centagoya (2), Avila (2), Martín (3), Belaza (2), Aranes (2), Hernáez (1), Ferrero (1), Bilbao (1), Tinín (1) y Simarro (1).

En el minuto 63 Echegoyen (1), sustituyó a Avila y en el 73, Ablesga (-) suplió a Belaza que se retiró lesionado.

ARBITRO:

Dirigió el encuentro el extremeño Sr. Congregado, que siguiendo el juego de cerca cometió algunos errores en el centro del campo, y junto a acciones muy enérgicas, —enseñó la tarjeta blanca a Avila en el minuto 79 y la roja a Pons, al parecer por falta técnica— tuvo otras muy contemporizadoras.

JUICIO CRITICO:

El encuentro se ha desarrollado prácticamente por los derroteros que la afición se temía. Pocas esperanzas de superar al rival, sabiendo la ausencia en las filas mallorquinas de los hombres ordenadores Nis y Eloy, y el propósito logroñés de cerrarse a ultranza ante su meta. Sólo una jugada afortunada podía alegrar a la parroquia, esta jugada, el claro penalty con el que fue sancionado el Logroñés, llegó antes de lo previsto, en el minuto nueve, pero se malogró al fallar Chango el máximo castigo.

El encuentro ha carecido de calidad, y estamos por asegurar que no se hubiera modificado, ni siquiera aunque el Mallorca hubiera logrado gol en el penalty.

El equipo local, tuvo una actuación muy por debajo de su nivel, por lo que respecta al Logroñés, al margen de la táctica empleada ha sorprendido por los rápidos contragolpes con una labor estupenda del centrocampista y de los extremos, que en dos oportunidades en los últimos minutos del partido pudieron conseguir sendos goles.

IGUALADA DEL SANTANDER EN BARACALDO

BARACALDO, 5 (Pyresa). — Emtaron a cero el Baracaldo y el Santander.

ALINEACIONES:

BARACALDO: Bilbao (2), Carlos (1), Ramírez-Escudero (2), Arechalde (3), Escalza (2), Nando (3), Dani (3), Víctor (1), Larreina (2), Urruchurtu (1) y Ortí (1).

A los 60 minutos Uriona (0), sustituyó a Urruchurtu.

SANTANDER: Santamaría (3), De la Fuente (3), Chinchón (2), Espildora (1), Sistiaga (3), García (2), Sebas (1), Barba (3), Aguirre (0), Pedro Amado (1) y Arrieta (2).

En el minuto 38 Portu II (2,) sustituyó a Sebas y a los 71 Docal salió por Pedro Amado.

Arbitró el colegiado catalán señor López Cuadrado (0),. Pasó por alto un claro penalty hecho a Larreina por el guardameta Santamaría. Siguió el juego de lejos y no estuvo acertado en la aplicación de la ley de la ventaja.

INCIDENCIAS:

Lleno total en Lasesarre. Asistieron al encuentro unos seis mil seguidores santanderinos. A los 38 minutos fue expulsado Espildora por protestar la decisión del árbitro. Este mismo jugador fue amonestado en el minuto 23.

JUICIO CRITICO:

Partido jugado con gran corrección por ambos lados. Los baracaldeses imprimieron desde el comienzo un fuerte ritmo al juego y los visitantes supieron defenderse con mucho orden ya que los delanteros vascos atacaban frecuentemente la portería montañesa. Los santanderinos hubieron de replegarse totalmente al ser expulsado Espildora dedicándose más bien a defenderse y lograron al final, mantener imbatida su portería, por lo que después de este encuentro continúan imbatidos en la competición.

MINIMA VICTORIA DEL SAN ANDRES

BARCELONA, 5 (Pyresa). — El San Andrés ha vencido al Córdoba por un gol a cero.

ALINEACIONES

SAN ANDRES: Hernández (2), Mur (2), Leguizamón (2), Doménech (1), Laredo (2), Puig (2), Serena (1), Patro (1), Martín (2), Silvestre (2) y Feliu (1). En el segundo tiempo Botella (1), sustituyó a Serena, y Vidal (1) a Patro.

CORDOBA: Molina (2), López (2), Pinel (2), Puig (2), Tejada (2), Alarcón (2), Julito (2), Escalante (1), Cruz-Carrascosa (2), Cuesta (2) y Jiménez (1).

En el segundo tiempo Cervera, (1), sustituyó a Escalante y Garrido (1) y Cruz Carrascosa.

ARBITRO:

Sr. Bover Frías, del Colegio Aragonés bien.

GOL:

1-0. A los 77 minutos jugada entre Laredo y Leguizamón con tiro final a puerta de este último que bate a Molina.

INCIDENCIAS:

Espléndida matinal en el campo municipal que ha registrado una gran entrada.

JUICIO CRITICO:

Partido de poder a poder. El factor ambiente ha sido decisivo para el cuadro local, que se ha anotado una justa y merecida victoria sobre un rival que en todo momento puso sobre el tapete su condición de ex-primera división.

No hubo goles en el primer tiempo, tras una brillante actuación por parte de unos a otros. No se inauguró el marcador y contribuyó a ello la poca fortuna de los delanteros locales que no pudieron o no supieron romper el cerco visitante. En la reanudación el San Andrés presionó más y fruto de esta presión fue el gol.

Interesante partido en el que si bien el resultado final pudo ser mayor tampoco hubiera sido justo, puesto que los andaluces hicieron méritos más que sobrados para una derrota mínima y no para perder por un más amplio margen de goles.

AMPLIA VICTORIA DEL ELCHE

ELCHE, 5 (Pyresa). — El Elche ha vencido al Cádiz por 3 goles a 0.

ALINEACIONES:

ELCHE: Mora (1), Navarro (2), González (2), Canós (2), Cano (2), Llompart (2), Chiva (1), Almagro (1), Sitja (2), Romea (2), y Melenchón (1).

CADIZ: Bonilla (1), Puig (1), Madariaga (2), Soriano (2), Miguell (1), Díaz (1), Villalba (1), Isauro (1), Machicha (2), Herreros (1) y Arroyo (1).

Por parte del Elche, Bonet (1) y Silvio (1) salieron en el minuto 25 y 12 de la segunda parte, respectivamente, por Navarro y Almagro. Por el Cádiz, Larrauri suplió a Villalba, faltando 19 minutos para acabar el encuentro.

ARBITRO:

El señor Balsa, del Colegio Oeste, bien. El Sr. Balmanya, ex-seleccionador nacional y entrenador del Cádiz le atribuyó mala fe al terminar el partido, por el gol que anuló a su equipo, y un pretendido penalty, que convirtió en golpe franco.

GOLES:

1-0. Minuto 22. Chiva despeja y arrebata el balón a Miguell y centra. Fallan un defensa y el portero y Almagro aprovecha y marca por bajo.

2-0. Minuto 27. Centro de Romea, Sitja cede la pelota a Cano y éste larga un chupinazo y consigue el segundo.

3-0. Minuto 35. Nuevo centro de Romea a Sitja que adelantándose a la salida de Bonilla, remata de cabeza a la red.

INCIDENCIAS:

Dos tercios de entrada y fuerte traca al aparecer el Elche celebrando el triunfo del domingo anterior en Córdoba. Campo resbaladizo, pero en aceptables condiciones de juego, a pesar del diluvio que cayó en Elche el sábado. El Cádiz lanza siete corners contra la puerta de Mora y el Elche sólo dos contra la de Bonilla. En el minuto 71, el árbitro anuló un gol de Machicha por haber sido precedido de mano de este jugador.

JUICIO CRITICO:

Dos fases muy distintas ha tenido el partido. En una de ellas, la primera mitad, el Elche ha jugado un fútbol fácil, práctico y sencillo, con conjunción casi perfecta, que ha arrollado al Cádiz, cuya puerta ha logrado batir por tres veces. En este período se ha lucido sólo el equipo local, que ha podido aún ampliar el número de goles conseguidos.

En la segunda parte, la decoración ha cambiado por completo. El Elche no ha sido ni la sombra del primer período. Sus jugadores han estado faltos de fuerza, desviados, sin ilusión. El Cádiz ha dominado entonces y se ha acercado bastante a la puerta, teniendo que sacar Bonet y Canós dos balones de gol desde la misma raya de puerta. Seguro que de haber tenido más eficacia rematadora, no habría terminado el partido con un resultado tan amplio en su contra. El público en este segundo tiempo tuvo muestras de desagrado para el Elche.

SUPERIORIDAD DEL SEVILLA

SEVILLA, 5 (Pyresa). — Por tres goles a cero venció el Sevilla al Mestalla.

SEVILLA: Rodri (1), Chacón (1), Catalán (1), Hita (2), Cea (1), Pazos (1), (Garzón 2, segundo tiempo) Boni (2), (Juan Antonio, minuto 69) Lora (1), Acosta (1), Conejo (1) y Berruezo (2).

MESTALLA: Febrer (1), Martín (1), Loren (1), Bernat (1), Sebastiá (1), Andrés (1), Berenguer (1), (Aquilino, minuto 57), Carbonell (1), Lis (2), Paquito (1) y Escolá (2).

Arbitró el encuentro el Sr. Valle, con una pésima actuación, errores continuos, muy mal auxiliado también en las bandas.

GOLES:

1-0. minuto 24. Tiro de Lora, que ayuda a entrar el propio meta Cebrero.

2-0. Minuto 54. Berruezo marca. En tiro directo a la salida de una falta.

3-0. Minuto 81. Disparo de Berruezo al borde del área, cogiendo adelantado al portero mestallista, que se coló en la red.

INCIDENCIAS:

Tarde lluviosa y terreno resbaladizo en malas condiciones. Media entrada en el Sánchez Pizjuan. El Sevilla salló con brazalete negro por la muerte de Antonio Leal Castaños, médico del Club durante muchos años y padre del actual facultativo Dr. Leal Graciani.

El Mestalla vistió con camiseta roja y pantalón negro y medias azules. Fue amonestado Bea, y a los diez minutos fue retirado en camilla Escolá, que fue sustituido en el segundo tiempo.

JUICIO CRITICO:

Partido soso por parte de ambos equipos, ya que el Mestalla jugó en un terreno poco propicio, con pases demasiados cortos, técnicamente aceptables en algunos de sus hombres, pero ineficaz totalmente ante el marco contrario. Frente al farolillo rojo de segunda división tampoco el Sevilla hizo grandes cosas, porque sus hombres fallaron mucho en el pase, aunque dispararon a puerta con profusión. Sólo Berruezo se mostró efectivo en sus tiros a gol.

Noventa minutos de baja calidad, y que se animaron un poco al final de cada uno de los tiempos. Especialmente cuando el partido entraba ya en el período final. La diferencia en el marcador, puede considerarse justa, pues entre el colista y el Sevilla, pese que este como decimos, actuase bastante flojo, media una considerable diferencia.

EMPATE DEL VALLADOLID EN PAMPLONA

PAMPLONA, 5 (Pyresa). — Empataron a cero goles el Osasuna y el Valladolid.

ALINEACIONES:

OSASUNA: Lanas (2), Santamaría (2), Sánchez Rubio (2), Manu (1), Grandín (1), Laria (1), Esparza (1), Tirapu (1), Ostivar (2), Demetrio (1) y Laguna (1).

VALLADOLID: Aramayo (1), Salvi (1), Docal (1), Pérez-García (1), Menchu (2), Berriozábal (1), Cardenoza (1), Lorenzo (2), Alvarez (1), Lizarralde (2) y Bosmediano (1).

CAMBIOS: Otiñano (1), por Gradín, en el Osasuna a la salida del segundo tiempo. Y en el Valladolid, Segura, por Bosmediano, que sufría calambres, a tres minutos del final.

Arbitró el encuentro el señor Sanz Marrón, del Colegio Centro.

INCIDENCIAS:

En el primer tiempo, se tiraron siete saques de esquina contra la puerta del Osasuna y dos contra la del Valladolid. En el segundo, ocho contra la puerta castellana y cinco contra la navarra.

JUICIO CRITICO:

Salvo en los comienzos del partido, la primera parte del encuentro entre el Valladolid y el Osasuna en el Sadar ha sido de completo dominio visitante, que sin discusión contraatacó más y mejor, aprovechando repetidos fallos de los propietarios del terreno.

El Valladolid presionó en muchos momentos bien a la boca del gol. En un lío dentro del área, el portero Lanas cayó al suelo lesionado y Lorenzo, en un gesto de cortesía que se aplaudió, y que nunca podrá estimarse como excesivo, en lugar de chutar a puerta, lanzó la pelota fuera, para que se atendiera al meta navarro.

Los castellanos crearon muchas más ocasiones de peligro y jugaron con más fuerza y serenidad que los navarros.

Los diez minutos finales fueron de Valladolid con varios ataques que llevaron peligro.

Partido entretenido, sin vencedores ni vencidos, jugando mejor la pelota el Valladolid y con más coraje y fuerza por parte del Osasuna el gol que no llegó para ninguno de los dos equipos, lo mismo pudo caer de un lado que del otro. La poca fortuna estuvo repartida siendo el portero local Lanas el que más tuvo que parar, sobre todo en el primer tiempo.

FAJAS CANUT

Presenta su nueva colección de fajas sosten panthy y sus creaciones de alta corsetería, los días 9 y 10 en el HOTEL MINDORO.

Director de Ventas (TEXTIL)

Castellón: 600.000 ptas. iniciales

El candidato elegido se incorporará a importante empresa de géneros de punto exterior. Tendrá bajo su responsabilidad las siguientes funciones: planificación, coordinación y control de ventas; formación, impulsión y coordinación del personal comercial; estructuración y selección del muestrario y prospección del mercado. Para optar a este cargo es indispensable formación básica Media o Superior y experiencia similar en el campo de ventas textil, siendo preferible —no indispensable— en confección exterior o géneros de punto. Debe estar en condiciones de demostrar que ha desempeñado con éxito la coordinación de un equipo humano. Será muy valorada la realización de algún curso de Marketing. El puesto, tal como ha sido concebido, es especialmente indicado para un hombre con aspiraciones y habituado a una tarea de evidente dinamismo y responsabilidad. La trayectoria futura puede ser excepcional, tanto en el plano económico como en el profesional. Rogamos a los interesados se dirijan por escrito a ICSA «Muntaner, 507, Barcelona—6. Rfa. 2.538 incluyendo historial profesional detallado.

SIGNES

LLEGA ANTES... Y MEJOR.

Mudanzas locales, nacionales e internacionales, con envíos completos o parciales (grupajes) a Baleares, Canarias y viceversa con containers.

Servicios completos de desmontaje, preparación y embalaje de mobiliario, vajillas, objetos de arte etc. con los medios más adecuados y personal técnico especializado.

SIGNES MUDANZAS INTERNACIONALES

110 años de existencia son la mayor garantía

CASTELLON: Plaza Huerto Sogueros, 1, entlo., 5. Tel 21 64 00

CASA CENTRAL: VALENCIA (4) Colón 12 Tel 22 83 97
SUCURSALES:
MADRID (18) Carlos Martín Alvarez, 7 Tel 477 85 03
BARCELONA (15) Rocafort, 10 Telfs 224 52 41 y 243 62 60
ZARAGOZA Latassa, 35 Telfs 25 24 90 y 25 24 63
SANTA CRUZ TENERIFE Dr. Guigou, 21 Tel 27 57 56
LAS PALMAS DE GRAN CANARIA Bernardo de la Torre, 19 Tel 23 13 03 - 27 01 03
IBIZA Carlos III, s/n.º Apartado, 342 Tel 30 07 13
PALMA DE MALLORCA - MUDANZAS PORTAS San Miguel, 238 Tel 21 31 23
MAHON AGENCIA FRAU (Hijinio Andreu) Muelle de Levante, 79

(c) Ministerio de Cultura 2007

TERCERA DIVISION

El Villarreal, en su tarde negra, perdió en su campo ante el Olímpico de Játiva 0-1

Una jugada de Diego (Foto Ferrer)

SIN ninguna duda el partido jugado anteayer por el Villarreal puede calificarse como el más flojo en lo que va de temporada. Del Villarreal de anteayer al que jugó contra el Calella, contra el Europa, contra el Vinaroz, mediaba un abismo. El Villarreal jugó muy por debajo de sus posibilidades y raras veces dieron sus hombres sensación de verdadero peligro. ¿Qué ocurrió?. Vaya Vd. a saber. Cosas del fútbol, pero lo cierto es que el equipo no dió una a derechas. Mucho pasarse el balón en corto, algún que otro pase largo, mucha horizontalidad, pero contadísimos peligros ante la meta adversaria y así no es imposible vencer.

Por si algo faltaba, fueron los visitantes quienes marcaron en jugada de muchísima suerte para ellos —así lo reconocería su entrenador al final del partido— cuando jugándose el minuto 30, un balón largo, el 11 visitante que lo seguía de cerca, Palomo que tiene que salir unos palmos fuera del área, intenta despejar con el pie, el balón quedó en poder del contrario, Palomo desplazado y aquél que tira a puerta con toda tranquilidad y sin nadie por delante y el gol que sube al marcador.

Pudo el Villarreal con anterioridad marcar su gol de haber sido señalado el clarísimo penalty que cometió Iborra, cuando cayó sobre el balón dentro del área y lo retuvo con las manos, sin que el árbitro se diese por enterado, pero así y todo creemos que ello no justifica la nulidad de los locales en este partido.

Posiblemente de señalarse el penalty, que muy fácilmente hubiese terminado en gol, la cosa hubiese podido cambiar, pero así y todo creemos que el Villarreal jugando con la garra y la velocidad que lo ha hecho en partidos de esta misma temporada, pudo resolver el partido a su favor y por un tanteo claro.

Pero no fueron las cosas así y ante la evidencia hay que rendirse y reconocer, con mucho sentimiento si se quiere, pero con la verdad por delante, que el Villarreal estuvo anteayer muy por debajo de sus posibilidad.

¿Qué le ocurre al equipo?. Nosotros suponemos que nada, que es un bache de los que todos los equipos atraviesan y ello se acusa de una forma especial en su ataque. Sus hombres no son lo resolutivos que de ellos cabe esperar. Mejor, dicho, no son en estos momentos, puesto que en partidos anteriores lo han sido. Cabe esperar que se salve el bache y que las aguas vuelvan a su cauce y que todo el mundo vuelva a estar satisfecho, pero si esto no ocurre —y pronto— nos encontraremos ante una situación nada satisfactoria.

EL PARTIDO

Poca historia tuvo este encuentro que nos toca comentar. Por una parte un equipo de los que ocupaban los últimos lugares de la tabla y al que todo le salió bien y por otra, un Villarreal completamente desconocido, en tarde totalmente desafortunada.

El único gol se marcó en el minuto 30 del primer tiempo en la desafortunada jugada que hemos detallado anteriormente.

Con anterioridad se escamoteó un clarísimo penalty a los locales que también hemos comentado, comentario al que sólo nos falta añadir que el entrenador visitante después del partido diría que la falta sólo fue retención de pelota, pero no penalty. Convendrán con nosotros que es muy difícil que el mismo entrenador del equipo que cometió la infracción reconozca que es penalty, pero si que habría algo —o mucho— cuando él optaba por lo mínimo. ¿No les parece?.

Se sacaron ocho corners sobre cada portería.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Arbitró el colegiado valenciano Sr. Fandos, ayudado en las bandas por los Sres. Sanchis y de la Serna. Su actuación marcadamente anticasera y también falta de autoridad para cortar el juego que en ocasiones se endureció. Bastará decir que no llegó a sacar ninguna de las famosas tarjetas.

El escamoteo del penalty, fue su principal desacierto, mejor podríamos decir que fue su más clara demostración de anticaserismo. Todo lo contrario de lo del Sr. Boix Soler el domingo anterior en Alcoy, pues si anteayer el Sr. Fandos sigue la misma línea de actuación que el Sr. Boix Soler en Alcoy —al caserismo nos referimos— pese a jugar el Villarreal tan poco como jugó, seguro que gana.

A sus órdenes presentaron los equipos las siguientes formaciones:

OLIMPICO DE JATIVA.— Llopis, Ezequiel, Iborra, Baldó; Navarri, Tamarit; Franco, Faulí, Miralles, Sierra y Aragón.

VILLARREAL.— Palomo, Erviti, Catalá, Barberá; Planes, Sanz; Pablo, Martínez Miró, Diego, Casino y Cayetano.

Se produjeron dos sustituciones por bando. Comenzaron los locales, cuando en el minuto 31, nada más marcarse el gol, Sanz se retiró al resentirse de un tirón. Le suplió Folch. Luego, tras el descanso quedó Erviti en los vestuarios y salió Nájera, quien pasó a la derecha del ataque bajando Martínez Miró a la defensa.

Los cambios en el Olímpico se produjeron en los minutos 36 y 39 del segundo tiempo. López y Aparici sustituyeron a Franco y a Ezequiel, respectivamente.

Por el Villarreal no podemos hablar de distinguidos. Corramos un tupido velo, que diría aquel. Por los visitantes la veteranía de Iborra en el centro del ataque y la peligrosidad de Aragón que pese a jugar con el 11 en la espalda jugó siempre como delantero centro.

Y ahora a esperar que pase esa mala racha. Son tres partidos consecutivos sin marcar ningún gol y ello es un síntoma muy alarmante ante el que hay que tomar determinaciones si el remedio no aparece pronto. Pero, si estos mismos hombres le marcaron cinco tantos al Ibiza y le dieron la vuelta al partido frente al Calella, ¿no pueden volver a su línea de juego y conseguir puntos que les hagan mejorar su clasificación?. Ellos tienen la palabra. — C.V.L.L.

Por el buen camino: Vinaroz 2 - Alcoyano 0

Una internada de Boyero (Foto Brau)

Tarde soleada, campo en buenas condiciones. Expectación y gran entrada en el Cervol.

Arbitró el Sr. Gassent Alonso, que estuvo muy meticuloso, pero imparcial, línea que debió seguir el Sr. Piera aliado del Calella y que provocó en el Cervol un escándalo mayúsculo, con todas sus consecuencias.

ALCOYANO: Delgado, Miguelín, Paqui, Casanova, Antonio, Cambra, Clemente, Alvarez, Grau, Zapata y Rocamora. En el segundo tiempo, Miguel.

VINAROZ: Ortiz, Petit, Sos, Pedro, Emilio, Eusebió, Ten, Campos, León, Plaza y Borja. En la segunda mitad Gustavo y Boyero.

El Vinaroz ha jugado un partido muy completo con gran engarce en sus líneas, superando al Alcoyano en todos los terrenos. El Vinaroz pudo golear al once visitante, pues tuvo clarísimas oportunidades de gol, pero unas veces el portero y otras la fatalidad, lo impidieron.

El primer tiempo finalizó con 1-0. El gol lo marcó Borja a los 28 minutos. Fue a raiz de una hilvanada jugada de toda la delantera, y el exterior de soberbio cabezazo batió sin remisión a Delgado. Fue un gol de antología.

Oportunidades de gol hubo varias a cargo de Campos, León y Ten.

En el segundo período, con el viento en contra, el Vinaroz raseó el balón y entusiasmó a su clientela con rápidas y espectaculares jugadas que fueron aplaudidas con calor. El Vinaroz dominó claramente a su oponente. A los 25 minutos, y tras una veloz internada de Boyero, cedió el balón a Plaza que empalmó sobre la marcha un terrible chupinazo, que hizo inútil la estirada de Delgado. Fue el segundo y definitivo gol, que también se acogió con indescriptible entusiasmo.

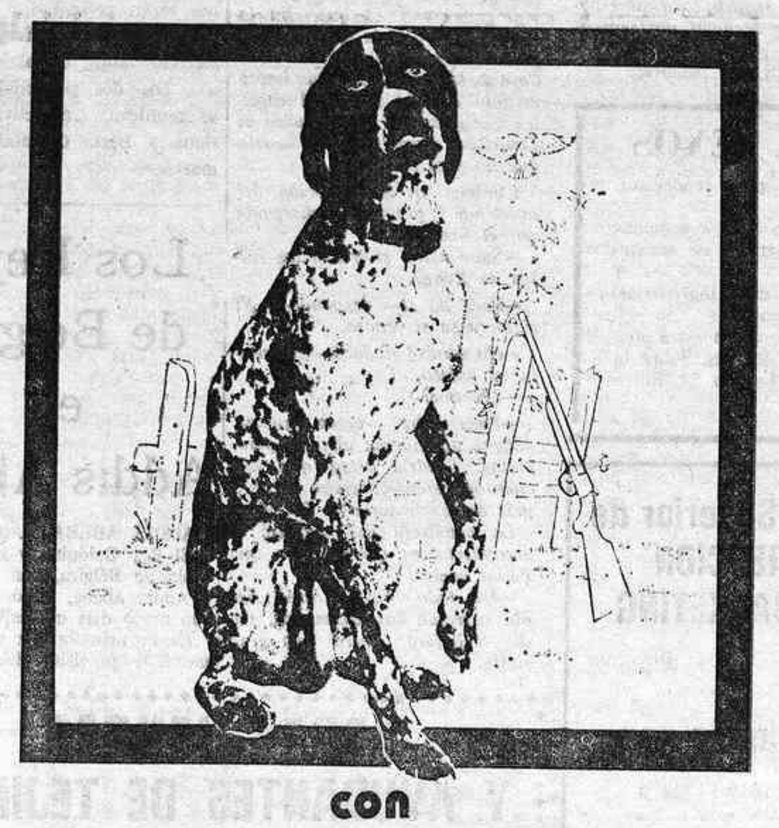
El Alcoyano, fue un digno rival, pero poco pudo hacer ante un Vinaroz inspiradísimo. Sus mejores elementos, Delgado que evitó la goleada, Miguel, Rocamora y Clemente.

El Vinaroz, de la mano de su amante entrenador Evaristo Carrió, está superando el bache que culminó con el denigrante regalo del Sr. Piera al Calella.

El conjunto langostinero, estuvo muy bien, destacando ligeramente sobre los demás, Pedro, Eusebio, Ten y Plaza.

ANGEL GINER.

cazadores en PLENA FORMA



con GRADICAN

Un alimento concentrado a base de carnes, pescados, harinas y soja, una verdadera dieta completa, controlada y equilibrada por nuestros laboratorios especializados en dietética animal. GRADICAN, contiene dósis precisas de elementos energéticos de base: Proteínas, sales minerales y vitaminas naturales, indispensable para una nutrición regular, presentado en forma de granulos.

GRADICAN para su perro «alimento completo»

CON LA GARANTIA DE GRANULOS DIANA, S. A.

DEPORTISTA

Su reloj deportivo en Relojería Peláez —Colón 27

SEÑORA

Relojería Peláez tiene una magnífica colección de relojes, para Vd. Colón 27

mercado nacional de ocasión

TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO · REVISADOS · FACILIDADES DE PAGO

Abierto sábados y domingos mañana

ES UN SERVICIO DE AUTOVILL, S. L. AGENCIA RENAULT

Carretera Valencia-Barcelona Km. 57 Telf. 52 15 00 VILLARREAL

SEÑORITA

¿Usa Vd. Gafa? Optica Peláez le proporcionará la montura más moderna. Colón 27

¡Lo más simple y práctico! Limpie Vd. su prótesis en 10 minutos con... LEODONT

PASTILLAS EFERVESCENTES PARA LA LIMPIEZA INSTANTANEA Y ELIMINACION DEL SARRO DE LAS PROTESIS DENTALES.

Pídalo en Perfumerías Farmacias

Distribuidor Exclusivo: LABORATORIO MILUY, S.L. División de Cosmética Av. Menéndez Pelayo, 25 - MADRID-9

Representante en CASTELLON Teléfono 21 45 44

LA PARRILLA HOTEL DEL GOLF

ESPECIALIDADES DE ASADOS Y AL CARBON SALONES PRIVADOS

CABALLERO

Una gafa elegante para Vd. en Optica Peláez — Colón 27

Si tiene desórden en su almacén, no despida a su jefe.

Cómprele una estantería metálica

KIMER

DISTRIBUIDOR PARA LEVANTE

Pallardó S.A.

PLAZA ALCAZAR DE TOLEDO, 15 Telef. 222895 CASTELLON

Exposiciones en VALENCIA y ALICANTE

(c) Ministerio de Cultura 2007

Panorama de la actualidad internacional

Congelación de precios y salarios en Gran Bretaña

Por un período de tres meses, que podrá ser prorrogado en otros dos más

Acalorado debate en el Parlamento

LONDRES, 6. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Parra).— Inglaterra vuelve hoy a apretarse el cinturón, sometiéndose a una congelación sistemática de precios y salarios de noventa días de duración y que entrará en vigor en cuanto la Reina estampe su firma al dorso del «Bill». Como se preveía, Heath ha impuesto la ley del más fuerte. Las «Trade Unions» habrán de pasar ahora por debajo de una severa congelación de precios y salarios. Dicha congelación, sin embargo, no atañe a los precios de primera necesidad como el pan, el pescado y la verdura.

En vista de que los dirigentes sindicales rehusaron aceptar el plan Heath y las conversaciones Gobierno-Sindicatos fracasaron el pasado jueves, el Primer Ministro se ha visto obligado a hacer uso de sus prerrogativas. A los sindicatos, en consecuencia no les queda otra opción que aceptarlo a la fuerza. Cualquier movimiento por su parte de oposición al plan, bien sea a través de huelgas o de demandas de aumentos salariales, se dará de frente con la ley. Las medidas para combatir la inflación fueron anunciadas esta tarde en los Comunes por el Primer Ministro en un discurso de trece minutos de duración.

SEGUN WILSON NO REMEDIARA NADA

La reacción de las T.U.C. no se conoce todavía, pero sí la del partido laborista. Harold Wilson dio réplica al discurso de Mister Heath con otro de similar factura en que rebatía duramente el plan propuesto por éste para atajar la inflación. Dijo que la «congelación» era a estas alturas una copia mal hecha de la que él había decretado en 1966, siendo Primer Ministro y que mientras el Gobierno no reinstaurase la «Board of incomes ndprices», no se lograría una verdadera política anti-inflacionaria. Según Wilson, la congelación de 90 días no va a remediar nada.

Esta tarde un gran escándalo en los escaños de Westminster, cuando concluido el discurso de Mister Heath, la mayor parte de los diputados laboristas aclamaron a gritos: «Dimite, dimite, dimite». Sin embargo, la alocución de Heath terminó en medio de una marejada de aplausos por parte de los conservadores. Unicamente Enoch Powell se atrevió a atacarle, señalando que la política económica de Haeth había fracasado, al dejar de cumplir todo aquello de cuanto había dado palabra a sus electores. En la opinión de Powell, una congelación de precios y salarios resulta la mayor calamidad que le puede sobrevenir a un sistema económico liberal. La réplica de Heath a las invectivas de Powell fue tajante y churchiliana: no actuo en nombre de los intereses de quienes me eligieron, sino para el bien de la nación».

Desde luego, tal medida hubiera resultado inconcebible hace unos años en un Gobierno conservador, ya que pone cortapisas al crecimiento económico y sin duda rozará los intereses de los directivos de muchas empresas. Lo que acaba de hacer Heath —tal vez Powell lleve razón— no es «tory», es «inbour». Sin embargo el actual Primer Ministro, más que un «tory» de la vieja guardia parece un tecnócrata recién llegado de París o Bruselas, y en calidad de tal quiere jugar al juego de la política. En su escala de valores conservan prioridad las finanzas y las balanzas de pagos, sobre las ideologías.

MAL MENOR, PARA LOS PATRONOS

En su discurso de esta tarde en los Comunes, Heath seguía sin emplear vocablos contundentes y hablaba de cooperación en vez de confrontación con las «Trade Unions» reiterando y recalcando que, aunque las conversaciones entre el Gobierno y los Sindicatos hubiesen fracasado el pasado jueves, la puerta del número diez de Downing Street continuaba abierta para las T.P.C., si éstas querían renegociar.

Dicha postura ha producido la hilaridad de los laboristas, los cuales con su líder al frente, han pasado al ataque. Durante el tiempo que duraron las conversaciones Gobierno - Sindicatos, Wilson se abstuvo de hacer ningún comentario que le comprometiera, porque precisamente hace tres años él tuvo el mismo problema que Heath, mostrándose incapaz de llamar al orden a las «Trade Unions». Pero ahora duramente esta congelación, a la tiene luz verde y ha atacado duramente esta congelación, a la que considera inequitativa e irrealizable.

EL ANUNCIO DE HEATH

LONDRES, 6. (Efe). — El Primer Ministro, Edward Heath, ha anunciado esta tarde, en la Cámara de los Comunes, la decisión del Gobierno de imponer una congelación de precios, salarios, rentas y dividendos, por un plazo de noventa días.

Este período comenzará a contar inmediatamente que la Reina dé el visto bueno al proyecto de ley y podrá ser renovado por otros sesenta días más.

Durante el período citado, ni los precios de artículos, salarios, rentas o dividendos comerciales o financieros, podrán ser elevados más del límite del cinco por ciento, anunciado anteriormente por el Gobierno en las proposiciones que hizo a empresarios y sindicatos.

El anuncio para detener la inflación de la economía británica, ha provocado una tormenta parlamentaria, con grandes ovaciones de los conservadores y no menores protestas de la oposición laborista.

Heath, explicó que la medida ha sido tomada por el Gobierno en vista del fracaso de las conversaciones tripartitas con empresarios y sindicatos. «Esta es una medida menos satisfactoria que la adopción voluntaria propuesta por el Gobierno —dijo— pero necesaria para salvar a la nación de una grave crisis económica».

«El objetivo del Gobierno —añadió— es de limitar el aumento general de precios en un cinco por ciento en el plazo de los próximos doce meses y de permitir el aumento de salarios en el mismo período en solamente dos libras esterlinas semanales representa un 13 por ciento y para los que ganan de 20 a 40 un 8 por ciento por término medio».

Las medidas de congelación dejan sin efecto los acuerdos que se hayan tomado antes de la fecha de hoy, si éstos no habían entrado en vigor. Por tanto, los acuerdos de aumento de salarios de los obreros de servicios públicos y municipales, así com un grupo de operarios de la «British Leyland» tendrán valor, ya que se había acordado ponerlos en operación antes del día de hoy.

SE RECUPERA LA LIBRA

LONDRES, 6. (Efe). — El mercado de divisas de Londres ha mostrado hoy ambiente más optimista para la libra esterlina ante la esperanza de un plan convincente por parte del Gobierno para acabar con la inflación.

Poco después de la apertura del mercado, la cotización de la libra con respecto al dólar subió 55 puntos para situarse en 2,3520.

BUENOS AIRES: Continúa el desconcierto sobre la posible vuelta de PERON

OPINIONES CONTRARIAS EN EL PAIS

BUENOS AIRES, 6 (Del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo).— Ahora parece que va en serio: «Perón —afirmó anoche a Campora— regresará este mes. La fecha exacta será anunciada mañana». Había un gran revuelo en el aeropuerto de Ezeiza cuando llegó el avión de Madrid. Fuerzas especiales de seguridad cubrían los accesos a la terminal. Ante las cristaleras de la aduana se apiñaban algunas caras conocidas.

—¿Es usted español, no más? —me preguntó enseguida un carabinero.

—Sí— le respondí.

—Entonces, usted habrá visto recien al General.

—Oh, no. Yo vengo de Chile. Hace casi tres semanas que salí de España.

—¿Y como está el Sr. Perón?. ¿Hace poco que le ha visto?.

—Pues... la verdad es que no le he visto nunca.

—¿Cómo es posible?. Y, dice usted que vive en Madrid?.

—¿Usted cree que volverá?.

—Lógico.

El taxista que aguardaba para traerme de nuevo a Buenos Aires no estaba tan seguro.

—Yo pienso que no viene...

—¿Porque.. El Gobierno ha dicho que ya no existen impedimentos.

—No, si yo no digo que sea culpa de Lanusse. Yo opino que Peron no viene porque Perón es muy inteligente y sabe muy bien que este país ya no lo arregla ni él.

—Hombre, tan mal no está.

—Usted no lo ha visto, pues.

—Mire es la sexta vez que vengo a Buenos Aires. En estas horas he observado cierta reactivación económica. En los escaparates se exhiben más artículos que el año pasado.

—Es que los comerciantes están desesperados. Ya no saben que hacer. Están arruinados. Como todos.

—Incluso he comprobado que ha aumentado el número de taxis

—En absoluto, señor. Treinta mil había y treinta mil sigue habiendo. Lo que ocurre es que ohora para comer tenemos que estar más horas en la calle. Yo tengo tres bocas en casa y cada día necesito aguantar más tiempo al volante para llevarles el almuerzo, a veces estoy hasta 16 horas y antes sólo estaba diez o doce como máximo.

—¿En la época de Perón, estaban mejor?.

—Natural... entonces corría el dinero. Yo nunca he sido peronista. Entonces yo voté por los radicales.

—Y en las elecciones de marzo, ¿por quien votará?.

Oh. En marzo, si hay elecciones, yo votaré por el Sr. Perón. Lógico.

DIVISION DE OPINIONES

«La Opinión», diario de veladas inclinaciones gubernamentales, señala la fecha del 17. Ayer hablaba de un acuerdo, que «consistiría en que serían garantizadas la vida y la seguridad de Perón en la Argentina, el Ministro del Interior sería sustituido por un general en activo y el expresidente renunciaría a ser candidato proponiendo en su lugar a un ciudadano honorable».

—Pues mira— me dice al teléfono un colega— ya empiezo a creer que si va a venir. Sabes que yo siempre fui muy excéptico, pero se han comprometido demasiado. Ahora no podrá dar marcha atrás.

—En cualquier caso— escuchó a un veterano peronista, exgobernador de una provincia del sur— este mes habrá acontecimientos importantes. Si regresa Perón, porque regresa, y si no regresa, porque no regresa. Para que no venga tiene que ocurrir algo muy grave. Como mínimo, un golpe de estado.

«La Prensa» no publica ni una sola línea. Dedica todo su espacio a las elecciones norteamericanas de la guerra del Vietnam, a los anuncios por palabras.

—Parece que «La Prensa» —comentó en la sala de telex convertida en improvisado club de periodistas— sigue fiel a su postura. ¿Continua sin imprimir el nombre de Perón?.

—No, en eso ya ha cambiado, sigue llamándole el exdictador exiliado en Madrid, pero de vez en cuando ya menciona su nombre.

—Algo tiene que ocurrir. Yo pronostico el estallido de una oleada de terrorismo— señala un veterano corresponsal italiano.

—Pero, terrorismo...

—Promovido por el Gobierno, desde luego. Lanusse ha ido muy lejos. Perón se ha dado cuenta del juego. Uno de los dos tendrá que claudicar. Desde luego no será Perón.

—Si ahora no regresa— puntualiza un compañero norteamericano —será el final del justicialismo. Todas estas divisiones que se están produciendo en el partido se acabarían con la presencia del General. Pero su ausencia definitiva serviría para acentuarlas.

—¿Que opina el ejército?.

—Leete esto— y me muestran un artículo que inserta en primera página «El Cronista Comercial».

«La situación tiene dos puntos de ruptura— manifestó recientemente un observador vinculado a las fuerzas armadas la presencia de Perón en el país, que podría llevar a escisiones graves en el seno del ejército, o bien la evidencia de que el proceso electoral no desembocará en una solución legítima, como la que se ha proclamado».

«NO VENDRA NI LOCO»

En las calles han pintado letreros en los que se proclama «Perón, Presidente». Los cines y la televisión pasan spots convocando a la convivencia democrática y, sobre todo, a algo tan ambiguo como es que «En la coincidencia está la solución», algunos rumores señalan que en la Casa de la Moneda se están imprimiendo a toda velocidad carteles que anuncian «La solución es Lanusse». Pero Lanusse insiste que no será candidato.

Tambien en la recepción del hotel me preguntan enseguida por el General.

—Sabe usted si traerá los restos de Evita?.

—Pues no se— respondo—. Ni siquiera se si vendrá.

—No vendrá ni loco— interviene el cajero.

—¿Porque?.

—Pues entre otras razones, porque no quieren algunos peronistas. Tendría usted que ver cuantos están viviendo en este país de la memoria de Perón.

La camarera del piso irá al aeropuerto en cuanto sepa que Perón vuelve.

—Irá todo Buenos Aires. Ese día cerrerán los comercios, nadie trabajará, será una gran fiesta.

Un botones llama para entregarme el último número de «Prensa Confidencial». Leo los titulares de la portada: «Rucci y sus matones, en casa de Gobierno». El cajero me llama por teléfono.

—Acabo de enviarle no más una revista muy interesante para usted, léala y podrá escribir una linda nota. Oyó usted hablar alguna vez de Rucci?.

—Claro...

—Pues compruebe el interés que pueda tener Rucci en que regrese el General. Hace unos años era un obrero y hoy tiene millones. Siempre tratando de sacar dinero a los trabajadores para Perón y Perón, lo se muy bien no necesita nada.

En el reportaje se cuentan las medidas de protección de que se rodea el líder de los sindicatos, sus propiedades actuales, las matrículas de sus coches deportivos ,etcétera.

Dentro de media hora se reune el consejo rector del justicialismo. Paladino ha sido expulsado del partido. Y hace un rato comentó:

—El retorno de Perón sería ahora contraproducente.

Concluyen las negociaciones interalemanas

BERLIN, 6 (Efe).— Los negociadores Ubahr (Bonn) y Kohl RDA concluyeron hoy, definitivamente, sus negociaciones sobre un tratado básico que regule todo tipo de relaciones entre ambos estados alemanes.

Los resultados de las negociaciones serán presentados por ambos negociadores a sus respectivos gobiernos antes de hacerse públicos. Los dos gobiernos alemanes se reunirán, respectivamente en Bonn y Berlín Oriental, mañana martes.

Los Reyes de Bélgica en Addis Abeba

ADDIS ABEBA, 6. (Efe-Reuter). —El Rey Balduino y la Reina Fabiola de Bélgica, han llegado hoy a Addis Abeba, donde permanecerán cinco días en visita oficial.

Es la primera vez que un monarca belga visita Etiopía.

BUSCAMOS

AL ANCIANO Y A LA ANCIANA DE MAS EDAD DE CADA PROVINCIA ESPAÑOLA

Este es nuestro objetivo en la

VI OPERACION ABUELO

de la Red de Emisoras del Movimiento,

Una aportación de la Radio a la Semana Internacional de Homenaje a Nuestros Mayores para rendir tributo de simpatía y afecto a los que recibirán el título de «Abuelo Mayor» y «Abuela Mayor» de su respectiva provincia.

Ayúdenos a localizar los

ABUELOS MAYORES DE CASTELLON

Si Vd. conoce alguien de avanzada edad que pueda serlo, comuníquenos su nombre, edad y dirección a

LA VOZ DE CASTELLON

Avda. Cernuda y Velasco, 29

CASTELLON

VI OPERACION ABUELO

Una realización conjunta de las Cadenas

R. E. M. – C. A. R. – C. E. S.

y los cuarenta diarios de Prensa del Movimiento

Con la colaboración del SERVICIO SOCIAL DE ASISTENCIA A LOS ANCIANOS SEGURIDAD SOCIAL–MINISTERIO DE TRABAJO.

Empresa muy importante en Suiza

necesita tres carniceros. Experiencia profesional mínima tres años. Muy buena remuneración. Informes teléfono 52 06 92 Villarreal (Castellón). Alberto Gordo. Apartado Correos, 46.

PERSONAS AMBOS SEXOS

Precisa importante organización comercial para vender sus productos directamente a clientes habituales.

Su trabajo consistirá en explicar nuestro sistema, a personas que puedan estar interesadas en comprar a través de nuestra organización.

Le formaremos para que pueda obtener unos ingresos de 10.000 pesetas mensuales dedicándose plenamente.

Si posee cuidada presencia y cree que le interesa nuestra oferta venga a vernos le daremos toda clase de detalles. Sobre la gestión a realizar: Preséntese, hoy en calle Herrero, 24, Entresuelo Izquierda.

esma

Curso Superior de DIRECCION DE MARKETING

Curso para Graduarse como Técnico Superior en Dirección de Marketing. (Marketing-Management)

ESMA está patrocinada por

LA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION de CASTELLON

e imparte su Plan de Estudios en

CASTELLON – BARCELONA – BILBAO – GERONA – LA CORUÑA – LERIDA – MANRESA – MARTORELL – PAMPLONA – REUS – SABADELL – SAN SEBASTIAN – TARRAGONA – TARRASA – TORTOSA y ZARAGOZA

—82 Protesores especialistas, con amplia experiencia docente y en Empresa.

—Titulación: Técnico Superior en Dirección de Marketing

—Convocatoria oficial de la 92ª Promoción

—Test selectivo gratuito.

—Se entregan APUNTES ORIGINALES de los Profesores

—Se estudian diversos casos prácticos de empresas españolas

—Horarios: Sábados de 5 a 9 tarde

—Enseñanza por grupos limitados a 20

—ASIGNATURAS (Se explican según el sistema internacional del ENFOQUE GERENCIAL DEL MARKETING):

Dirección de Marketing — Administración y Dirección de Empresas — Rentabilidad y Precios — El Producto — Product Management — Estudios de Mercado — Previsión de Ventas — Psicología aplicada al Marketing — Creatividad — Dirección de Ventas — Publicidad — Promoción de Ventas — Distribución y Gestión de Stocks. DURACION: 172 horas efectivas de clase.

INICIACION: 11-11-72—Sábados de 5 a 9 tarde.

MATRICULA INICIAL de inscripción: 6.000 pesetas.

INSCRIPCIONES E INFORMACION: de 10 a 13 y de 16 a 18 horas de lunes a viernes en: LA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION. —Av. Rey Don Jaime, 47—CASTELLON.

Teléfono 21 48 57

ESCUELA SUPERIOR DE MARKETING Y ADMINISTRACION (ESMA)

esma

DEPENDIENTES Y AYUDANTES DE TEJIDOS

necesita importante Empresa de ámbito nacional para su sucursal de Tarragona.

SE OFRECE:

— Ingresos mensuales superiores a 14.500 ptas., por sueldo, comisiones e incentivos.
— Experiencia en el ramo.

SE EXIGE:

Interesados dirigirse por escrito a mano indicando historial y referencias al Apartado 306. Ref. 659 ZARAGOZA

Pronto muy pronto al servicio del público

COMERCIAL J. B.

COMERCIAL J. B.

Nueva empresa, con vieja experiencia y con una solvencia que prestigiará las relaciones.

(c) Ministerio de Cultura 2007

Panorama de la actualidad internacional

ESPAÑA HA PASADO A SER UN PAIS INDUSTRIALIZADO

Interesante conferencia del señor López Rodó en Brasilia

Acompaña al Ministro el Subcomisario, D. Gabriel Solé Villalonga

BRASILIA, 6. (Efe). — El Ministro Comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social español, Laureano López Rodó, acompañado por el Subcomisario del Plan para el Sector de Servicios, Gabriel Solé Villalonga, llegó esta mañana, por vía aérea, a Brasilia, procedente de Río de Janeiro, iniciándose así su visita oficial de tres días a este país, a invitación del Ministro brasileño de Planificación, Joao Paulo Dos Reis Veloso.

En el aeropuerto de Brasilia, Laureano López Rodó fue saludado por diversas autoridades del Gobierno brasileño, con quienes conversó brevemente. Esta tarde, el Minstro español pronunciará una conferencia en el Ministerio de Justicia sobre el desarrollo económico español, y por la noche asistirá a la recepción que el Embajador de España, José Pérez del Arco, le ofrecerá en su residencia.

Mañana, el Ministro español se entrevistará con el Presidente del Brasil, Emilio Garrastazu Médici, así como con el Canciller interino, Jorge Carvalho da Silva, quien ocupa la cartera en ausencia del Ministro Mario Gibson Barbosa.

El miércoles, el Ministro se trasladará a Río de Janeiro, donde mantendrá un almuerzo de trabajo con su colega brasileño, Joao Paulo Dos Reis Veloso, tras el cual emprenderá viaje hacia Caracas, para asistir allí a la reunión anual del «Atlantic City Conference». Posteriormente, el Ministro español viajará a Bogotá.

CONFERENCIA DEL MINISTRO ESPAÑOL

BRASILA, 5. (Efe). — La transformación de la economía española, un balance de los dos primeros planes de desarrollo español (193-1971), el tercer Plan de Desarrollo español, la situación económica actual de España y las relaciones económicas hispano-brasileñas, fueron los puntos analizados hoy por el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social de España, Laureano López Rodó, durante una conferencia que pronunció en el Ministerio de Justicia de esta capital.

López Rodó, que llegó ayer a Río de Janeiro acompañado por el Subcomisario del Plan para el Sector de Servicios, Gabriel Solé Villalonga, se trasladó esta mañana a Brasilia, donde mantendrá diversos contactos a nivel ministerial, y mañana, martes, será recibido en audiencia especial por el Presidente del Brasil, General Emilio Garrastazu Médici, y el miércoles regresará a Río para reunirse en un almuerzo de trabajo con su colega brasileño de Planificación, Joao Paulo Dos Reis Veloso, de quien partió la invitación de que el Ministro español visitase por quinta vez Brasil.

Durante la conferencia pronunciada hoy, López Rodó, después de señalar que «si son asombrosos los recursos naturales de esta gran nación, más portentoso es todavía el espíritu de sus hombres», manifestó que «el hombre brasileño en poco más de cuatro siglos ha sabido escribir una de las más hermosas epopeyas que el género humano jamás haya escrito sobre nuestro planeta».

A continuación, el Ministro español pasó a mostrar, en rasgos generales y de forma breve, una imagen de la España de hoy y las respectivas que para 1975 y 1980 ofrece el tercer Plan de Desarrollo, que ha entrado en vigor el presente año.

«Durante los ocho años de los dos primeros planes —afirmó—, la expansión de la economía española se ha reflejado en hechos tan significativos como el haber multiplicado por tres la renta por habitante del país, y en haber superado el 7 por ciento de crecimiento medio anual acumulativo del producto nacional bruto en términos reales».

«En estos ocho años la economía española, además de registrar un crecimiento singular, ha sufrido hondas transformaciones y España ha pasado a ser un país industrializado, con una renta per cápita que en el presente año superará ampliamente los 1.100 dólares», añadió López Rodó.

Haciendo un balance de los dos primeros planes de Desarrollo Económico y Social español (1963-1971), el Ministro español argumentó que si nos fijamos en algunos bienes de consumo duradero, observamos que el número de automóviles por mil habitantes en España ha pasado de 17 en 1963 70 en 1971, el de teléfonos, de 74 a 149; y el de televisores, de 10 a 20. Las mejoras sociales han llevado a una mejor distribución de la renta que es la finalidad primordial de los planes de desarrollo».

«Rasgo sumamente característico del desarrollo español —añadió— ha sido la formidable expansión del turismo. En el presente año nos visitarán 33 millones de turistas; los ingresos de divisas por el turismo van a ser de unos 2.300 millones de dólares, lo que nos sitúa en el primer lugar de Europa».

«Son también muy considerables las cifras de ahorro exterior que afluyen hacia España, especialmente en forma de inversiones directas en empresas españolas.

Tras señalar que en la actualidad el nivel de reservas de divisas es del orden de los 5.000 millones de dólares, López Rodó pasó a analizar los apoyos en que se basó el crecimiento económico, destacando la expansión industrial.

«La industria —dijo— participa en el producto bruto español con un 40 por ciento, aproximadamente. Entre 1963 y 1971 se ha triplicado la producción de energía eléctrica y de acero. En estos últimos años se han instalado y están ya en funcionamiento tres centrales nucleares. España produce hoy nueve millones de toneladas de acero y cerca de 20 millones de toneladas de cemento».

A continuación, el Ministro español pasó a observar que tal vez uno de los aumentos más espectaculares ha sido el de la construcción naval, que se ha multiplicado por cinco, en los últimos ocho años, alcanzando una cifra de producción anual de 800.000 T. R. B. (toneladas de registro bruto) y una cartera de pedidos de cinco millones de T. R. B., la mitad de los cuales son del extranjero, lo que coloca a España entre los primeros países del mundo.

Refiriéndose al III Plan de Desarrollo, puesto en marcha este año, el Ministro afirmó que «las metas alcanzadas hasta ahora constituyen solamente una primera etapa. El III Plan ha programado una tasa de crecimiento del siete por ciento anual en términos reales. Y todo ello tanto para atender a los aspectos sociales del desarrollo como para acercar más aceleradamente el nivel de la economía española al de sus vecinos europeos, para facilitar así la integración en el Mercado Común».

«Otro de los objetivos del III Plan —agregó— es la construcción de un millón de viviendas. Se programan, asimismo, actuaciones urbanísticas importantes en las principales ciudades del país: Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla y Bilbao. Se proyectan nuevos astilleros y la construcción de dos nuevas centrales nucleares, con una potencia de 1.800 megavatios cada una».

«El III Plan —siguió diciendo López Rodó— contiene objetivos ambiciosos para 1975, y, sobre todo, mira y trata de modelar la España de 1980, estimándose que al final de la presente década la renta por habitante se situará en torno a los 2.500 dólares, es decir a un nivel superior al que tienen en la actualidad los países del Mercado Común».

«Se espera que el número de turistas que visiten el país en 1980 sea superior a los sesenta millones y los ingresos de divisas por este concepto, cercanos a los cinco mil millones de dólares. En 1980 las importaciones españolas supondrán 15.000 millones de dólares y las exportaciones cerca de 11.000 millones».

Por último, López Rodó pasó a presentar el cuadr oactual de las relaciones comerciales hispano-brasileñas y destacó que «la evolución del comercio exterior español constituye buena muestra del creciente progreso de integración de nuestra economía a la economía mundial. En este contexto se sitúa la marcha de nuestras corrientes comerciales con Brasil, país con el que nos unen además estrechos vínculos culturales e históricos.

Una rápida ojeada a la evolución de las compras que España ha efectuado al Brasil, pone de relieve el elevado ritmo de crecimiento que han experimentado.

En el pasado año, España compró a Brasil mercancías, especialmente café, mineral de hierro, carnes, pieles y cuero, algodón y tabaco, por valor de unos 131 millones de dólares y vendió por un importe de 50 millones de dólares productos consistentes en ajos, aceites, laminados de acero, cebollas y pescados.

«Esta situación —dijo el Ministro— plantea una cuestión que deseo poner claramente de relieve: España, gracias al proceso de desarrollo y cambio estructural que viene experimentando, ofrece a países como el Brasil, la posibilidad de no sólo beneficiarse con la adquisición de aquellos productos terminados y bienes de equipo exigidos por su propio proceso de crecimiento, sino que también le puede proporcionar una tecnología más próxima a sus necesidades reales».

«Los españoles asistimos con enorme simpatía a este desenvolvimiento brasileño, por ese sentimiento de hermandad que nos une a todos los pueblos iberoamericanos, tanto de habla española como portuguesa, pues como muy bien ha dicho el gran historiador y sociólogo brasileño Gilberto Freire, en el fondo de todo los ibéricos e iberoamericanos reside un poderoso sustrato común de energía moral que el mundo del futuro, en la era de al tecnificación ha de necesitar para saber como llenar la vida de esperanzas y alegrías».

Esta noche, el Ministro López Rodó asistió en la residencia del Embajador de España en Brasil, José Pérez del Arco, a una recepción dada en su honor y a la que asistirán personalidades políticas brasileñas, así como representantes del cuerpo diplomático en esta capital.

Detención de un secuestrador aéreo en el aeropuerto de Tokio

Se había apoderado de un avión y exigía la entrega de dos millones de dólares

TOKIO, 6 (Efe-Upi).— La televisión japonesa ha informado que un individuo ha secuestrado un aparato de las líneas aéreas japonesas y ha ordenado que se dirigiera a Cuba, después de regresar a Tokio y pedir 2.000.000 de dólares de rescate. El aparato efectuaba un vuelo desde Tokio a Fukuoka y llevaba a bordo 120 pasajeros.

Según la emisora de televisión "un extranjero" obligó a que el avión regresara a Tokio, y pidió el rescate y el vuelo hacia Cuba.

MAS DETALLES

TOKIO, 6 (Efe-Reuter).— Noticias todavía sin confirmar señalan que el secuestrador enmascarado parece tener una edad de unos 50 años, y que amenazó a la tripulación del avión advirtiéndoles que tenía una bomba.

Pidió que un "DC-8" de cuatro motores de líneas internacionales estuviera preparado en el aeropuerto de Tokio para efectuar el vuelo hacia Vancouver, Méjico y finalmente Cuba.

Inmediatamente se dieron ordenes de que el "Boeing" secuestrado continuara dando vueltas sobre Chiba, situada al norte de Tokio, mientras los funcionarios de las líneas aéreas estudiaban las peticiones del rescate.

Un portavoz de las líneas aéreas dijo que el piloto simulaba regresar a Tokio, pero no se han proporcionado más detalles.

Cerca de 1.000 policías controlan al aeropuerto de Tokio, entre ellos 100 miembros del Cuerpo Especial.

Un portavoz de la policía dijo que parecía ser verdad que solamente estaba complicada una persona.

EL SECUESTRADOR

TOKIO, (Efe-Reuter).— El avión comercial japonés, con 120 personas a bordo, secuestrado por un hombre enmascarado, ha tomado tierra hoy en el aeropuerto de Tokio, y empleados de la compañía aérea están tratando de atender la demanda del secuestrador, que exige dos millones de dólares como rescate, y otro avión para salir en dirección a Cuba.

El avión, un "Boeing 727", fue secuestrado poco después de despegar del aeropuerto de Tokio en un vuelo hacia el sur del país.

La compañía aérea ha declarado que tiene preparado un DC-8 ya repostado, en el que el secuestrador o secuestradores saldrán en dirección a Cuba, vía Vancouver y Méjico.

El único mensaje que se ha recibido del piloto del "Boeing 727" dice que el secuestrador es un extranjero, y que le ha advertido que tiene gran cantidad de explosivos en el compartimiento de equipajes.

Posteriormente, la policía ha indentificado al secuestrador, Volkhard Igenhoff, de 39 años, presidente de una compañía asesora de Tokio.

HA SIDO DETENIDO

La compañía aérea tenía preparado un avión "DC-8" ya repostado para que el secuestrador saliera en dirección a Cuba. Manifesto a la tripulación del avión secuestrado que lo estaba haciendo era un secuestro añadiendo: "Tened cuidado. Esto ne es un juego. Es algo serio".

Poco después el avión tomó tierra en el aeropuerto de Tokio y oficiales de la policía que estaban escondidos dentro del "DC-8" saltaron sobre él y después de una breve lucha consiguieron capturarle. No hubo ningún herido y le fueron ocupados un revolver calibre 38, cincuenta balas y una cartera con quince kilógramos de nitroglicerina y una cantidad similar de pólvora.

Fracasan los intentos para un Gobierno de coalición, en Marruecos

RABAT, 6. (Efe). — Los intentos del Rey Hassan para formar un Gobierno de Unión Nacional en Marruecos a raíz de los dos intentos militares de golpe de Estado, parece que han naufragado hoy al negarse a participar otro de los mayores partidos del país.

La unión nacional socialista de las fuerzas populares, dirigida por el ex primer ministro Abdallah Ibrahim ha decidido no unirse al Gobierno y ha renunciado asimismo el partido del Istiglal. Estos son los dos partidos más importantes de Marruecos que han estado en la oposición desde hace diez años.

SE PRECISAN

— Mecánicos para taller
— Peones de Almacen
Edad entre 16-18 años.

Dirigirse a Welko Industrial Ibérica calle Lucena, 37 Teléfono 21 66 86. Castellón.

¡¡HERNIADOS!!

HERNIGAY ha conseguido fabricar un aparato ligero, sin tiejes, ni hierros, ni cueros, ni hebillas, ni enganches, pudiendo bañarse, lavarlo y dormir con él si el caso lo requiere. Usándolo el pacientes se siente seguro por adaptarse a sus hernias y contenerlas con comidad. Colocación fácil y rápida. A medida y bajo molde, para ambos sexos, bajo prescripción facultativa.

HERNIGAY, Padilla, 177, BARCELONA. Consulte a su médico (C. P. S. 3.723).

VISITA EN CASTELLON

La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados, el viernes día 10 de noviembre en el Hotel Mindoro calle Moyano, 4, de CASTELLON. Visitas de 10 a 1.

TEATRO PRINCIPAL — DOMINGO 12 NOVIEMBRE
ACONTECIMIENTO LIRICO — MAGNIFICA INTERPRETACION

7'15 TARDE LA DEL SOTO DEL PARRAL
11 NOCHE LA ROSA DEL AZAFRAN

CANTANTES: MARIA DOLORES MOLLA
JOSE BARRACHINA Y MIGUEL ROJALS
GRAN CONJUNTO COMPAÑIA ARTISTICA — NUTRIDOS COROS AMBOS SEXOS
BALLET RIM - MAR
DIRECCION MUSICAL: ENRIQUE BERENGUER ESTELA
DIRECCION ARTISTICA: JOSE MARIN

VENTA LOCALIDADES: EN ALLOZA, 65 TELEFONO 21 45 68

• FACILITA LA RECOLECCION.
• RAPIDEZ DE ACCION: en 3-5 días deja la hierba seca.
• No daña al arbolado ni deja residuos en el terreno.

CASTELLON DE LA PLANA: San Isidro Labrador, 13 Telf. 22 07 17
VALENCIA: Mar, 43-1.° dcha. - Telfs. 21 51 74 - 21 79 08
GANDIA: P. José Antonio, 9 - Telf. 87 37 61
CANALS: Avda. de José Antonio, 23 - Telf. 64

GRAMOXONE® marca registrada por PLANT PROTECTION, LTD. (Inglaterra)

HERBICIDA SELECTIVO PARA EL OLIVAR — zeltia agraria, s. a.

Producto registrado en la D. G. A. con el número 7715/70 - Categoría: B

(c) Ministerio de Cultura 2007

19 CAMBIOS

HEATH REORGANIZA SU GABINETE

Es la mayor reestructuración llevada a cabo desde 1970

LONDRES, 6. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Parra). — Nada menos que diecinueve cambios en el gabinete anunció ayer noche el Primer Ministro británico en su residencia de Chequers. Esta se considera la mayor reestructuración ministerial desde que Heath llegó al poder, en 1970, lo cual quizás signifique que el Gobierno conservador va a dar un viraje de noventa grados en el rumbo de su política, cuando se encuentra en la mitad de su mandato.

Sólo dos ministros pierden el puesto: Michael Noble, que estaba al frente de la cartera de Industria, y Peter Kirk, Subsecretario de Defensa Naval. Los demás ascienden o pasan a ocupar otros cargos. La reestructuración ministerial ha sorprendido aquí a todo el mundo, ya que nadie contaba con que se produjesen diecinueve alteraciones entre los altos mandos de la plantilla ministerial. Que iba a haber cambios, ya se sabía, pero que no se esperaban tantos ni tan sustanciales.

Geoffrey Rippon, la mano derecha de Edward Heath y el negociador incansable para la entrada británica en el Mercado Común, deja su empleo vacante para John Davies, quien de ahora en adelante será el nuevo «Mister Europa». Rippon, por su parte, cambia potestades con Peter Walker, y se encargará de una cartera grande, pero tranquila, la del Medio Ambiente. ¿Ascenso o descenso para Rippon?. Más bien, lo segundo. Aunque su labor de acercamiento a Europa fuese muy meritoria y, tal vez decisiva, en cambio, a Rippon algunos conservadores no le perdonan que fracasaran sus gestiones con el general Amin, para detener el éxodo de asiáticos a Gran Bretaña. En Kampala se vinieron abajo su talante negociador y sus dotes persuasorias. El hombre que le reemplaza en el cargo de Canciller del Ducado de Lancaster, o lo que un «cockney» diría «Mister Europa», a secas, se llama John Davies; procede del mundo de la banca y habla francés a la perfección, lo cual se considera muy «rara avis» por estos medios.

EL DEPARTAMENTO MAS DIFICIL PARA EL MINISTRO MAS JOVEN

El Ministerio bronco, el Ministerio difícil, de Industria, va a pasar a manos del Ministro más joven de todo el panel, Peter Walker, de 41 años, y un nuevo modo de hacer. Su gestión al mando del Departamento del Medio Ambiente, bajo el lema «Mantenga limpia Inglaterra que es muy bonita», imprimió un estilo diferente al acostumbrado, y le ganó el favor popular. Peter Walker, el «niño bonito» del gabinete, que ha trasplantado de América a Inglaterra los gallardetes, las serpentinas, así como todo el clamor y la farándula que acompañan a las elecciones presidenciales norteamericanas, ha conseguido en dos años que este país esté un poco menos contaminado. Si su labor deshollinadora resulta tan certera en el Departamento de Comercio e Industria como en el del Medio Ambiente, tendremos sin duda a un hombre con toda la complexión de Primer Ministro y posiblemente un sucesor de Heath; evidentemente, ahora no van a ser pantanos ni árboles, ni ríos, ni autopistas, lo que Walker se va a traer entre manos, sino asépticos números y estadísticas en la curva de los precios y salarios, y el venir al quite de una industria atropellada por el «mihura» terrible de la inflación. Ahora habrá de vérselas con los muchachos de las «Trade Unions». Para un tecnócrata como él, resultará más arduo lidiar con hombres y con índices de coste de vida que manejar paisajes.

NUEVO MINISTERIO DEDICADO AL CONSUMIDOR

Los movimientos de este tablero de ajedrez han afectado a los peones y álfiles, pero no a las piezas clave. Y el triunvirato integrado por Sir Alec, Barber y Carr continúa incólume, sin que le haya afectado para nada la refriega. Los tres son elementos imprescindibles para que la maquinaria gubernamenaal sentada por Mister Heath funcione.

La preocupación del Primer Ministro por la subida de los precios ha quedado patente en la creación de un nuevo Ministerio: el de los Problemas del Consumidor, que inaugura Geoffrey Howe. A Howe lo tendrán los ingleses todos los días en pantalla, puesto que su menester es el que estará más estrechamente relacionado con los intereses del público.

Por último, dos datos interesantes. Primero, que entre la plantilla de nuevos ministros se encuentra una mujer: la señora Peggy Fenner, Subsecretaria de Agricultura. Detalle curioso, ya que, hasta ahora, los «tories» no habían creído demasiado en eso del movimiento feminista. Y segundo, que a todos se les ha subido el sueldo; son 13.000 libras para los altos cargos y 5.500 para los más modestos. La subida les afecta desde que Heath, apenas subido al poder, ordenó un incremento y reestructura de estipendios en las nóminas ministeriales.

El Ministro español de Asuntos Exteriores, en Ankara

Fue recibido por el Presidente de la República turca

Acuerdos para intensificar las excelentes relaciones entre ambos países

ANKARA. — El Ministro español de Asuntos Exteriores, D. Gregorio López Bravo, se encuentra en viaje de visita a Turquía que emprendió el pasado domingo. Regresará a Madrid el próximo día 9. En la foto, el Ministro español durante su visita al Museo Ataturk. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

ANKARA, 6. (Efe). — A las nueve de la mañana hora local (ocho de la mañana, hora española), Gregorio López Bravo depositó una corona de flores con los colores nacionales en el mausoleo de Ataturk, fundador de la nueva Turquía.

Acompañaban al Ministro español, los Sres. Solano, De los Casares y Martínez Caro, el Embajador en Ankara, Luis García de Llera, y personal diplomático de la representación. Le precedía un alférez de navío de la armada turca, y al paso de López Bravo, soldados representantes de los tres ejércitos presentaron armas.

El Ministro español después de hacer su ofrenda de flores, firmó en el libro de oro del monumento memorial y recorrió detenidamente el museo en el que se guardan numerosos recuerdos personales del héroe y patriota turco.

Media hora después, López Bravo, acompañado por su delegación, embajadores de España en Ankara y de Turquía en Madrid, y del Subsecretario del Ministerio turco de Asuntos Exteriores, hizo la tradicional visita de cortesía a su colega, Haluk Bayulken. Y a continuación dieron comienzo las conversaciones políticas sobre temas internacionales que interesan a ambos países, dejando para la sesión de la tarde los temas estrictamente bilaterales.

Fuentes dignas de crédito aseguran que hubo un amplio y muy franco intercambio de puntos de vista sobre la integración europea, la conferencia europea de seguridad y cooperación, las reuniones sobre producción de armamentos, la cuestión mediterránea y la situación en Oriente Medio.

Terminada esta sesión de trabajo, López Bravo visitó al Jefe del Gobierno turco, Ferit Melen, quien le dispensó una muy cordial bienvenida, expresando su deseo de que fueran muy fructíferas las conversaciones entre los ministros español y turco de Asuntos Exteriores, a fin de estrechar aún más unas relaciones que son excelentes. Añadió que Turquía desea, desde su posición geopolítica estratégica, contribuir a la paz europea y mundial en la medida de sus posibilidades ya que si los grandes gastos que lleva consigo el mantenimiento de las actuales fuerzas armadas exigen un esfuerzo económico, son inversiones que garantizan el equilibrio y la paz, y contribuyen no poco al desarrollo del país.

El Presidente del Gobierno Ferit Melen, expresó su deseo de que se incremente la colaboración hispano-turca en lo económico, cultural y turístico, campo este último en el que España, en palabras del señor Melen, es una gran primera potencia, cuya labor asombra a cuantos la conocen.

López Bravo, que detalló a Ferit Melen la fase recorrida por España desde el «boom» turístico se mostró muy de acuerdo con incrementar la colaboración en todos los terrenos.

ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE DE TURQUIA

ANKARA, 6. (Efe). — Una hora se prolongó esta tarde la visita de Gregorio López Bravo, Ministro español de Asuntos Exteriores, a Cevdet Sunay, Presidente de la República de Turquía.

A la entrevista asistieron, además de los Embajadores de España en Ankara y de Turquía en Madrid, Luis García de Llera y Sadi Eldem respectivamente, el Ministro turco de Asuntos Exteriores, Haluk Bayulken, el Subsecretario del mismo Departamento, Ismail Erez, y altos funcionarios.

López Bravo, que agradeció la favorable acogida que se le ha dispensado, transmitió verbalmente al Presidente Sunay un mensaje de salutación del Jefe del Estado español, Francisco Franco, para el pueblo turco y su Presidente. Subrayó el Ministro el interés de los españoles por la historia de Turquía y por su héroe nacional Kemal Ataturk.

El Presidente, con palabras sumamente cordiales, expresó su admiración por España y su contribución a la civilización, así como por el heroismo de su historia. También recordó que en 1963 hizo una breve visita privada a Madrid, y conoció el Escorial y el Valle de los Caídos.

Cevdet Sunay, que prolongó cordialmente hasta una hora una visita que el protocolo suele limitar a algunos minutos, se mostró muy interesado en el progreso industrial español, especialmente en los sectores de la siderurgía y la industria aeronáutica. Atendiendo a sus deseos, López Bravo le informó sobre los logros en estos campos, comunicando al Presidente turco que, con la inauguración de la siderúrgica de Sagunto, la actual producción de unos 15 millones de toneladas ascenderá a unos 25 millones.

Finalmente, Cevdet Sunay dijo que Turquía y España son los centinelas del Mediterráneo en sus dos extremos, y que nada separa y es mucho lo que une a ambos países, por lo que espera que han de intensificarse las excelentes relaciones. El Presidente encomendó a López Bravo que transmitiese al Jefe del Estado español su saludo personal, extensivo a todo el pueblo.

PROTOCOLO ADICIONAL AL CONVENIO CULTURAL VIGENTE

ANKARA, 6. (Efe). — La aprobación de un protocolo adicional al convenio cultural vigente entre España y Turquía, el incremento del intercambio comercial, el propósito de estudiar una amplia cooperación técnica y económica, incluida el turismo, y un acuerdo consular, son algunos de los logros nacidos de las conversaciones de esta tarde entre Gregorio López Bravo, Ministro español de Asuntos Exteriores, y Haluk Baylken, su colega turco.

Para intensificar las excelentes relaciones hispano-turcas, se reunieron esta tarde en el Ministerio de Asuntos Exteriores de Ankara los respectivos titulares, acompañados de los Embajadores en Ankara y Madrid, y de altos funcionarios de ambas partes, en un clima de total coincidencia sobre la necesidad de vigorizar la cooperación.

Se puso de relieve que las cifras del intercambio comercial no responden en absoluto a las posibilidades que pueden alcanzarse mediante una activación del vigente acuerdo. En consecuencia, se decidió que en la próxima reunión de la comisión mixta hispano-turca participen además de los técnicos y miembros natos de la misma, representantes de las cámaras de comercio, que con su conocimiento directo de la realidad pueden colaborar decisivamente al necesario directo de la realidad pueden colaborar decisivamente al necesario replanteamiento.

En lo cultural, se aprobó un protocolo adicional al actual convenio. Por el se crean centros culturales en Ankara y en Madrid. Es probable que se abra primero el Centro Español en la capital turca, con biblioteca, sala de actos-auditorio, locales para impartir clases de español, sala de conferencias y otras dependencias anejas. En la conversación entre ambas partes se puso de relieve el vivo interés que suscitan las manifestaciones culturales, así como la necesidad de aprovechar este factor positivo para mejorar el mutuo conocimiento entre los dos pueblos y sus culturas. Se estima preciso un largo intercambio de estudiantes, profesores y conferenciantes, así como de artistas.

Propuso López Bravo la conveniencia de estudiar la firma de un amplio convenio de cooperación técnica y económica que pudiera enmarcar distintos campos sin necesidad de acuerdos específicos, y el Sr. Bayulken acogió favorablemente la sugerencia, solicitando que la parte española madure una propuesta concreta, que Turquía estudiará con la mejor disposición de acuerdo.

A su vez, Haluk Bayulken se mostró muy interesado en que la cooperación turística se incluya en el deseable convenio de cooperación técnico-económica. Turquía recibe unos 800.000 turistas al año, Bayulken dijo que interesa a su país una cooperación en este campo, dada la gran experiencia y el enorme desarrollo que esta industria logró en España.

Finalmente se trató de un acuerdo consular cuyos principios básicos y redacción general están aceptados por ambas partes, y que ha de firmarse en breve en Ankara.

En la reunión se fijó para el mes de marzo de 1973 la visita de Haluk Bayulken a Madrid, en devolución a la que su colega Gregorio López Bravo realiza a Turquía.

Protesta española ante el Mercado Común

Por la decisión de modificar los reglamentos internos de frutos y legumbres

Se reunen en Bruselas los «nueve» de Asuntos Exteriores

BRUSELAS, 6 (Del corresponsal de Pyresa, Ingnacio María Sanuy).— Las reiteradas reticencias de los Estados Unidos ante el anuncio de la elaboración de una política del Mercado Común para los países del Mediterráneo, han repercutido obviamente en la primera jornada de la reunión de los ministros de asuntos exteriores de la CEE a los que se han sumado en esta ocasión sus colegas de Gran Bretaña, Irlanda y Dinamarca.

La cumbre de París había expresado claramente la ambición de los estados europeos de reemplazar el actual mosaico de acuerdos de la CEE con los países mediterráneos, por una política más homogénea, cuyos pilares sean el libre cambio para los productos industriales, un sistema amplio de preferencias para el sector agrícola y un sistema diversificado de cooperación económica, técnica, financiera y en materia de mano de obra emigrante.

El profesor Darendorf, miembro de la Comisión Europea, encargado de las relaciones exteriores, inició la reunión informando a los ministros de las vivas preocupaciones estadounidenses que estiman que el amplio bloque preferencial mediterráneo viene a ser como una puñalada trapera en el contrato global que de alguna manera vincula al Mercado Común con los Estados Unidos.

Darendorf explicó que los americanos estiman como un todo indisociable el comercio, lo monetario y la defensa y que, por consiguiente, alterar algo en este todo sería para los americanos poner en tela de juicio el conjunto de sus relaciones con la CEE.

En estas líneas, algunos países europeos —especialmente Gran Bretaña, Alemania y Holanda— han dicho a través de sus ministros que es preciso tener en cuenta las opiniones americanas y, en cualquier caso establecer un sistema de información con sus aliados del otro lado del Atlántico, mediante el que puedan estar enterados de los propósitos reales de la política europea, así como de las responsabilidades que corresponden a Europa en esta área geográfica.

IMPRESION POSITIVA

Sir Alec Douglas Home ha matizado convenientemente sus puntos de vista, subrayando el interés que concede su país a una acción europea común, aunque insistiendo en las cautelas que se deben tomar tanto en relación con los americanos, como en lo que afecta al equilibrio de los acuerdos que, naturalmente en el caso de países árabes y de Israel, representan un problema político especialmente delicado.

Tanto Francia como Italia han sostenido con convicción la tesis de que la importancia del comercio entre Europa y sus vecinos justifica una toma de posición particular, en relación con los países del "Mare Nostrum" de manera expresiva, se ha dicho que mientras las exportaciones de los países mediterráneos hacia los Estados Unidos representan un cinco o un seis por ciento del total de sus ventas la Comunidad Europea absorbe, según los casos, de un cincuenta a un sesenta por ciento de sus exportaciones.

Después de este primer cambio de impresiones, los ministros han iniciado un nuevo debate cuyos objetivos son entre otros y en primer lugar establecer la lista de los países afectados por la política mediterránea, la importancia y nivel que deberán tener las concesiones agrícolas, la naturaleza y contenido de la cooperación, etc.

Es ya tarde cuando transmito y la sesión continúa.

Por el momento, la impresión es positiva y como decía el Subsecretario italiano de Exteriores, profesor Mario Pedini "A la fine una política mediterránea si fa". Mientras se esté haciendo o cociendo no se pueden dar más pormenores, pero en todo caso es seguro que la política mediterránea es ya algo inscrito en los hechos.

PROTESTA ESPAÑOLA

BRUSELAS, 6 (Efe).— Las autoridades españolas protestaron hoy ante el Mercado Común, contra la decisión del Consejo de los "Seis" relativa a la modificación de los reglamentos internos de frutos y legumbres, modificación que prevé, entre otras cosas, el eventual cierre de las fronteras comunitarias a la importación de países terceros, según se supo hoy, de buena fuente, en esta capital.

La protesta española, en forma de "nota verbal" a la comisión europea, específica que España se reserva sus derechos en el caso de que la CEE no respete los compromisos actualmente en vigor entre las dos partes, según precisa la citada fuente.

El consejo de ministros de agricultura de los "Seis", durante su última reunión, en Luxemburgo, días 30 y 31 de octubre, decidió modificar la actual reglamentación comunitaria en el sector de frutos y hortalizas. La nueva reglamentación, cuyos detalles aun no se han revelado, introduce nuevos elementos, políticos, para la fijación anual de precios de base y de intervención comunitarios, así como la posibilidad de proceder al cierre de fronteras a la importación, reforzando la clausula de salvaguarda.

Esta modificación comunitaria podría afectar, en diversos grados, a las exportaciones españolas de frutos y hortalizas con destino a la CEE de los "Nueve".

DESARROLLO DE LA SESION

BRUSELAS, 6. (Efe).— Después de las intervenciones de los nueve Ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad Europea ampliada en sesión superrestringida en Bruselas, no se esperan en los pasillos de la conferencia decisiones comunitarias concretas sobre los principios que han de presidir la política mediterránea de la Comunidad.

Los nueve países miembros de la comunidad ampliada han declarado todos estar de acuerdo con la globalización de la política mediterránea por parte de la Comunidad, pero unos han resaltado unos extremos mientras que otros han preferido hacer hincapié sobre otros puntos, por lo que no se espera que, en el curso de esta reunión, los Ministros sean capaces de hacer una síntesis ordenada de los puntos en los que se encuentran de acuerdo.

La sesión restringida de esta tarde comenzó con un informe de Ralf Dahrendorf, miembro de la comisión encargado de las relaciones y del comercio exteriores, sobre los contactos mantenidos con personalidades norteamericanas. Dahrendorf dio cuenta a los Ministros de la «preocupación» norteamericana por el sistema preferencial que la CEE se propone reforzar en el Mediterráneo y dijo que, para los estadounidenses, la intención comunitaria de globalizar los acuerdos con los países del Mediterráneo haría más rígido aún el sistema de intercambios comerciales internacionales. Dahrendorf añadió que el Presidente Nixon sufría una fuerte presión de los exportadores norteamericanos de agrios y que la administración norteamericana ligaba los problemas monetarios con los comerciales y con los problemas de la defensa de Europa.

Precisamente al idea maestra de Alec Douglas-Home, Ministro británico de Asuntos Exteriores, que habló tras Dahrendorf, fue la de que Gran Bretaña era favorable al principio de una política global en el Mediterráneo pero que, antes de discutir de las medidas concretas de tal política, era necesario tomar en consideración las implicaciones en el plano internacional de la política global comunitaria hacia el Mediterráneo, lo cual es interpretado generalmente como que los ingleses temen las reacciones norteamericanas y desean un debate político sobre el tema.

Finalmente, es muy posible que, para tomar una salida equidistante entre la falta absoluta de decisión y la adopción de medidas concretas, el Consejo de Ministros adopte la propuesta hecha por el Ministro belga de Asuntos Exteriores, Pierre Harmel, según la cual los Ministros encargarían a la comisión que estudie la incidencia en cifras concretas de la creación de una zona de libre cambio industrial con los países del Mediterráneo pueda tener sobre el mercado interior comunitario.

CHILE vuelve a la normalidad laboral

LAS AUTORIDADES GUBERNATIVAS HAN ACEPTADO LA MAYORIA DE LAS DEMANDAS GREMIALES

SANTIAGO DE CHILE, 6 (Efe). —Hoy, lunes, día 6, vuelve al trabajo el personal del Banco del Estado, que se encontraba en huelga desde el 17 de octubre último.

La reanudación del trabajo fue acordada por la asamblea de la confederación del Banco, celebrada al mediodía de ayer y a la que se informó de la solución dada al conflicto por mediación del presidente de la Cámara de Diputados Fernando Sanhueza. El parlamentario, comunicó por escrito al Ministro de Hacienda, Orlando Millas, las bases de la solución, iniciando una negociación que culminó con los siguientes puntos de acuerdo.

Reintegro al trabajo sin represalias de ninguna naturaleza, respetando los cargos que el personal tenía anteriormente.

Pago de los sueldos pendientes por los días trabajados. Los días no trabajados quedan sujetos a recuperación por horas extraordinarias, según lo que se acuerde en negociación directa entre la confederación y la gerencia del banco.

Compromiso del Gobierno de consultar a la Confederación del Banco del Estado y a la Federación Bancaria sobre cualquier cambio en la estructura bancaria.

Los acuerdos fueron ratificados por escrito por el Ministro de Hacienda Orlando Millas, y el comunicado a la Asamblea por el presidente y vicepresidente de la Confederación Arturo Moro y Andrés del Campo, respectivamente.

VUELTA A LA NORMALIDAD

SANTIAGO DE CHILE, 6 (Efe). —Chile ha comenzado hoy a volver a la normalidad, después de que anoche los dirigentes de los gremios en huelga dieron instrucciones a sus representados de retornar hoy, lunes, a sus labores.

Los dirgentes gremiales consideran como una victoria la aceptación por las autoridades gubernativas de la mayor parte de sus demandas.

La primera consecuencia del término del paro, que según dichos dirigentes sólo ha sido «suspendido», fue el término del toque de queda que regía para esta capital y el retiro de las tropas del ejército situadas en puntos claves de la ciudad.

(c) Ministerio de Cultura 2007